National L. of Canada
395 Wellington St
Ottawa Ontario
K1A 0N4

SPANISH NEWSPAPER JOURNAL ESPAGNOL

el popular

EL PERIODICO EN ESPAÑOL DE MAYOR CIRCULACION

AÑO 10 N. 43 MIERCOLES 9 DE ABRIL DE 1980 25 c.

Bibliothèque nationale ... 29 1980

ESTADO DEL TIEMPO

Probabilidades de lluvias en el día

temp. máxima 12 C

temp. mínima 1 C

EEUU Rompe Relaciones con Irán

Información Pág. 4

Irán Suspendería Entrega de Petróleo

TEHERAN, Abril 8 (UPI) — Teherán advirtió hoy que va a suspender el suministro de petróleo a toda nación que apoye el boicot contra Irán dispuesto por el presidente Jimmy Carter, se informó en esta capital.

A su vez, el presidente Abolhassan Bani-Sadr dijo que Estados Unidos se estaba estrellando "contra un muro de acero".

La advertencia se dio a conocer después que el ayatola Ruhollah Khomeini calificó a las medidas de represalias de Carter contra Irán, por retener a 50 rehenes norteamericanos, una "victoria final" que da a los iraníes "todo motivo para celebrar".

"Irán va a suspender todas las entregas de petróleo a los países que establezcan sanciones económicas" en su contra, declaró el ministro de Petróleo, Ali Akhbar Moinfar, según informes franceses de prensa.

A su vez, en una transmisión propalada esta noche a todo el país por Radio Teherán, Bani-Sadr expresó que Irán no va a sufrir ninguna escasez de alimentos, medicamentos o artículos esenciales, como resultado de la acción norteamericana. Formuló un llamamiento para la unidad y la creación de un "frente Islámico", y declaró que el enemigo "está contra un muro de acero".

Mientras tanto en las Naciones Unidas, el secretario general, Kurt Waldheim, emitió una declaración expresando su desilusión por los "recientes acontecimientos", y prometiendo hacer "todo esfuerzo posible para lograr una solución negociada y la salva liberación de los rehenes".

El Consejo Revolucionario iraní acusó a Carter de usar la situación de los rehenes "para encubrir las ambiciones del imperialismo norteamericano", y dijo que Teherán "esperaba que el imperialismo norteamerivcano mostrara su fea voracidad por el pueblo y la revolución".

A su vez, la agencia noticiosa soviética Tass expresó que la decisión de Carter fue provocada por "intereses imperialistas", más que por la preocupación por los rehenes norteamericanos.

Por su parte en Londres, las aerolíneas Trans World Airlines y Pan American, rechazaron hoy a viajeros iraníes que se dirigían a los Estados Unidos. Directores de las líneas aéreas señalaron que una provisión de la Ley de Inmigración fija una multa de 5.000 dólares por cada pasajero iraní que conduzcan, ahora que el presidente Carter impuso estrictas sanciones contra Irán.

Carter anunció las sanciones unas horas después que Khomeini dijo que los rehenes quedarían bajo la custodia de los musulmanes militantes que se apoderaron de la embajada norteamericana en Teherán, hasta que el destino de los cautivos sea decidido por el nuevo Parlamento, el que podrá no reunirse hasta mediados del verano, después de la celebración de elecciones suplementarias.

Al abandonar toda esperanza de un entendimiento diplomático y conciliatorio, Carter advirtió que "otras medidas podrán llegar a ser necesarias si estos pasos no producen la pronta liberación de los rehenes".

Apoyo Casi Unánime de la OEA a Cuba

WASHINGTON, abril 7 (UPI) — Un apoyo casi unánime en favor del Perú en su controversia con Cuba, primaba hoy en la Organización de Estados Americanos (OEA) aunque, por el momento, el problema está confinado al ámbito bilateral.

En el Departamento de Estado, la opinión prevaleciente es que hasta ahora sólo hay un problema bilateral entre Perú y , según expresaron el portavoz Hodding Carter, y el jefe de la oficina para asuntos de Cuba, Miles Frechette. Toda la espectativa en la OEA está centrada en la reunión que tendrán los cincos países del pacto Andino (Bolivia, Colombia, Ecuador, Perú y Venezuela) el próximo miércoles en la capital peruana.

En los medios de la OEA se considera que el hecho de que el Pacto Andino examine la situación creada en la embajada del Perú en La Habana, sería el primer paso para llevar el problema al campo multilateral. Miles de cubanos ocupan los predios de esa misión diplomática en busca de asilo o de salvoconductos para salir del país.

No había dudas para esos medios que el aliento de las emisoras habaneras a los cubanos de ir en masa a la embajada peruana, es un golpe de audacia del presidente Fidel Castro, pero señalan que, a la postre, toda empresa de ese tipo, puede resultar negativa para el promotor.

El objetivo de Castro, según lo ven varios embajadores, es plantear al Perú un problema agudo cuya solución escape a sus posibilidades. Al efecto, plantean los aspectos siguientes:

— No es posible creer que miles de personas (algunos cálculos las hacen ascender a más de 10.000) puedan converger impunemente en un sitio dado, sin siquiera ser molestados por la policía.

— Perú enfrenta la enorme tarea de alimentar a miles de personas, en un país donde la inveterada escasez de alimentos ha hecho necesario un estricto racionamiento.

— La embajada del Perú en Cuba afronta la tarea imposible de brindar facilidades sanitarias y de higiene a los ocupantes de la sede.

— Trasladar hacia el exterior esa masa humana, plantea un formidable problema de logística que Perú, ni aún los cinco países del Pacto Andino, pueden cumplir.

Unicamente Estados Unidos tiene los medios para organizar un puente aéreo, similar al de Berlin en 1948 o disponer para la evacuación varios transportes militares marítimos. En todo caso, cualesquiera de esas operaciones necesitarían la anuencia de Castro.

Los analistas diplomáticos consideran que la acción de Castro está dirigida a castigar al Perú por los hechos siguientes:

Primero, la destitución del embajador peruano en Cuba, Edgardo de Habich, por su proceder con un grupo de cubanos que buscó asilo en esa sede diplomática. Habich tenía óptimas relaciones con el gobierno cubano.

Segundo, el incidente del día primero de abril cuando varios cubanos estrellaron un ómnibus contra la verja de la embajada peruana, para buscar asilo diplomático. En el hecho murió un guardia cubano que custodiaba la embajada, dos de los asilados resultaron heridos y Cuba retiró a los guardias.

Entretanto, el senador floridano, Richard Stone, envió hoy un telegrama al presidente Jimmy Carter en el que pide "toda la ayuda y apoyo en favor del Perú, en sus esfuerzos para que los cubanos que ocupan la embajada peruana en Cuba, logren la libertad".

Stone auspició la llegada a esta capital procedente de Miami de los exiliados cubanos Huber Matos, Tony Cuesta, Jorge Mas Canosa y Humberto Medrano para que se entrevisten con embajadores y autoridades norteamericanas.

Los cubanos se reunieron con el embajador de Venezuela en la Casa Blanca, Marcial Pérez Chiriboga, y el encargado de negocios del Perú, José Torres , a quienes expresaron todo su apoyo para lograr una solución favorable del problema.

Evacuarían a los 10.000 Asilados

LIMA, Abril 8 (UPI) — El ministro de Relaciones Exteriores, Arturo García y García, dijo esta noche que se espera la conformidad de Cuba para iniciar la evacuación de unas 10.000 personas que buscaron asilo en la embajada peruana en La Habana.

"Tanto el Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados como la Comisión de Migraciones para Europa (Cime) están dispuestos a cooperar en sacar de Cuba y ubicar en diversos países a la gente que así lo desee, y solamente se espera el acuerdo del gobierno cubano para proceder en ese sentido", señaló el canciller en una breve declaración a la prensa.

el popular

SUPLEMENTO DEPORTIVO

Copa Libertadores: Resultados y Perspectivas

Fútbol de Colombia

Información Pág. 15

EL POPULAR ... Ahora en Venta en Montreal

Jaime Roldós Renunciaría si no Aprueban sus Reformas

QUITO, Abril 7 (UPI).- El Presidente Jaime Roldós dijo que renunciaria si en el plebiscito que convocará, no se aprueban sus proyectadas reformas a la Constitución que tienen por fin resolver su pugna con la mayoria de la Cámara de Representantes y su titular, Assad Bucaram.

"Si el pueblo en las urnas dice que yo no he tenido razón, declinaré porque no quiero ser un obstáculo para la democracia", expresó en una cadena de radio y televisión.

Sin embargo destacó que está seguro que el pueblo le respaldará. "En las urnas aplastaremos a los sediciosos", dijo.

La Cámara de Representantes, ha sido convocada en calidad de "congreso extraordinario" para considerar el proyecto de reformas constitucionales y se da por descartado que rechazará las principales propuestas de Roldós.

Por lo tanto, el presidente convocará un plebiscito para dentro de dos o cuatro meses. A través de las reformas constitucionales Roldós aspira a que se le conceda la atribución de disolver "por una sola vez en el periodo" a la Cámara de Representantes y simultáneamente a reorganizar la función judicial, igualmente la reforma completa la supresión de los representantes nacionales (12 de un total de 69).

NO SALGA DE SU HOGAR PARA HACER SUS COMPRAS

Cortinas, Alfombras, sábanas, colchas, manteles bordados, cobijas, y todo para el hogar.

PAGOS A PLAZOS SIN INTERES

ADOLFO 222-2197

Mr. Marina

MARINA WEDDING CENTRE

JOE GARISTO, PRES.

TEL.: 654-4222

2 HALLS AT MARINA 675 ST. CLAIR W.

2 HALLS AT LA ROTONDA 2420 DUFFERIN ST

4 Halls para banquetes y casamientos

SINGER

Centro de Reparaciones

Completo Afinado de Máquinas de Coser

Precio Regular: $29.95 Ahora: $19.95

Nueva Sucursal: West Side Mall (Eglinton y Caledonia)

Llámenos al 657-1712

el popular

394 Bloor St. W. Tels.: 967-5326; 967-5488
Toronto, Ontario - Canadá
Director Publisher: EDUARDO URUEÑA B.A.
Secretaria Administrativa: GLORIA CATAÑO
Coordinación: ALBERTO ELMIR
Editorial: MIGUEL RAKIEWICZ
Tipografía: INTERTYPE
Arte Publicitario: EDUARDO URUEÑA B.A.
Columnistas:
EDUARDO URUEÑA, LALO BORJA, HUGO VERA MENDEZ, MARVIN MANDEL, JIM ROSS, ALEX ZISMAN, JAIRO RIOS, LUIS RUSSO, JORGE FERNANDEZ, ALFONSO ALVAREZ, DANIEL GALICIA.
Fotografía: LALO BORJA, HUGO VERA MENDEZ, DANIEL GALICIA

Publicidad:
RAFAEL JANOWITZER, CARLOS VARAS, JUAN CARLOS SANTOS, JORGE FERNANDEZ
Circulación: PEPE ALVAREZ, GUILLERMO FLOREZ.
Fuentes Informativas: United Press International (UPI) Canadian Scene.

EN MONTREAL:
Dirección General / Publicidad y Distribución:
PATRICIO CHAVEZ
P.O. Box 792 Station R
Montreal P.Q.

EN HAMILTON:
Distribución y Publicidad:
MARINO ROMERO
Tel.: 1-(547)-8288

Circulación certificada ante Canadian Advertising Rates and Data
First and Second Class Mail Registration 2553
Postage Paid at Toronto.
"EL POPULAR" es el vocero de la expresión Hispanoamericana. Las columnas y artículos publicados en nuestras páginas son la opinión de los que las escriben y no reflejan necesariamente las ideas y políticas del periódico.

Todos los avisos publicitarios, fotografías y artículos producidos por y aparecidos en "EL POPULAR" son de su exclusiva propiedad. Su reproducción parcial o total es prohibida. DERECHOS RESERVADOS RIGHTS RESERVED.

EDITORIAL

HUELGAS PROLONGADAS

Hoy, los empleados de Radio Shack en Barrie, Ontario, y los de Bell Canada en las provincias de Ontario y Quebec están trabajando. Han vuelto a sus tareas luego de costosas huelgas que la tozudez egoísta de sus patrones prolongó más allá de lo razonable.

La huelga en Radio Shack se habia iniciado el 9 de agosto de 1979, debiendo extenderse hasta principios de abril de 1980. La razón de tan largo conflicto laboral se halla exclusivamente en el deseo de la multinacional Estadounidense de evitar la sindicalización de su personal.

Hasta los eventos en Barrie, Radio Shack no contaba con una subsidiaria sindicalizada en ningún lugar del mundo. Pruebas reveladas frente a la Junta de Relaciones Laborales de Ontario (OLRB) sugieren que la empresa podría haberse valido de medios ilegales para lograr tal estado de cosas.

La Junta halló culpable a Radio Shack de una variedad de violaciones de las leyes laborales de la provincia. Entre otros delitos, la subsidiaria Canadiense había negociado de mala fé con sus empleados, intimidado, coercionado y espiado a los afiliados sindicales e interferido con el derecho de sus trabajadores a unirse a un sindicato.

El nivel de mala fé de la empresa quedó en evidencia con el testimonio de un ex-oficial de seguridad de Radio Shack de que el jefe de seguridad en la planta de Barrie le dijo que la casa matriz Estadounidense le habia encargado que se librara del sindicato, "incluso si ello cuesta $1 millón".

En el caso de Bell Canadá, otra subsidiaria de un gigante Estadounidense, la patronal hizo que una huelga se extendiese durante 10 semanas, hasta negociar el acuerdo que podría haber logrado sin necesidad de tal enfrentamiento.

Durante la huelga, la empresa no vaciló en gastar dinero en numerosos avisos, tratando de convencer al público de que está al servicio de las necesidades de la comunidad y que las demandas de sus trabajadores eran injustificadas, envenenando así por largo tiempo sus relaciones con los empleados.

Si abusos como los de Radio Shack y Bell Canadá son perpetrados contra trabajadores que cuentan con la ayuda y el respaldo de organizaciones sindicales, es fácil imaginar el tratamiento que reciben aquellos empleados que deben enfrentar individualmente a sus patronos para reclamar lo que justamente les pertenece, una remuneración adecuada por su labor.

No son de extrañarse, entonces, los resultados de una encuesta de la empresa Gallup relacionada con la posición de los trabajadores con respecto a las empresas.

Gallup halló que un 68% de los 1.038 adultos encuestados en todo el país considera como algo bueno que los trabajadores de grandes empresas pudieran elegir representantes para las Juntas Directivas de las firmas.

Asimismo, el 63% de los encuestados dijo que sería bueno que los trabajadores tuviesen acceso a la información sobre la situación financiera de sus compañías.

La conducta injusta de muchos patrones es la que genera este tipo de respuestas. Que ellos continúen usando en 1980 tácticas dignas de las relaciones laborales de la Revolución Industrial sólo sirve para profundizar el deseo de auto-protección de sus empleados.

Los casos de Radio Shack y Bell Canadá prueban que tales maniobras resultan finalmente en derrotas ignominiosas para la patronal, mientras que un simple sentido de la decencia hubiera logrado acuerdos aceptables.

Desafortunadamente, aún hay empresas que creen que pueden prosperar en base precisamente a esa falta de decencia. Por ello, las huelgas de larga duración continuarán siendo parte del panorama laboral Canadiense.

Julio Verne: No Hemos Alcanzado su Visión Todavía

Por Eduardo Urueña B.A.

El padre de la ciencia ficción murió a 75 años

Julio Verne, murió hace 75 años en Francia. Se le llama "el padre de la ciencia ficción" y muy ciertamente!

Mucho tiempo antes de que nadie pensara en vuelos espaciales, el célebre autor francés ya habia lanzado un cohete hacia la luna.

Noventa años antes de aparecer el submarino atómico llamado Nautilus junto a la flota de Estados Unidos, otra nave con el mismo nombre andaba en las profundidades en Veinte Mil Leguas Bajo el Mar.

Hasta ahora el hombre no ha alcanzado el centro del planeta. Julio Verne lo predijo en Viaje al Centro de la Tierra.

El célebre autor alguna vez escribió: "lo que un hombre sea capaz de concebir otros hombres lo conquistarán".

Julio Verne nació en la población de Nante, Francia el 8 de febrero de 1828.

Su ciudad natal era un puerto sobre un rio y desde su infancia se sentaba en los muelles soñando con viajes a puertos lejanos mientras los veleros se alejaban.

A los 12 años de edad huyó de casa, empleándose en un buque, pero su padre descubrió sus intenciones antes de que dicho buque elevara el ancla y castigandolo tuvo que regresar a la escuela con una frase en sus labios: "Nunca viajaré excepto en mi imaginación".

En los años posteriores se convirtió en un navegante mundial, pero sus grandes jornadas siempre tomaron parte en su imaginación.

Su familia quería que él llegara a ser abogado, idea que Julio detestaba, tuvo que ir a Paris a estudiar leyes pero al poco tiempo abandonó la idea, a cambio de escribir libretos de teatro, sin mucho éxito.

En 1853 se casó con Honore Dufrayse, el que duró poco tiempo, dos años; ella murió.

En 1853 mientras era invitado a la boda de un amigo conoció la hermana de la novia, enamorándose ciegamente y casándose al año.

Con su nueva esposa se erradicó en Bourse donde se empleó como corredor de bolsa de valores. Sin abandonar sus escritos; todas las madrugadas hasta el amanecer escribia algunas copias sin que se lograran vender.

Cierto día conoció a un artista llamado Henri Nader, quien estaba interesado en construir un globo para viajar en él. En efecto lo hizo poco tiempo después y quedando casi muerto en la caida.

Verne quedó impresionado con lo sucedido y con el conocimiento de Nader, haciendo infinidad de apuntes.

Su globo ficticio estaba destinado a volar muy alto.

Aquí fue donde nació la idea de la versión de "Cinco Semanas en un Globo". El editor Hetzel quedó tan complacido con esta obra maestra de la ciencia ficción que le hizo firmar un contrato por 20 años. El cual requería de Verne la publicación de 2 libros por año y un salario de $20.000 francos, suma bastante elevada en ese entonces.

Escribió acerca de la guerra civil americana llamado Norte Contra Sur. También introdujo el helicóptero e inventó las películas. Los libros de él contaban con dirigibles mucho tiempo antes, de alguien hubiese pensado en ello. Disparó cohetes décadas adelante de los reales.

Sus caracteres ficticios tenían luces enormes mucho antes que Edison las inventara. Todo está escrito en sus libros.

Hubo innumerables leyendas acerca del autor, una que él nunca existió; tan solo eran 6 o 7 escritores de Historietas para chicos.

Verne se convirtió en prisionero de su mismo genio.

El viaje a la luna, es muy cerca de lo ocurrido y en ese entonces tendría que ser un científico muy acertado para coincidir en muchos detalles, Verne escribió desde la tierra a la luna en 1865 el cual contenía, en un aparato de aluminio 3 hombres con un peso total de 12.230 libras, viajando a una velocidad de 25.000 millas por hora dándole la vuelta a la luna y regresando a la tierra, amarizando suavemente en el Pacífico.

Un siglo más tarde se lanzó el Apollo 8, de aluminio con 3 personas a bordo pesando 12.392 libras, viajando a una velocidad de 24.200 millas por hora, le dió la vuelta a la luna y terminando la jornada en el Pacífico.

Ambas naves espaciales fueron dirigidas y regresadas a la tierra en Diciembre.

Los detalles en "Vuelta al Mundo en 80 Días" son innumerables.

Julio Verne, siempre trabajó en el ático solo, no empleó secretaria como era de costumbre en esos días. Escribió los siete días de la semana, excepto por cualquier corto viaje. Una vida solitaria. "El trabajo se ha convertido en una función vital para mi, si no trabajo no puedo verme vivir".

El gobierno francés nunca hizó honores a Julio Verne en vida, luego de su muerte, levantaron monumentos e imprimieron sellos postales, esto usualmente sucede en estos casos.

Se le ha llamado: inmortal, genio profeta, visor del futuro, etc.

Sin duda alguna llegó a ser el padre de la ciencia ficción.

"La Mujer Más Amada en Gran Bretaña"

por Robert Musel

LONDRES, Marzo 1980 (UPI) — Su título es Reina Madre Isabel, pero el diminutivo cariñoso con que la llaman sus súbditos es de "Reina Mami". Es la mujer mas amada en Gran Bretaña.

Cyril Smith, el hombre más grande (en cintura) en el Parlamento, sugirió últimamente en presencia de ella en la Cámara de los Comunes, que el día de su octogésimo cumpleaños el 4 de agosto, sea declarado feriado nacional.

La idea encendió una respuesta inmediata, aunque la primera ministra Margaret Thatcher, la apaciguó suavemente con la simpática sugestión de que quizas estaría más de acuerdo con la forma en que la nación piensa de la Reina Madre que se efectuaran sólo celebraciones locales.

Una cosa parece cierta: será el acontemiento real del año observado más cariñosamente.

Los británicos tienen un respeto natural por su edad, pero no es porque la Reina Madre cumplirá 80 años que su pueblo la honrará en su cumpleaños, sino por lo que ha aprendido de ella.

Ella fue la penúltima de 10 niños del conde de Strathmore (conocida por haber comido pudding de ciruela cada día de su vida). Una niña escocesa que amaba la libertad de la vida como lady Elizabeth Bowes-Lyon y no deseaba cambiarla por la formalidad del matrimonio con el hijo del rey Jorge V.

Pero las antiguas familias —ella vivió en el castillo Glamis como descendiente de una de las figuras de Macbeth de Shakespeare— aceptaron ciertas responsabilidades.

Un biógrafo la citó diciendo: "Era mi deber casarme con Bertie. Me enamoré de él despues".

Una suerte para todos. Cuando el Rey Eduardo VIII abdicó en 1936 por el amor de una estadounidense divorciada y su aterrado hermano se dio cuenta de que tendría que ascender al trono, ella estaba ahí a su lado, sólida como el granito de sus colinas natales. Lo instó a tomar terapia para su tartamudeo, lo ayudó a llevar la carga de las oblgaciones reales y, tristemente, preparó a su hija, Isabel, para ser una reina.

También desarrolló un resentimiento contra la duquesa de Windsor porque vio la abdicación como una negligencia en el deber, que forzo a su esposo y la familia a una situación de gran tensión. La muerte de Jorge VI en 1952 confirmó esa creencia.

Fue su oposición implacable la que denegó al duque el rango de alteza sin el cual el duque de Windsor dijo que no podía vivir en Gran Bretana. Murió en el semi-exilio en Francia. La reina Madre, sin embargo, está actualmente enérgica y entusiasta. Cumple mas de 100 compromisos públicos al año y casi siempre usa un gran sombrero, perlas y guantes largos. Lo que alguien una vez llamó como "su vestuario amorosamente horrible" ella lo usa en apoyo a su firmeza familiar.

Cuando las multitudes la apretaron mucho en una ocasión, dijo agradable pero firmemente "por favor no me toquen".

Despues de la muerte de su esposo, compró un castillo escocés aislado donde podía ocupar su tiempo pescando salmón. Pero sir Winston Churchill le rogó: "el pueblo la necesita".

Volvió a Londres pero no siempre escuchó al gran estadista. Durante la guerra, él le sugirió que llevara a sus hijas a Canadá para escapar de los bombardeos.

"Nos quedaremos aquí juntos como una familia" dijo, terminando la discusión.

Después que el palacio de Buckingham fue bombardeado dijo, "al fin puedo ver a la gente (de la clase trabajadora) del este".

Junto con la pesca y la jardinaría, la Reina Madre tiene un establo de caballos de saltos. Su lectura favorita es el deporte. Va frecuentemente a las carreras de caballos y los entendidos reconocen su conocimiento de la hipica.

Jorge Eliecer Gaitán

Por Eduardo Urueña

El día miércoles 9 de Abril de 1948 en Bogotá fue asesinado este líder político colombiano. Creando una ola de violencia en protesta a su muerte incendiando el Capitolio Nacional, sus archivos, parte de la Alcaldía en infinidad de edificios en la zona central de la capital. Hoy en día en diferentes ciudades del país barrios llevan su nombre.

Funcionario "Quebraba Piernas": Puñetazo y Suspensión

OTTAWA.- Un deudor de la Comisión de Empleo e Inmigración del Canadá (ex Manpower) tuvo una gran sorpresa cuando llamó para preguntar que plazo tenia para devolver los $62 de un pago excesivo del Seguro de Desempleo y le contestaron: "Devuélvalos mañana antes de las 4 pm. o le romperé sus piernas".

El deudor, pasmado por la respuesta del funcionario de cobros, volvió a telefonear pocos minutos después.

La persona que recibió su segunda llamada dijo ser el asistente del funcionario de cobros, indicando que éste no podía responder la llamada porque estaba "rompiénd le los brazos a alguien".

Fué una broma que terminó mal para el funcionario, quien había confundido este deudor con otro, cuyo hobby era hacer bromas y era bien conocido por el funcionario.

El resultado del hecho fué una suspensión de 15 dias para el funcionario de cobros luego de un enfrentamiento personal con el deudor.

El funcionario, empleado en el área de Montreal, apeló la suspensión frente a la Junta de Relaciones del Personal del Servicio Público.

La decisión del adjudicador, quien reafirmó la suspensión, dijo que el deudor fuea la oficina del funcionario.

Cuando se lo hizo entrar le preguntó al funcionario si era él el que "rompia las piernas de los deudores".

Durante la disputa subsiguiente, el funcionario le preguntó si quería "salir con los pies para adelante" (horizontal).

Debido a que se sintió amenazado y a que el funcionario era "más grande que yo", el deudor salió de la oficina y obtuvo la ayuda de su hermano, un bombero de la Municipalidad de Hampstead.

Cuando ellos retornaron, el funcionario se hallaba hablando por teléfono. El bombero le sacó el teléfono de las manos, preguntándole si era él el que había amenazado con romperle las piernas a su hermano.

El bombero lanzó un puñetazo que derribó al funcionario sobre dos sillas.

El deudor devolvió dias después su paga excesiva y el funcionario fué suspendido por dos semanas.

El Adjudicador Emile Moalli dijo que era difícil tratar de comprender porque el funcionario de cobros no telefoneó de inmediato al deudor cuando se dió cuenta de su error para poner en claro la situación.

Análisis de Sangre Por Cáncer Cubre OHIP

TORONTO.- Un análisis de sangre que sirve para verificar el progreso de los enfermos de cáncer está cubierto ahora por el Plan de Seguro de Salud de Ontario (OHIP).

El Dr. Aaron Malkin, investigador médico en el área del cáncer en la Universidad de Toronto y el Centro Médico Sunnybrook dijo que el análisis no es lo suficientemente preciso como para ser usado en la verificación masiva de la gente aparentemente sana, pero es útil para ver el progreso y el futuro posible de los pacientes con cáncer.

El Sr. Malkin dijo que OHIP comenzó a pagar por el análisis desde el 1 de abril a los enfermos de cáncer.

Dijo que los análisis están a disposición de estos pacientes en todo el territorio de Ontario, pero serán llevados a cabo solamente en los laboratorios de los cinco centros médicos universitarios en Toronto, Kingston, Ottawa y Hamilton, a los que se enviarán la sangre extraída a los pacientes.

El Dr. Malkin formuló estos comentarios en una conferencia de prensa convocada por la Sociedad Canadiense del Cáncer para describir subvenciones otorgadas a investigadores de Ontario por el Instituto Nacional del Cancer, NCI, totalizando $7 millones.

Agricultores Quieren Crédito al 10 o/o

NORTH GOWER, Ontario

(CP).- El Presidente de la Federación Agrícola de Ontario, OFA, predice significativas reducciones en la producción de alimentos en Ontario durante 1980 a menos que el gobierno provincial provea préstamos a bajo costo a algunos agricultores.

Ralph Barrie le pidió al gobierno que brinde préstamos al corto plazo con un 10% de interés a los agricultores que no disponen de dinero suficiente como para sembrar esta primavera. El Sr. Barrie estima que el programa costaria $25 millones.

En su discurso en esta comunidad a 30 kilómetros al sur de Ottawa, el Sr. Barrie dijo que la provincia habia establecido varios precedentes en este respecto al ayudar a otras industrias con problemas.

Niños Quebequenses Adictos al Tabaco

MONTREAL (CP).- Un número alarmante de alumnos de escuela primaria de Quebec han experimentado con cigarrillos antes de cumplir los nueve años de edad, dice un estudio comisionado por el Ministerio de Asuntos Sociales de la provincia.

El 32% de los 2.950 niños y el 24% de las 3.166 niñas encuestadas dijeron que habian fumado antes de los nueve años.

El estudio, preparado en 1978 en el área de la ciudad de Quebec, halló que la proporción de fumadores aumentó rápidamente a medida que los alumnos pasaban por el sistema educacional, particularmente en el caso de las niñas.

Al llegar al 9no. grado, sólo un 19% de las niñas dijeron que no fumaban, en comparación con un 28% de los niños.

"El alumno experimenta con el cigarrillo en las escuelas primarias y se convierte en fumador habitual en la secundaria", dice el reporte, sugiriendo que el sexto grado, el último de la escuela primaria, sea el blanco principal de las campañas contra el consumo del tabaco.

Quebec tiene más fumadores que ninguna otra provincia del Canadá y el Ministerio de Asuntos Sociales ha seleccionado al tabaco como blanco de su actual campaña de promoción sanitaria.

Ministro Amenazó a 150 Bandas Indias

OTTAWA (CP).- El Ministro de Asuntos Indios John Munro ha amenazado con que se hará cargo de la administración de 150 bandas indias de todo el pais porque éstas se han rehusado a firmar un nuevo, y severo, acuerdo que le daria a Ottawa un control más estricto de los gastos de las bandas.

Los indigenas dicen que los nuevos controles imposibilitan el planeamiento a largo plazo, destruirán su concepto del autogobierno indio y violarán la larga tradición de confianza de parte del gobierno en sus tratos con los nativos.

La postura indigena llevó al Sr. Munro a anunciar un ultimátum a los jefes y consejos tribales, dándoles hasta el 30 de abril para que firmen.

Ottawa gastará unos $300 millones durante 1980 en las bandas indias. Las nuevas reglas que el gobierno desea imponer le permitirán financiar los núcleos indigenas en cuotas trimestrales, y retener el dinero o hacerse cargo de una reserva si ocurre algo indebido.

Las nuevas regulaciones también impedirian que una banda improvise soluciones para satisfacer necesidades, y requieren que se realicen más tareas administrativas pero sin el correspondiente incremento presupuestario.

SAN FRANCESCO'S

Los mejores sandwiches de Norteamérica

10 CLINTON ST.
(cerca de College)
534-7867
1261A ST. CLAIR AVE.
(Oeste de Dufferin)
653-0405
655 QUEEN ST. WEST
(y Bathurst)
368-0335
2223 JANE STREET
(Norte de Wilson)
248-5541 - 2
965 COXWELL AVE.
(Sur de O'Connor Drive)
425-7711
481 BLOOR ST. W.
(Brunswick House)
968-0200
Frente a EL POPULAR

FARMACIA CENTRAL CHEMISTS

Prescripciones
Cosméticos
Medias elásticas
Cintas ortopédicas
Locaciones

LA FARMACIA DE LOS HISPANOS EN TORONTO

537 COLLEGE ST.
(ESQ. EUCLID)
844 BATHURST ST.
(NORTE DE BLOOR)
TEL. 924-7717
SERVICIO A DOMICILIO

HISPANOVISION

AVISO IMPORTANTE

Queremos dar a conocer a nuestros televidentes que a partir de este DOMINGO 13 DE ABRIL el nuevo horario de nuestro programa es de

9:30 AM. a 10:00 AM.

Hispanovisión CHCH
CANAL 11
Domingos 9:30 am a 10 am.

STUDENT ASSISTANCE TASK FORCE

- The Federal-Provincial Task Force on Student Assistance is reviewing current and proposed alternative programs for post-secondary Canadian student assistance related to a student's financial need;
- written views are invited from the public. These may deal with any or all aspects of student assistance including alternatives for the continuation, modification or replacement of existing policies and programs of both federal and provincial governments;
- further information can be obtained from: The Federal-Provincial Task Force on Student Assistance, P.O. Box 2211, Postal Station P, Toronto, Ontario, M5S 2T2;
- closing date for submissions to the Task Force is June 1, 1980.

Secretary of State / Secrétariat d'Etat
Council of Ministers of Education, Canada / Conseil des ministres de l'Education (Canada)

EL POPULAR

En nuestro Décimo Aniversario al Servicio de la Comunidad

Llámenos para sus Bautizos, Cumpleaños, Bodas, etc.

967-5326 967-5488

Pieles

El regalo ideal

Abrigos chaquetas estolas nuevas desde 99 dólares usadas desde 10 dólares
También polleras, sombreros pieles de hombres

PAUL MAGDER FURS
202 Spadina Ave
(norte de Queen)
363-6077
Estacionamiento gratis

CHARGEX VISA

Estados Unidos Rompió Relaciones con Irán

WASHINGTON, Abril 7 (UPI) — Estados Unidos rompió hoy relaciones diplomáticas con Irán en protesta por la "ilegal y ultrajosa retención" de 50 rehenes norteamericanos en Teherán, anunció el presidente Jimmy Carter.

La ruptura de relaciones fue una de las diversas medidas diplomáticas y económicas adoptadas por Carter, a raíz de lo que llamó "una nueva y significativa dirección" tomada por el gobierno de Irán, que rehusó hacerse cargo de los cautivos, que hace cinco meses están en manos de los terroristas que se apoderaron de la embajada de Estados Unidos.

Tras afirmar que Estados Unidos ha actuado con "excepcional paciencia y control" en la crisis, Carter declaró que "los futuros pasos contra el gobierno iranio serían adoptadas, si es necesario y si la situación no se resuelve".

El mandatario no se refirió a una posible acción militar en su breve mensaje, difundido por televisión a toda la nación.

Carter afirmó que el gobierno iranio "no puede escapar más a la completa responsabilidad por esconderse detrás de los terroristas en la embajada", y anunció las siguientes medidas:

—Completa e inmediata ruptura de relaciones diplomáticas con Irán, incluso el cierre de su embajada y todos los consulados. Cada diplomático iranio será declarada "personna non grata" y "deberá abandonar el país mañana en la mañana".

—Invalidación de todas las visas de estudiantes iranios a partir de hoy. Estados Unidos no emitirá más visas, excepto en los casos más urgentes, y esa directiva "se interpretará en forma muy estricta".

—Todas las exportaciones serán interrumpidas como consta en las sanciones que aprobaron 10 miembros del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas y que vetó la Unión Soviética. Los alimentos y las medicinas no se incluían en esas sanciones, pero se tiene previsto que las exportaciones incluso de esos rubros serán restringidas al mínimo.

—Acucioso inventario de todos los valores y capitales iranios en Estados Unidos y preparación de una legislación para facilitar el procesamiento y pago de todas las quejas legítimas de ciudadanos norteamericanos contra Irán.

Carter dijo que Estados Unidos ha actuado "cuidadosamente y con restricción en todos los casos" desde que la crisis se inició.

El anuncio sobrevino cuando el líder iranio ayatolá Ruhollah Khomeini dijo que los 50 rehenes en Teherán no serán devueltos al gobierno iranio por sus captores musulmanes.

Carter tomó la decisión como resultado de la reunión que sostuvieron sus máximos asesores esta mañana, y que se prolongó hasta la tarde. Un vocero del Departamento de Estado describió la sesión como un análisis de la "confusa" situación en Irán.

El vocero indicó que la ruptura había figurado en la lista de opciones desde el comienzo de la crisis, pero previamente el Departamento de Estado había vacilado en aplicarla, ya que de ese modo se cerraría uno de los pocos canales de comunicación con el gobierno de Irán.

Antes de la reunión con sus máximos consejeros, Carter declaró que los "terroristas iranios ofrecieron devolver los rehenes al gobierno y el gobierno rechazó la oferta".

Carter dejó en claro que haría hoy las gestiones para imponer las sanciones que postergó la semana pasada cuando el presidente iranio Abol Hassan Bani Sadr anunció que el gobierno tomaría la custodia de los rehenes.

La decisión de Khomeini de descartar todo gesto conciliatorio en lo que se refiere a los rehenes hasta que el nuevo parlamento se reúna dentro de un par de meses, aparentemente obligó a Carter a considerar severas medidas.

Sin embargo, mayores sanciones comerciales contra Irán aparentemente harán escaso impacto debido a que el comercio bilateral es prácticamente inexistente.

La aplicación total de las sanciones significará que algunos norteamericanos tendrán que prescindir de caviar y de alfombras persas, en tanto que los iranios tendrán que vivir sin pintura y bolígrafos importados de Estados Unidos.

En febrero, en que figura la última cifra en el Departamento de Comercio, Estados Unidos exportó 1.800.000 dólares en mercaderías a Irán, en tanto que hace algunos años se importaban entre 200 y 300 millones de dólares mensuales.

En febrero, Estados Unidos no exportó alimentos a Irán, según dijo el vocero del Departamento de Comercio. En ese mes las exportaciones de medicinas totalizaron unos 200.000 dólares.

En febrero, Estados Unidos importó productos de Irán por valor de 36.200.000 dólares, de los cuales 28.500.000 dólares en petróleo, el que salió de Irán antes del embargo del 11 de noviembre.

Aparte del petróleo, Estados Unidos importó una gran variedad de productos menores en febrero, entre ellos alfombras por valor de 118.000 dólares, caviar (50.000 dólares), pieles de oveja y cabra, melocotones y dátiles secos, piedras turquesa, monedas, artículos de cobre, antigüedades y obras de arte.

Otras Posibles Acciones de EE.UU. Contra Irán

WASHINGTON, Abril 8 (UPI) — Estados Unidos podría minar fácilmente los puertos de Irán, o bloquear el Golfo Pérsico, pero cualquiera de esas medidas cortaría a sus aliados clave el aprovisionamiento de petróleo desde el Medio Oriente, dijeron hoy funcionarios del gobierno.

Japón, Francia, Alemania Occidental, Gran Bretaña y otros países de la OTAN dependen más que Estados Unidos del petróleo que pasa a través del Golfo.

Por lo tanto, aunque el presidente Jimmy Carter no puede descartar públicamente un bloqueo, es renuente a tomar tal medida.

En caso que decidiera acorralar a Irán, las fuerzas armadas norteamericanas podrían hacer la tarea sin demasiados problemas.

El estrecho de Ormuz, sobre la costa sudeste de Irán, tiene pocas millas de ancho y podría ser cerrado fácilmente.

Los funcionarios dijeron que se necesitaría poco más de una docena de destructores, fragatas y cruceros para clausurar la entrada al Golfo Pérsico.

Estados Unidos puede minar también el puerto iraní de aguas profundas en la isla de Khark, y otros puertos, enviando un portaaviones al Golfo.

Las minas pueden ser colocadas en la plataforma del océano o en la superficie del agua. Son muy sensibles y pueden ser detonadas por barcos que pasen cerca y hasta por las vibraciones de las máquinas de las embarcaciones. Por lo tanto, pueden ser efectivas para interrumpir el tráfico marítimo.

Estados Unidos usó aviones A-6 y A-7, en mayo de 1972, para minar el puerto de Haiphong, de Vietnam, y esos aviones podrían ser usados nuevamente.

Tal acción puede fundarse en que Irán cometió un acto de guerra contra Estados Unidos al mantener cautivos a los 50 rehenes.

Pero aparte del efecto sobre los aliados de Estados Unidos, los funcionarios temen que las medidas militares lleven a empeorar la situación de los rehenes y que la Unión Soviética trate de intervenir enviando ayuda económica, por tierra, a Teherán.

Otras opciones militares también tienen desventajas.

— Bombardeo de Qum. Estados Unidos puede atacar la ciudad santa de Irán, pero eso sería deplorado por todo el mundo islámico.

— Volar Abadan. La destrucción de la refinería que produce el combustible consumido por Irán podría generar represalias contra los rehenes.

— Ataques a los yacimientos petrolíferos. Eso podría dañar a los aliados de Estados Unidos tanto como a Irán.

— Bombardear instalaciones militares iraníes. Podría unir a todos los iraníes contra Estados Unidos.

— Operación de rescate estilo Entebe. Teherán está demasiado lejos de la costa como para que Estados Unidos pudiera montar tal tipo de operación desde su flota en el Mar Arábigo.

Por lo tanto, los funcionarios creen que es probable que Carter se atenga a las sanciones económicas y diplomáticas, y quizá aplique algo de guerra psicológica en la crisis con Irán.

Gestión Cumplida Por Argentino Causa Confusión Internacional

NUEVA YORK, Abril 7 (UPI) — Una gestión oficiosa cumplida por un argentino habría sido la causa de la confusión internacional en torno a los presuntos mensajes del presidente estadounidense Jimmy Carter al gobierno iraní relacionados con la situación de los rehenes en la embajada estadounidense en Teherán, dijo hoy la revista Time.

Según señala la revista el argentino Héctor Villalón, quien fuera estrecho colaborador de la extinta primera dama de su país Eva Perón a principios de la década del 50, y luego asesor de relaciones exteriores del depuesto Juan Domingo Perón en España, habría sido el autor del mensaje en cuyo texto el presidente Carter admitía "errores pasados" de la política exterior estadounidense y describía la toma de los rehenes como "una reacción razonable de la juventud de Irán".

Aparentemente Villalón, que es abogado y se dedica ahora a negocios petroleros y de bolsa en París, trabó una cierta amistad con el ministro de Relaciones Exteriores iraní Sadegh Ghotbzadeh, a quien le habría entregado un mensaje presuntamente dirigido por Carter a Khomeini y en el cual se repetían conceptos ya conocidos, dijo el artículo de Time.

Villalón le entregó el mensaje a Ghotbzadeh sin aclararle que tal texto no tenía la aprobación de Washington y el canciller a su vez le entregó el mensaje al ayatolla sin mencionar tampoco tal circunstancia pues él la desconocía.

Una fuente dijo, empero, que Villalón había redactado el mensaje a pedido de Carter y en otros círculos se dijo que su idea fué hacer circular el mensaje para establecer qué tipo de reacción se produciría ante una gestión de tal naturaleza, continuó diciendo la revista.

El canciller iraní aparentemente decidió mantener en secreto la participacion de Villalón en el caso y le dijo al ayatolla que la gestión había sido llevada a cabo por intermedio de la embajada Suiza .

Cuando Suiza y Estados Unidos desmintieron el envío de dos notas a Irán,Ghotzadeh corrigió su propia versión sobre la entrega de tales documentos y dijo que sólo había una nota y que el otro había sido un mensaje oral que el mismo había traducido a la lengua farsi para que el ayatolla lo conociera, señala la revista.

Time dice también que se reveló que el jefe de personal de la Casa Blanca, Hamilton Jordan, disfrazado con una peluca gris, bigotes y anteojos, ha estado sirviendo de mensajero en una serie de negociaciones secretas con mediadores de la crisis iraní.

Señala el semanario noticioso que esfuerzos para lograr la liberación de los rehenes norteamericanos "han tenido lugar a través de lo que los diplomáticos llaman canales simulados, y de directos e indirectos medios de comunicación entre gobiernos que parecerían apenas estar en comunicación".

Argentina y Brasil Podrían Integrar "Club de Armas Nucleares"

NUEVA YORK, Abril 7 (UPI) — Argentina y Brasil figuran en el grupo de naciones que, en opinión de especialistas nacionales en cuestiones de inteligencia, podrían sumarse a las seis o siete naciones que actualmente integran el "club de las armas nucleares".

De acuerdo con una información fechada en Washington que publica hoy el diario The New York Times, los otros posibles integrantes futuros del club serían Taiwan (China Nacionalista), Corea del Sur, Paquistán y Sudáfrica.

El diario dice que "pese a los esfuerzos del gobierno de Carter de contener la dispersión de la tecnología nuclear, los funcionarios dicen aquí que el número de países que podrían adquirir la capacidad de montar armas nucleares durante la próxima década aumenta constantemente".

Agrega el New York Times que "si bien son pocos los funcionarios que creen que el intento del gobierno por crear un consenso mundial en cuanto a la limitación nuclear ha sido un fracaso total, muchos dijeron en entrevistas que el equipo y el conocimiento nuclear imprescindible se siguen difundiendo rápidamente". Algunos creen también que antes del término de la década actual países como Egipto, Libia, Irán e Irak estarían en posesión de los medios necesarios para montar armas nucleares.

¡ ATENCION !
GRAN APERTURA
CHICO SUPERMARKET
MARZO 12
Al servicio de la Comunidad Hispana
Carnes de Primera Calidad
Comestibles
Diariamente Frutas y Verduras Frescas
ASADO
CHORIZOS
MATAMBRE
MOLLEJAS
POLLOS
CORDERO
CERDO
FIAMBRES
QUESOS

Con la Compra de $80 Dólares una Lata de Aceite Unico Gratis
Roberto Crivaro
Su Carnicero Amigo
CHICO SUPERMARKET
1 Norman Ave
(St. Clair y Caledonia)
Toronto
NO PIERDA SU TIEMPO
Y VISITENOS HOY MISMO
O LLAME AL 652-1647

FOCUS PHOTO
OFERTA ESPECIAL EN RETRATOS
8 x 10 SOLO $24.95
GRATIS con esta oferta retrato de 5 x 7
Servicio de revelado las 24 horas
Fotos para pasaportes mientras
Ud. espera
495 Bloor St. West, Toronto 924-2302

coles 9 de abril de 1980

án

última cifra en el Depar-
Unidos exportó 1.800.000
en tanto que hace algunos
300 millones de dólares

exportó alimentos a Irán,
mento de Comercio. En ese
dicinas totalizaron unos

mportó productos de Irán
de los cuales 28.500.000
de Irán antes del embargo

Unidos importó una gran
en febrero, entre ellos
0 dólares, caviar (50.000
ra, melocotones y dátiles
s, artículos de cobre, an-

tra Irán

hong, de Vietnam, y esos
vamente.
que Irán cometió un acto
al mantener cautivos a los

e los aliados de Estados
que las medidas militares
de los rehenes y que la
ntervenir enviando ayuda
rán.
bién tienen desventajas.
dos Unidos puede atacar la
sería deplorado por todo el

rucción de la refinería que
ido por Irán podría generar

os petrolíferos. Eso podría
Unidos tanto como a Irán.
s militares iraníes. Podría
a Estados Unidos.
stilo Entebe. Teherán está
mo para que Estados Unidos
eración desde su flota en el

s creen que es probable que
s económicas y diplomáticas,
psicológica en la crisis con

acional

Villalón había redactado el
n otros círculos se dijo que su
saje para establecer qué tipo
una gestión de tal naturaleza,

mente decidió mantener en
llalón en el caso y le dijo al
sido llevada a cabo por in-
a.
dos desmintieron el envío de
rrigió su propia versión sobre
os y dijo que sólo había una
n mensaje oral que él mismo
farsi para que el ayatolla lo

reveló que el jefe de personal
Jordan, disfrazado con una
ha estado sirviendo de men-
egociaciones secretas con

oso que esfuerzos para lograr
norteamericanos "han tenido
diplomáticos llaman canales
e indirectos medios de
que parecerían apenas estar

tegrar
es"

gunos creen también que an-
actual países como Egipto,
en posesión de los medios
s nucleares.

PHOTO
AL EN RETRATOS
LO $24.95
retrato de 5 x 7
revelado las 24 horas
a pasaportes mientras
Ud. espera
Toronto 924-2302

Perú Envía Refuerzos a su Embajada en La Habana

LIMA, Abril 8 (UPI) — Un grupo de tres diplomáticos y dos agentes de seguridad viajó hoy a La Habana, para reforzar al personal de la embajada peruana, que tiene a 25 refugiados cubanos en su interior y a unos 10.000 en sus alrededores buscando la forma de salir de Cuba.

Mientras tanto, el Ministerio de Relaciones Exteriores ultimó hoy los preparativos para la reunión del Consejo Andino de Cancilleres que se realizará mañana, convocada urgentemente por Perú para considerar el problema de su embajada en Cuba.

Los voceros de la Cancillería, por otra parte, se abstuvieron de comentar la negativa del régimen cubano de Fidel Castro a permitir la intervención en su país de la Cruz Roja Internacional. La multitud que asedia la legación peruana sufre de problemas de alimentación y servicios, según despachos de prensa.

Los diplomáticos que viajaron esta mañana a La Habana son el Ministro Armando Lecaros y los Primeros Secretarios Jorge Voto Bernales y Domingo Nieto.

La embajada peruana en la capital cubana está siendo atendida únicamente por el Segundo Secretario Gustavo Gutiérrez y cuatro agentes de seguridad, que fueron a La Habana poco después que los primeros 12 cubanos se introdujeron violentamente en la sede diplomática, el 17 de enero.

Las fuentes de la Cancillería dijeron desconocer si el Ministro Consejero Ernesto Pinto, que retornó a Lima hace cinco días, irá nuevamente a La Habana.

El embajador de Colombia, Jorge Padilla, confirmó que el Canciller de su país, Diego Uribe Vargas, no vendrá a Lima por tener que atender personalmente el problema de la ocupación de la embajada dominicana, donde guerrilleros izquierdistas retienen a un grupo de embajadores.

"El señor Uribe consideró no producente salir del país en esa oportunidad", señaló Padilla.

Agregó que en su reemplazo llegará mañana el Secretario General de Relaciones Exteriores, Coronel retirado Julio Londoño.

El presidente del Consejo Andino, Alfredo Pareja, Ministro de Relaciones Exteriores de Ecuador, quien hizo la convocatoria para la reunión, también es esperado mañana.

El jefe de la diplomacia venezolana, José Alberto Zambrano, arribará mañana al mediodía en un vuelo privado, acompañado del Vicecanciller Enrique Aristinguieta; el Presidente de la Comisión Asesora de Relaciones Exteriores, José Rodríguez; y el Director de Política Internacional, Roy Chadertun.

El nuevo Canciller boliviano, Gastón Araoz, que recién asumió ayer el cargo en reemplazo de Julio Garret, llegará esta noche; así como el Vice ministro de Relaciones Exteriores de España, Carlos Robles Piquer, cuyo país es observador permanente en el Consejo.

Por otra parte, esta mañana en un vuelo regular de la empresa estatal soviética Aeroflot fueron embarcados muebles de algunos de los diplomáticos cubanos que retornaron la semana pasada a La Habana.

Dos funcionarios de la embajada cubana se encargaron de dirigir el embarque y reiteradamente se negaron a hacer declaraciones a la prensa. "No sabemos nada", "No sé", "No sé", fueron sus únicas palabras.

El Consejo Andino, compuesto por los cinco países signatarios del Acuerdo de Cartagena, por primera vez fue convocado para examinar los problemas externos que aquejan a algunos de sus miembros.

Según la convocatoria hecha por el Canciller ecuatoriano, la reunión deberá "considerar los hechos producidos en la Embajada del Perú en La Habana".

Como no existe una agenda definida, según se confirmó en la Cancillería y en las embajadas de los países participantes, probablemente no será considerado el problema que afronta Venezuela por la veintena de refugiados que tiene, a su vez, en su embajada en Cuba.

El gobierno cubano ha reiterado que no permitirá la salida del país de los nacionales que utilicen la fuerza para introducirse en las embajadas acreditadas en La Habana, como ocurrió con los grupos que están dentro de las legaciones de Perú y Venezuela.

Simultáneamente, privó a la embajada peruana de vigilancia policial, por la muerte de un agente policial hace una semana, favoreciendo así que miles de cubanos convergieran a esa legación en busca de ayuda para viajar al exterior.

Contradictorias Versiones sobre Arzobispo Interino en El Salvador

SAN SALVADOR, Abril 8 (UPI) — El arzobispo interino de San Salvador, monseñor Ricardo Urioste, renunció a su cargo "para apurar la elección de... alguien autorizado para guiar a esta sufrida arquediócesis y a este país".

Monseñor Urioste, nombrado en el cargo el 25 de marzo, al día siguiente del asesinato del arzobispo Oscar A. Romero, dijo a UPI que envió su carta el primero de abril al Nuncio Papal anunciándole su renuncia.

Urioste dijo que renunció para "apurar la elección del Arzobispo de San Salvador, (porque) es absolutamente necesario que haya alguien... autorizado para guiar a esta sufrida arquidiócesis y a este país".

Tras indicar que continuaría cumpliendo los deberes de un arzobispo interino a pesar de su renuncia, Urioste pidió en un mensaje separado dirigido a los católicos salvadoreños "un fin a toda represión" y prometió "luchar por la justicia".

Fuentes de la embajada de Estados Unidos dijeron que el embajador Robert E. White había regresado a El Salvador desde Washington, adonde viajó por iniciativa propia para sostener conversaciones sobre el futuro de esta pequeña nación centroamericana sacudida por la violencia.

Aparentemente la violencia política volvió nuevamente a resurgir ayer después de una pausa de Semana Santa con el asesinato de un policía, el incendio en San Salvador de una bodega donde se guardaban artículos escolares y el asalto de un centro médico por parte de hombres que se identificaron como guerrilleros izquierdistas.

Las autoridades dijeron que dos hombres bien vestidos entraron al Centro Ginecológico de San Salvador y entregaron a la recepcionista dos paquetes envueltos en papel de regalo, uno de los cuales decía: "Este es un asalto".

La recepcionista dijo que los hombres huyeron con 20.000 dólares en un automóvil que los esperaba con el motor en marcha. Los paquetes estaban vacíos, declaró la mujer.

Las autoridades añadieron que jóvenes no identificados incendiaron una bodega del Ministerio de Educación, destruyendo el edificio, los artículos escolares que allí se guardaban y causando daños calculados en por lo menos 20.000 dólares.

Otros jóvenes no identificados dieron muerte a balazos a un policía en el pueblo de San Miguel, 135 kilómetros al este de San Salvador, agregaron.

Por otra parte, la esposa del secuestrado embajador de Sudáfrica, Archibald Gardner Dunn, que está en poder de los guerrilleros izquierdistas de las Fuerzas de Liberación Popular desde noviembre, imploró a sus captores que lo dejen libre.

El asesinado arzobispo había actuado como un contacto entre la familia de Dunn y los guerrilleros.

SAN SALVADOR, Abril 8 (UPI) — El arzobispo interino de San Salvador, monseñor Ricardo Urioste, aclaró hoy que no presentó su renuncia, sino que ofreció hacerlo para obligar al Vaticano a nombrar pronto al remplazante permanente del asesinado arzobispo Oscar A. Romero.

Urioste dijo que sentía mucho que la redacción de su carta al nuncio papal, monseñor Emmanuele Gerada, hubiera sido mal interpretada por los periodistas y aún por miembros de su propio personal como que había renunciado.

Urioste, de 56 años, que ha dicho en privado que su salud es muy mala para aceptar el cargo en forma permanente, dijo que su carta al Vaticano sólo tenía como finalidad apresurar el nombramiento de un arzobispo permanente.

Los periódicos dijeron a principios de semana que Urioste en su carta dijo que había renunciado al cargo de arzobispo.

El prelado fue designado arzobispo interino al día siguiente del asesinato de Romero, el 24 de marzo.

A preguntas sobre la posible división en la iglesia si se nombra a un arzobispo de ideas progresistas como Romero, o conservador, como otros obispos contrarios al asesinado prelado, Urioste dijo que la "iglesia es única e indivisible y la línea de monseñor Romero no era su línea personal, sino la de la iglesia".

Agregó que tiene fe en el Vaticano y en Dios de que será escogida la persona adecuada para arzobispo de San Salvador.

Mientras tanto, las autoridades anunciaron hoy que se habían encontrado anoche los cadáveres de dos hombre acribillados a balazos en un camino desierto a cinco kilómetros de la ciudad.

Un Minuto de Silencio en la OEA en Memoria de Arzobispo Romero

WASHINGTON, Abril 7 (UPI) — El primer acto de la embajadora de Nicaragua, Delia Casco Montenegro, al inaugurar hoy su cargo de presidenta del Consejo de la Organización de Estados Americanos (OEA), fue pedir un minuto de silencio en memoria del asesinado arzobispo de San Salvador, Oscar Romero.

En un discurso saturado de fervor revolucionario de más de 900 palabras, la joven embajadora recordó "con pena y dolor los tiempos no lejanos de las repetidas ocupaciones militares que fueron disminuyendo la capacidad de algunos de nuestros pueblos...".

Sin mencionarlo específicamente, no había dudas que la presidenta del organismo se refería a Estados Unidos que a principio de los años 30 ocupó a Nicaragua.

Volvió a dirigir su crítica hacia Estados Unidos al mencionar que en la XVII reunión de consulta se abortó "el proyecto de intervenir con fuerzas armadas en mi patria para mediatizar o exterminar las ansias de libertad de los nicaraguenses...".

En la mencionada reunión, Estados Unidos hizo esfuerzos para el establecimiento de una fuerza de paz interamericana que pusiera fin a la guerra civil que ensangrentaba a Nicaragua.

En esa guerra civil, "mi patria logró su liberación total de la nefasta y sanguinaria dictadura que, amparada y apoyada por fuerzas extrañas, subyugó a los nicaraguenses por 45 años...", puntualizó la embajadora.

Encuesta Sobre el Mejor Gobierno en Venezuela

CARACAS, Abril 8 (UPI) — Dirigentes políticos dijeron hoy que "mueve a la reflexión" los resultados de una encuesta en la que los caraqueños dijeron que "el mejor gobierno" de Venezuela en los últimos años fue el del dictador Marcos Perez Jimenez.

El ex candidato presidencial del Movimiento al Socialismo (MAS), José Vicente Rangel, dijo que la encuesta realizada por la empresa Merca-análisis "debe servir para que los dirigentes democráticos reflexionen en torno a lo que está sucediendo en el país".

Merca-análisis señaló que en Caracas un 19 por ciento de los encuestados respondieron que el de Perez Jimenez, entre 1951-1957, fue el mejor gobierno que tuvo Venezuela. Un 14 por ciento dijeron que lo habían sido los gobiernos de Rafael Caldera y Carlos Andrés Perez, que surgieron de elecciones.

A las preguntas de quién solucionaría los problemas nacionales, tales como el desempleo, la seguridad personal, los servicios públicos, etc, la mayoría de los encuestados también nombró al ex dictador.

El diputado de Acción Democrática, Pedro Tabata, dijo que la encuesta refleja "un sentimiento peligroso, porque no es el deseo que retorne Perez Jimenez, pero si puede ser sentimiento de mucha gente de que se instale en el país un régimen de fuerza y frente a esto debemos estar alertas".

Lino Perez, del Partido Comunista, declaró que la encuesta señala que "el pueblo observa que la democracia no le ha resuelto sus problemas" en los 22 años de vigencia que tiene en el país.

Venezuela Ha Otorgado Visas a 10.897 Chilenos Entre 1974 y 1979

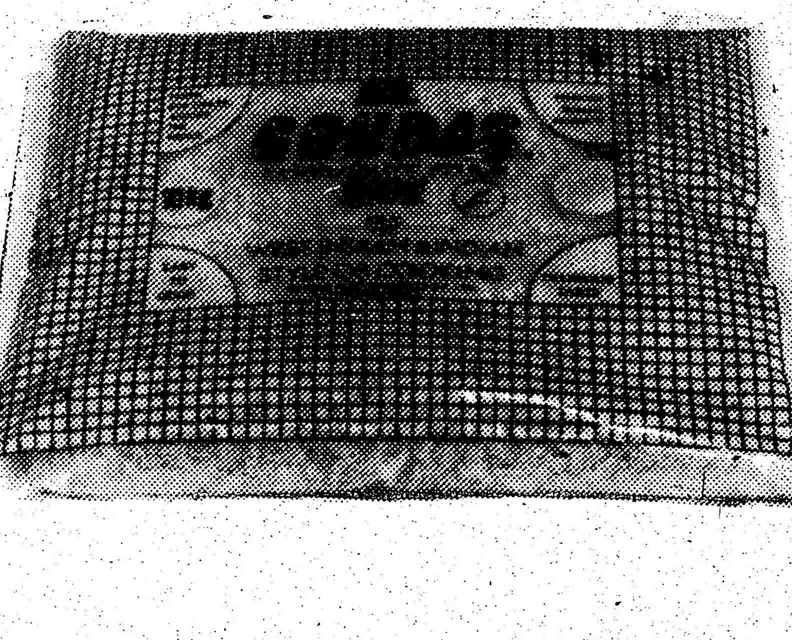
SANTIAGO (Chile), Abril 8 (UPI) — El cónsul general de Venezuela en Santiago, Julio Barrios, informó que recibió instrucciones de Caracas para otorgar visas a ciudadanos chilenos.

El funcionario dijo que en su país hay actualmente unos 80 mil chilenos, pero un gran número de ellos permanece en forma ilegal.

Hasta ahora la entrega de visas para entrar a Venezuela estaba restringida debido a que los extranjeros que iban allá como turistas se quedaban luego de vencer el permiso.

El diplomático dijo en su informe de ayer que entre 1974 y 1979 su país otorgó visas a 10.897 chilenos que se quedaron a vivir en Venezuela.

PRODUCTOS
GOUDAS



Indispensable
en la
cocina latina

Ecuador:

Cámara de Representantes se Opone a las Reformas

QUITO, Abril 8 (UPI) — Todos los parlamentarios que hicieron uso de la palabra en la Cámara Nacional de Representantes se opusieron al proyecto de reformas a la constitución que fue presentado por el presidente Jaime Roldós.

Roldós y los miembros de su gobierno habían dado por descontado el rechazo de la Cámara y de allí que anunciaron por anticipado que las reformas serán sometidas a un plebiscito.

"Será el pueblo el que defina en las urnas", dijo Roldós poco antes de que la Cámara se reúna por convocatoria del ejecutivo.

Los legisladores acusaron a Roldós de propiciar el rompimiento del sistema democrático proponiendo reformas que carecen de base jurídica y de antecedentes históricos en el Ecuador.

Roldós planteó las reformas luego de que la pugna con el titular de la Cámara,Assad Bucaram, y con la mayoría legislativa adquirió mayor gravedad en los últimos días.

El presidente pide en su proyecto atribuciones para disolver la Cámara "por una vez en el período", suprimir los representantes nacionales (12, entre ellos Bucaram) y restructurar el poder judicial, en los puntos más importantes.

En su intervención previa, Roldós dijo que renunciará a la Presidencia si el pueblo no aprueba el proyecto de reformas en el plebiscito.

La reunión de la Cámara se inició ayer en las últimas horas de la tarde bajo la presidencia de Assad Bucaram y de inmediato comenzó una larga serie de discursos, todos ellos condenando al ejecutivo y a su proyecto de reformas.

Roldós convocó a la Cámara desde el lunes hasta el viernes y la primera objeción es que el presidente no tiene por qué fijar fecha para que se resuelva sobre su proyecto.

En medios políticos se anticipa que si hasta el viernes próximo no hay un pronunciamiento de la Cámara, el presidente Roldós convocará a un plebiscito de todas maneras.

No se ha fijado aún la fecha en que se realizaría el plebiscito. Los voceros gubernamentales afirmaron que se haría dentro de dos meses, pero el presidente del Tribunal Supremo Electoral dijo que se necesitan cuatro.

Roldós espera ganar el plebiscito y terminar así con la férrea oposición de Bucaram, quien tiene mayoría en la Cámara.

Roldós fue postulado por Concentración de Fuerzas Populares (CFP), el partido de Bucaram, pero la pugna surgió apenas se inició el período de gobierno constitucional el 10 de agosto último.

Ex Presidente Galo Plaza Sugiere Renuncia de Bucaram

QUITO, Abril 8 (UPI) — El ex presidente Galo Plaza planteó la necesidad de que se llegue a una solución en el actual problema político ecuatoriano y sugirió entre las posibles fórmulas la renuncia del titular de la Cámara Nacional de Representantes, Assad Bucaram.

Plaza dijo que por lo menos Bucaram podría desistir de presentar su candidatura para la reelección en vista de que "es hombre inteligente y patriota y se da cuenta de que él es parte fundamental del actual problema".

El ex mandatario hizo la declaración al ser entrevistado en el canal 2 de esta capital en momentos en que los legisladores rechazaban airadamente el proyecto de reformas constitucionales propuesto por el presidente Jaime Roldós.

Plaza dijo que la pugna entre Roldós y Bucaram, y más aún, entre los poderes ejecutivo y legislativo, han impedido a Roldós una acción de gobierno como la que él y el pueblo ecuatoriano aspiran.

Por otra parte, señaló Plaza, las reformas planteadas entrañan mucho peligro y algunas responden sólo a situaciones del momento y no a proyecciones históricas permanentes como corresponde a cambios constitucionales.

Plaza insistió en la conveniencia de que no prosiga el duelo entre el ejecutivo y el legislativo y se evite llegar al plebiscito.

Destacó reiteradamente la conveniencia de que haya aporte de todos los sectores para que se restablezca la normalidad en el país y el ejecutivo pueda dedicarse a la labor de gobernar y el legislativo a sus tareas propias.

El ex Presidente fue consultado sobre el proyecto de reformas constitucionales que Roldós presentó a la Cámara de Representantes y que se propone llevar luego a un plebiscito.

Nuevo Gabinete con Predominio de Independientes en Bolivia

LA PAZ, Abril 7 (UPI) — La presidenta Lidia Gueiler instaló esta noche a su nuevo gabinete con predominio de independientes, al no prosperar su deseo de integrarlo con miembros de las principales fuerzas políticas.

La crisis Ministerial se prolongó por más de una semana, ante la decisión de los ex ministros de renunciar a sus cargos con el fin de dejar a la mandataria en libertad de elegir al elenco de colaboradores que debe acompañarla en la conducción del proceso electoral que debe culminar en las urnas el próximo 29 de junio.

"Esta noche ingresamos definitivamente en la etapa final del proceso electoral y he conformado un gabinete de garantía para ese objeto", dijo la señora Gueiler en un discurso.

La presidenta demandó con vehemencia a la realización de un esfuerzo conjunto "para desterrar el fantasma del golpe de una vez por todas", al ponderar el respaldo militar a los esfuerzos de su gobierno por consolidar la democracia.

Pidió asimismo que "cesen los ataques a la institución armada, ya que esta prédica, sin lugar a dudas, está alentada por los enemigos de la democracia y de sus instituciones".

"Mi gobierno pretende una convergencia entre pueblo y fuerzas armadas, sobre la base de una común aceptación de la democracia", expresó.

De los 18 miembros que conforman el gabinete, 7 de ellos fueron ratificados, uno pasó a ocupar otra cartera y el resto son nuevos.

La nómina es la siguiente:

Ministro de Relaciones Exteriores, Gaston Araoz
Interior, general retirado Antonio Arnez
Defensa, contralmirante Walter Nuñez
Planeamiento, Jaime Ponce Miranda
Finanzas, Adolfo Aramayo
Educación, Carlos Carrasco
Transportes, Ernesto Riveros
Industria y Comercio, Juan Carlos Navajo
Trabajo, Isaac Sandoval
Minería, Jorge Gutierrez
Asuntos Campesinos y Agropecuarios, Mario Vicarraz
Energía, Manuel Cuevas
Salud, Hugo Palazzi
Urbanismo, Ernesto Wende
Bienestar Social, Elba Ojara de Elgueta
Ministro Secretario General de la Presidencia, Salvador Romero

Ministro Secretario de Integracion, Fernando Salazar, y Secretario General de Prensa e Informaciones, Oscar Peña.

PARA INSTALAR CALEFACCION O Aire acondicionado
llame a Joe Barbuto
al 485-4408
CALORIFERO A GAS
DESDE $349
Con la compra de esta máquina, la compañía le ofrece un humidificador automático. OFERTA LIMITADA
OFERTA ESPECIAL
NINGUN PAGO DE ENTRADA.
INSTALACION Y LICENCIA en caso necesario es EXTRA.
DESCUENTO ESPECIAL EN LA INSTALACION DE AIRE ACONDICIONADO.
Para información sin ninguna obligación visite nuestra sala de exposiciones, todos los días de 9 am. a 9 pm.
Haga uso más abundante de agua caliente por sólo $3.00 al mes 485-4408 635-0530
NATIONAL HEATING AND AIR CONDITIONING SALES
2041 AVENUE ROAD TORONTO

Argentina:

Periodista Arrestado, Ningún Indicio de su Paradero

BUENOS AIRES, Abril 7 (UPI) — El periodista Osvaldo Gazzola, de la agencia privada Noticias Argentinas, fue arrestado esta noche por efectivos policiales, según informó esa agencia.

Gazzola fue detenido en la misma puerta de la agencia por un oficial que se identificó como jefe de un grupo perteneciente a la Superintendencia de Seguridad Federal y trasladado en un automóvil, en el que había otras cinco personas, a esa dependencia para verificar fehacientemente su identidad, agregó la agencia.

Noticias Argentinas dijo que se hicieron consultas ante a la jefatura de la policía federal y el Ministerio del Interior, pero las mismas fueron negativas ya que no se pudo obtener ningún indicio del paradero de Gazzola. En cuanto a la Superintendencia de Seguridad Federal dijo desconocer el procedimiento.

El miércoles último fueron detenidos el jefe y subjefe de fotografía de Noticias Argentinas, Miguel Angel Cuarterolo y Daniel García respectivamente, y dejados en libertad una hora después. La seccional en la que estuvieron alojados no dio razón de la detención.

Stroessner:

"Los Derechos Humanos Son Para la Gente Buena"

ASUNCION, Abril 8 (UPI) — El presidente Alfredo Stroessner dijo hoy que las recientes acciones paraguayas de seguridad denunciadas por la organización Amnistía Internacional, son responsabilidad de "bandoleros".

"Este fue un grupito que asaltó un ómnibus y robó objetos de los pasajeros. Un grupo de bandoleros que no tienen ninguna resonancia en la buena marcha del país", dijo Stroessner a los periodistas.

Stroessner formuló la declaración en un encuentro con los periodistas en la víspera de la visita del presidente del Brasil, general Joao B. Figueiredo.

La semana pasada Amnistía Internacional denunció que las fuerzas de seguridad paraguayas dieron muerte a más de 20 campesinos en relación con el incidente del ómnibus.

La entidad de derechos humanos dijo que la policía detuvo también a centenares de campesinos y que esas acciones parecen reprimir nuevos intentos de los campesinos que intentan organizarse.

El incidente se inició con el asalto de un ómnibus que, según los activistas de los derechos humanos, los campesinos querían usar para viajar a Asunción a presentar sus problemas personalmente al general Stroessner.

"Los subversivos y terroristas están al margen de la ley y, por lo tanto, los derechos humanos son para la gente de trabajo; la gente buena", dijo Stroessner, que es presidente del Paraguay desde hace 26 años.

Discusiones con "Menos Antagonismo"

BOGOTA, Abril 8 (UPI) — En las últimas horas, un negociador de los guerrilleros que ocupan la embajada dominicana y dos representantes del gobierno han discutido con "menos antagonismo", aunque aún no está a la vista la liberación de los rehenes.

También hubo creciente indicio de que existe tensión dentro de la embajada, que fue ocupada el 27 de febrero por guerrilleros del Movimiento 19 de abril, conocido como M-19.

Los guerrilleros retienen a 20 rehenes, entre ellos 18 diplomáticos.

Un rehén liberado la semana pasada dijo que los guerrilleros comunicaron a sus cautivos que seguirán liberando a los diplomáticos hasta llegar a los "siete finales".

"Nos han dicho que el nuncio papal (monseñor Angelo Acerbi) y los embajadores de Estados Unidos, México, Brasil, Venezuela, Suiza e Israel serán los siete finales", declaró William Barquero, que fue liberado el viernes de la semana pasada.

Ese "fin" podría incluir la muerte, según dijo Barquero, ex embajador de Nicaragua en Colombia.

El M-19 mantiene en una habitación a los siete diplomáticos que considera más importantes, y si el ejército ataca el edificio los guerrilleros "están dispuestos a arrojar granadas de mano en esa habitación", según dijo Barquero.

Agregó que todos eran lo suficientemente fanáticos como para morir si así lo ordena su jefe, el "Comandante Uno".

Barquero dijo que el "Comandante Uno", y el "Tres" y el "Cinco" están dispuestos a morir por su causa, pero los otros desean evitar una confrontación fatal y prefieren seguir viviendo para volver posteriormente.

Todos los participantes en la undécima ronda de negociaciones de ayer fueron los mismos que en ocasiones previas.

Un comunicado del gobierno emitido después de la sesión de una hora y 42 minutos señala que "examinaron minuciosamente los puntos de vista expresados por todos los participantes, y hay menos antagonismo".

Por su parte, el ministro de Relaciones Exteriores, Diego Uribe, anunció que la decimosegunda reunión entre dos funcionarios de la Cancillería y una representante de los guerrilleros se llevará a cabo mañana a las 9 am.

Uribe dijo que el gobierno espera "continuar avanzando" en las negociaciones.

Sin embargo, el comunicado añade que no se fijó fecha para la nueva ronda de negociaciones.

Club Uruguay Solo en la Hispanoamericana

"Chololo" Casal en el Comando Celeste

por Hugo Vera Mendez

el popular
SUPLEMENTO DEPORTIVO

El Club Uruguay sólo participará en el Torneo de Liga Hispanoamericana que se inicia el próximo 3 de mayo en el Lamport Stadium.

La escuadra celeste se viene preparando con gran ahinco desde la primera semana de enero, bajo la dirección técnica de Raúl "Chololo" Casal y la preparación física de Emilio "Cacho" Hernandez.

Asistimos este último lunes para observar y entrevistar al nuevo técnico del Club Uruguay, y lo propio con el destacado dirigente Omar Castillo, que actualmente se desempeña como Presidente Interino del Club.

Con Raúl Casals comenzamos nuestra nota:

-¿Raúl, que responsabilidad siente en su nuevo cargo?

- La misma responsabilidad que cuando era jugador, estamos trabajando con enorme confianza, y tengo todo el apoyo necesario de los muchachos y dirigentes para salir campeones, con un poco de suerte.

- ¿Cómo vá la preparación de los jugadores?

- La iniciamos en gimnasio cerrado, ahora entrenamos en campo abierto. Tengo un plantel de 40 jugadores. Todavía no están ellos físicamente ni técnicamente en lo requerido. Pero para junio o antes estarán a punto.

- Raúl, de un planten tan numeroso de jugadores, ¿cómo hará para la inscripción de los 22 jugadores?

- La verdad que será un momento difícil para mi. Pero todos los jugadores están advertidos, que llegado el caso, yo sólo tomaré la decisión de escoger los 22 jugadores que a mi entender deben ser inscriptos.

- ¿En qué medida afectó la eliminación del club Uruguay del torneo pasado en la LHFA?

- Sólo anímicamente, después no hubo inconvenientes, en general, todos los equipos tiene que perder, y nosotros tuvimos una campaña bastante abultada de cerca de 60 partidos.

- ¿Raúl, Ud. cree que la no intervención en otros torneos favorecerá en el mejor rendimiento del equipo?

- Enormemente. Los muchachos van a estar más descansados y no habrá la saturación de fútbol del año pasado.

- ¿Qué nos puede decir de la serie de su equipo en LHFA?

- Prácticamente hay dos o tres equipos difíciles, pero en general todos los iguales.

Con la llegada de "Cacho" Hernández, preparador físico, se dió inicio a las rígidas prácticas, y bajo una débil lluvia y cerca de 20 jugadores participantes.

Seguidamente complementamos nuestro reportaje con el conocido dirigente Omar Castillo.

- Omar, por qué el Club Uruguay no intervendrá en la T and D?

- Por varias razones y desacuerdos decidimos separarnos del Club Italia-Scarborough, que supieron respetar nuestra decisión. Quiero destacar que nuestras relaciones con dicha institución nos amigales. Ahora solo nos dedicaremos a la Liga Hispanoamericana.

- ¿Quienes conforman la Comisión Deportiva actual?

- Ruben Sanchez, Ricardo Melo, José García, Alberto Pintos, Darío Diego, Osvaldo Roque y mi persona.

- ¿Omar, qué nos puede informar sobre la nueva sede de la institución?

- El problema principal está en encontrar un local adecuado con amplias comodidades, tal como lo exigen los estatutos que rigen la ley para todo club. En el anterior local no se podían organizar bailes, está prohibida la licencia sobre venta de licores, y al no poder conseguir estos requisitos indispensables, decidimos cancelar la compra del local, conforme al contrato. Ahora se habla de alquiler de buen local y esperamos encontrarlo pronto.

- Omar, para muchas personas ligadas al deporte, resultó sorpresivo que no aceptaras el cargo ofrecido en LHFA.

- La verdad, más que todo fué por responsabilidad personal. Yo tengo el importante cargo de Presidente Interino de mi club, y no hubiera podido desempeñar los dos cargos a la vez. Yo realmente logré muchos amigos en la Liga.

- Y en el futuro, si te ofrecieran otro cargo, aceptarías?

- No sé si aceptaría.

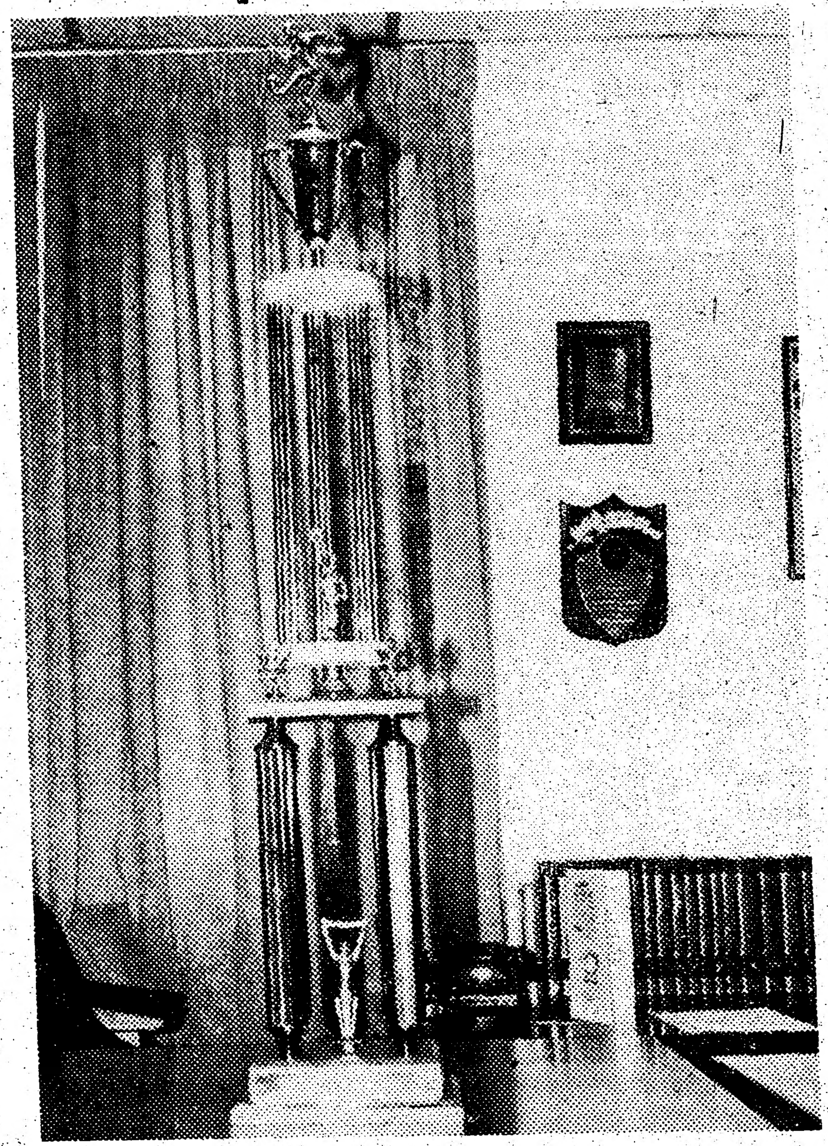
- ¿Cuáles son las próximas actividades sociales del Club Uruguay?

- Para el próximo 19 de abril, vamos a festejar el aniversario patrio con un gran baile en el local Rotonda. Luego para el último sábado de mayo será la coronación de la reina de nuestro club. Y este año organizaremos dos picnics, el primero en julio y el otro en agosto.

El Club Uruguay, en sus 11 años de fundado, ha logrado 5 títulos en torneos latinos, en el año 1975 se coronó Campeón de la cuarta división de la T and D, y quizás el título más importante de su historia fué logrado el año pasado, al titularse Campeón Invicto de la Primera División de T and D, en brillante campaña.

Por el temperamento y la tradicional garra de sus jugadores, que no les gusta perder, ni siquiera en prácticas, el Club Uruguay estará luchando con seguridad en los primeros lugares en la Liga Hispanoamericana.

Copa El Popular



ATENCION EQUIPOS!!!
Asegurese de conseguir a tiempo sus fotos para Carnet de Identificacion de la Liga.
Acudimos a los sitios de entrenamiento o reunion, para su comodidad y la de los dirigentes.
Mayor información:
Tel. 967-5326 Lalo Borja

POSIBLE?
Yes...
su INCOME TAX será preparado por un Perito en Impuestos canadienses para su mayor beneficio; y además durante todo el mes de abril a todo cliente se le obsequiará con: "VACACIONES GRATIS PARA 2" en la esplendorosa ciudad de Las Vegas (alojamiento en hotel de lujo incluyendo las comidas).
Todo esto Ud. lo recibe GRATIS con sólo hacer su Income Tax en nuestras oficinas.
Córdoba y Associates
718 Wilson Ave. West
Suite 201 (Esquina Dufferin)
Línea Directa 638-0648

EL POPULAR ...
Ahora en Venta en Montreal

Para Clasificados
llame al
967-5326

farmacia leone
L. LEONE pharmacy
Retiramos su receta y la entregamos en su domicilio. Aceptamos todos los planes de seguros. Estamos en los Centros Médicos
1670 Dufferin St. (y St. Clair) Tel. 652-1555
4640 Jane St. (y Shoreham) Tel. 661-6565
1017 Wilson Ave. 636-3203
627 Lyon's Lane Oakville Tel. 845-2811

CLINICA DE DENTADURAS
Manuel R. Bentes
Horario de Atención:
Lun. a Vier. 9.30 a 6.30 P.M.
Sábados 9.30 a 5.00 P.M.
808 DUNDAS ST. WEST
Teléfono: 362-3532
Toronto, Ont. M6J 1V3

$10 por hora
CITY DRIVING SCHOOL
licenciado y aprobado por el Gobierno
conduzca su primera lección sin compromiso alguno

VICTOR
1076 Bathurst St.
Tel: Res.: 537-1675 Of.: 532-2626
INSTRUCTOR ECUATORIANO

...iércoles 9 de abril de 1980

...eformas

...ue el presidente no tiene por ...esuelva sobre su proyecto. ...icipa que si hasta el viernes ...iamiento de la Cámara, el ... a un plebiscito de todas

...cha en que se realizaria el ...amentales afirmaron que se ...ro el presidente del Tribunal ...e necesitan cuatro. ...biscito y terminar asi con la ... quien tiene mayoría en la

... Concentración de Fuerzas ...de Bucaram, pero la pugna ... período de gobierno con... ...ltimo.

...iencia de que no prosiga el ...egislativo y se evite llegar al

...a conveniencia de que haya ...ara que se restablezca la nor... ...vo pueda dedicarse a la labor ...a sus tareas propias. ...ultado sobre el proyecto de ... Roldós presentó a la Cámara ... propone llevar luego a un

...n Bolivia

...ropecuarios, Mario Vicarraz

...a de Elgueta ...l de la Presidencia, Salvador

...egracion, Fernando Salazar, y ...ensa e Informaciones, Oscar

...u Paradero

...ral y el Ministerio del Interior, ...tivas ya que no se pudo obtener ... de Gazzola. En cuanto a la ...ad Federal dijo desconocer el

...n detenidos el jefe y subjefe de ...tinas, Miguel Angel Cuarterolo ...ente, y dejados en libertad una ... la que estuvieron alojados no

...nte Buena"

... con el incidente del ómnibus. ... humanos dijo que la policia ... de campesinos y que esas ac... ...vos intentos de los campesinos

...l el asalto de un ómnibus que, ... derechos humanos, los cam... ...ajar a Asunción a presentar sus ...l general Stroessner. ...stas están al margen de la ley y, ...humanos son para la gente de ...o Stroessner, que es presidente ...6 años.

...nismo"

...guerrilleros "están dispuestos a ... en esa habitación", según dijo

... suficientemente fanáticos como ... su jefe, el "Comandante Uno". ...mandante Uno", y el "Tres" y el ... morir por su causa, pero los ...onfrontación fatal y prefieren ...r posteriormente. ... en la undécima ronda de ...n los mismos que en ocasiones

...rno emitido después de la sesión ...utos señala que "examinaron ... de vista expresados por todos ...enos antagonismo". ... de Relaciones Exteriores, Diego ...cimosegunda reunión entre dos ...ería y una representante de los ...abo mañana a las 9 am. ...o espera "continuar avanzando"

...cado añade que no se fijó fecha ...egociaciones.

Patadas y Zancadillas por Rioja

Las Señoritas del Fútbol y los Mal Intencionados

En la práctica del fútbol siempre han existido y existirán dos formas de ser de cada individuo que juega a la pelota. Son ellos los intocables y los mal intencionados. Afortunadamente cuando el futbolista entra en su verdadera madurez, comprende de que el fútbol se hizo para hombres y que no se debe tener mala intención con un contrario y mucho menos que debe llorar y reclamar cuando un enemigo ha jugado un poco brusco. Desafortunadamente en nuestro medio son más las señoritas que los maduros y es así como vemos en todo partido, absolutamente en TODO partido, los mal intencionados que sólo buscan la pierna del contrario como único recurso para frenar la habilidad de éste e igualmente vemos aquellos mimosos que al primer contacto con un contrario están llamando a gritos al referi.

Ya es hora de que se terminen esas lamentaciones tontas de esos que tienen el valor de ponerse una pantaloneta o mejor deberán quedarse en sus casitas con sus mamis y sus papis, haciéndose sus baños de esencias, echándose sus lociones divinas, arreglándose su copete, mirando sus figurines de modas, arreglando sus camisas y muchas otras cosas propias de ciertas señoritas que se dicen llamar futbolistas. Igualmente podrían quedarsé en la raya sólo como espectadores aquellos demasiado machotes y vulgarotes que piensan que dando patadas y hablando barbaridades todo un partido van a ganar un partido. Sería muy conveniente y en bien de nuestro creciente fútbol latino que aquellos entrenadores acónsejaran a ciertos individuos que el fútbol no se hizo para ellos y que bien les quedaria algunos dedicarse a echar piropos a las colegialas de St. Clair Av. W., y a otros a dedicarse a la lucha, ya que sólo allí quedarían más o menos bien, hay que recordar que el fútbol se hizo para machos pero no matones y para hombres pero no llorones.

COPIHUES ROJOS

Terminó el Indoor de los Copihues Rojos y fallé en todos mis cálculos, ya que desde que vi jugar a Los Aventureros, Toronto Gauchos y al Pichincha pronostiqué que serían los que definirian, de todas maneras estuve muy cerca, ya que el Pichincha se retiró y según comentarios de personas que vieron el partido entre Los Aventureros y Chile 79, aseguran que fué el peor partido de Los Aventureros. De todas maneras felicitaciones al equipo de Chile 79 porque aseguró otra copa más en su bonita campaña deportiva, con las acertadas conducciones de Ricardo Aguila en la parte técnica y Jorge Gutiérrez en lo administrativo.

EL PROGRESO DE LAS LIGAS

Indudablemente ha sido notorio el progreso de nuestras ligas hispanas de fútbol aficionado, la primera en salir se recuerda fué Lefa con 20 equipos realizaba su primer gran campeonato. Después fué la Latinoamericana quienes tuvo como grandes fundadores a Nelson Peach e Isaac Bitton. La Liga fué una continuación de lo que era la Copa 25 de Agosto. Seguidamente aparecia la Liga Hispanoamericana, como resultado del "Watergate" en Lefa y conseguia un nuevo record en equipos y jugando todos sus partidos en estadio.

Cabe destacar el esfuerzo de cada uno de los dirigentes por obtener lo mejor para sus ligas y es asi como hemos visto el progreso en cada una de ella.

Algo que beneficieria enormemente a las ligas y clubes será la Federación que se está formando y uno de sus principales impulsadores es el Sr. Remberto Navia. Esta Federación servirá para encontrar tanto en las ligas como en los equipos un medio de comunicación más directa y si bien no se busca la unión total de las diferentes actividades por lo menos sí ayudará a que el trabajo de ligas y clubes sea más cooperativo. Un ejemplo muy claro de esta desunión lo vemos en la inauguración de los campeonatos de fútbol, es injusto que las Ligas inicien el mismo día sus actividades, por lo menos para ésto deberia hacer comunicación de dirigentes, ya que todo ello beneficia al espectador que seguramente querrá admirar ambos espectáculos. Pero desafortunadamente nuestros dirigentes no son capaces de tomar un teléfono e informarse mutuamente de estos pequeños detalles y no sólo le hacen el mal al aficionado sino que se lo hacen ellos mismos ya que en esta forma el público se divide. Tengo entendido que la Hispanoamericana y Latinoamericana inaguran el mismo 3 de mayo, la primera en el Lamport y la segunda en el estadio de Plaza Dufferin. Espero que Lefa por lo menos elija otra fecha para no acrecentar este desorden deportivo. La visita de Alberto Furtado al fútbol griego es algo que nos debe orgullecer porque visto en nuestras ligas no entiendo como algunos envidiosos se manifestaron y comentaron de que Furtado no estaba sino para nosotros. Ahora han nacido algunos comentarios con la venida de Meléndez y no entiendo el porqué algunos desocupados tratan de oponerse a que Meléndez actúe en nuestro medio, pienso que estos señores no miran el progreso de nuestro fútbol, y que pugadores pagados siempre han habido en las ligas algunos con cantidades irrisorias, pero al fin y al cabo pagados por sus servicios. La actuación de Meléndez no la debemos mirar con el signo $ $ $ sino en lo beneficioso que será para jugadores, entrenadores y dirigentes. Meléndez se convierte en el personaje número uno de nuestro fútbol, no podemos decirle no a un jugador que hasta hace dos años jugó para el seleccionado de su pais y que en varias ocasiones gritó los goles del Boca Juniors de Argentina desde la propia grama. Ojalá en el futuro se llenara nuestro fútbol de más Dacostas, Araujos, Furtados, Saavedras, Melendez, etc., y vayan desapareciendo esos elementos que tratan de estancar nuestro fútbol con su pobre manera de pensar.

BLIZZARD
BOLETOS PARA LA TEMPORADA

LLAME: 446-KICK

La temporada para el Blizzard en la North American Soccer League empieza el domingo 20 de abril contra los Rochester Lancers. Es el primero de 16 exitantes partidos en el Estadio de la Exhibición. Para entradas llame al Tel.446-KICK ahora!

Abril 20 Rochester
Abril 27 Washington
Mayo 8 Nueva York
Mayo 11 Tulsa

Venga y Vea al Blizzard

Suplemento Deportivo es una publicación de El Popular.
Toda reproducción total o parcial queda prohibida
Director: Lalo Borja Salazar Subdirector: Hugo Vera Mendez
Colaboradores: Jairo Ríos, Luis Russo, Daniel Galicia

COMUNICADOS

LIGA LATINOAMERICANA

La Liga Latinoamericana, cita a todos los clubes que la integran para la reunión a llevarse a cabo el próximo sábado 12 de los corrientes a las 2p.m. en el local de la Misión Católica, ubicado en Dundas esquina Grace. Se encarece puntual asistencia. Por informes al respecto, 533-4584, 245-6294, 741-6553.

Se comunica a todos los clubes interesados en participar en el Campeonato Juvenil que organizará próximamente la Liga Latinoamericana, que continúa abierta la inscripción. Por más informes contactarse con los teléfonos 741-6553, 245-6294, 533-458 4.

CLUB NACIONAL

Invitamos a los interesados en practicar con el Club Nacional, igual que a los socios y jugadores, a las prácticas los martes y jueves, a las 6 pm., en Crawford y Quen, Trinity Community Centre.

La Directiva

SPORTIVO ALL BOYS

Sportivo All Boys invita a su Fiesta Presentación en el Salón de recordados éxitos, 175 St. Clair Av. W., el viernes 18 de abril, de 7 pm. a 1:30 am.

Baile con discoteca selecta de Ramón Calero, Elección de Reina y Buffet Tipico jerarquizará esta velada rioplatence.

Solamente faltaría Ud! Volvamos a encontrarnos.

Infórmese llamando al tel. 492-8871.

SAN ANTONIO FUTBOL CLUB

Comunica a todos sus simpatizantes y a la comunidad en general, que el club no tiene ninguna relación con el nuevo club deportivo llamado San Antonio Juvenil.

Cualquier oficio o comunicación dirigidos a nuestro club, será recibido en el 488 Manning Ave., Toronto, M6G 2V7, Tel. 534-38 68.

CLUB TORONTO GAUCHOS

El club Toronto Gauchos organiza una Loteria y Feria de Platos, en su sede de 2072 Dundas West, el día domingo 13 a partir de las 4:30 pm.

Te esperamos.

La Directiva

L.H.F.A.

Cita a los representantes de los clubes, para tratar asuntos importantes del campeonato. La sesión tendrá lugar el dia viernes 18 de abril, a las 7 pm., en el local de la sede del Club Sucre, 40 Wesmorland Ave., una cuadra al oeste de Davenport.

C.S.D. MACARA

El Club S.D. Macará invita a jugadores y a quienes deseen participar en las prácticas los días martes a jueves, desde la 6 pm., en la cancha del Central Technical School, Harbord y Bathurst.

Vocal de Deportes

C.S.D. C. AZUAY

El Club Social Deportivo Cultural Azuay dá a conocer a sus simpatizantes y socios que no pudieron asistir a dicha reunión que se llevó a efecto, el nombramiento de la nueva Directiva.

La misma quedó compuesta de la siguiente manera:

Presidente: Sr. Fausto Marco; Vicepresidente, Carlos Astudillo; Secretario, Sr. Pedro Sanchez; Tesorero, Sr. Elias Ortiz; Vocal de Deportes, Sr. Jaime Ochoa.

De igual manera se dá a conocer que en este año participará en el campeonato de la Liga Hispanoamericana con su equipo que se llamará Deportivo Cuenca.

La Directiva

CLUB MANTA

Citación

El Manta S.C. cita al plantel de jugadores para el día sábado 12 de abril del presente año a reunirse en la esquina de Dundas y Bathurst, a las 12:30 del día para desde allí ser transportados a la cancha de Jane y Lawrence, por tener el primer partido de fútbol del campeonato Preparación por la Copa El Popular.

Se ruega puntual asistencia.

MANTA S.C.

Hace conocer a todas y cada una de las personas que tomaron números de la rifa por una radio cassete marca Sanyo que el ganador fué el Sr. Jorge Reyes con el número 144 y que fué entregada al ganador la noche del 5 de abril en donde la institución efectuó su ácto social bailable.

Hace la aclaración que el trofeo que fué entregado a los señores del Club Dinosaurio de la ciudad de Boston, fué gentilmente obsequiado por los señores Francisco Cano y Rodrigo Ponce, representantes de Ecuatoriana de Aviación. Gracias a ellos de parte de la institución.

La Directiva

CLUB CIUDAD DE QUITO

El C. D. C. Ciudad de Quito invita a todos los señores interesados en formar parte de nuestra escuadra de fútbol, para participar en el 2do. Campeonato de la Liga Hispanoamericana.

Los interesados pueden comunicarse al tel. 534-8049, Sr. Juan Vinueza.

La Directiva

CLUB CIUDAD DE QUITO

Invita a los jugadores a los entrenamientos que se realizarán los martes y jueves en Bloor y Dufferin, a las 6:30p.m.

EL VOCAL DE DEPORTES

CLUB CHILE LINDO

Se invita a participar a todos los niños chilenos que deseen integrar un campeonato infantil de fútbol, todos los dias miércoles de 7 adelante.

Scadding Court Community Centre Dundas y Bathurst)

EL ENTRENADOR

Se invita a todos los jugadores a asistir a sus prácticas regulares los dias miércoles de 8 adelante en el Scadding Court Community Centre (Dundas y Bathurst)

COMISION DE FUTBOL

El Popular, miércoles 9 de ab

Colo Colo

ASUNCION, Abril 8 (UPI) — Cerro Porteño derrotó esta noche por 5-3 al campeón de fútbol chileno, Colo Colo, en su partido por el Grupo 5 de la Copa Libertadores de América.

Ante las 25.000 personas que asistieron al encuentro en el Estadio Defensores del Chaco, Colo Colo cayó sin

MRS. A
LECTU
LECTURA
Y P
Consejera de todos l
Una visita lo convence
cualquier otra lectora
los días de la suerte
quita la oscuridad
camino de la felicida
merece, consúltela.
No existe un coraz
pueda cambiar dánd
visto otras y han falla
VENGA H
PROBABLEME
No existe problema
indicará como cons
separarse. Llama a s
nombre sin pregunt
sus problemas y qu
los separados.
En la madurez, ella
que ha dedicado
fluencia diabóli
De 9 am. a 9 pm
465-55

ORGA
E
* Disc
* Ele
* B
*
SOLA
Auspic

Colo Colo Cae Por 5 - 1 y Sin Atenuantes Ante Cerro Porteño

ASUNCION, Abril 8 (UPI) — Cerro Porteño derrotó esta noche por 5-3 al campeón de fútbol chileno, Colo Colo, en su partido por el Grupo 5 de la Copa Libertadores de América.

Ante las 25.000 personas que asistieron al encuentro en el Estadio Defensores del Chaco, Colo Colo cayó sin atenuantes ante el equipo paraguayo, que al finalizar la primera etapa vencía por 2-1.

Abrió el marcador Aldo Florentín a los dos minutos de iniciarse las acciones luego de un rebote del golero Osbén, que detuvo parcialmente un tiro penal ejecutado por Espínola. Cazszeli descontó para los chilenos a los once minutos y Cabañas aumentó a los 30 la ventaja de los locales.

En el segundo tiempo, Cerro Porteño mejoró su juego y su ofensiva adquirió mayor penetración. A los seis minutos Gamarra, quien reemplazó a Espínola, marcó el tercer gol para los paraguayos.

Vasconcellos descontó a los 12 minutos, pero a los 14 y 21 minutos Cabañas logró otras dos conquistas para Cerro.

A las órdenes del árbitro peruano César Pagano los equipos presentaron estas alineaciones:

Cerro Porteño: Roberto Fernández, Alfredo González, Crispín Cibils, Gerónimo Ovelar y Paulino Rivas Chena; Juvencio Osorio, Aldo Florentín y Roberto Cabañas (Mariano); Ignacio Fernández, Silverio Insfrán y Carlos Espínola.

Colo Colo : Mario Osbén, Mario Galindo (Rodríguez), Atilio Herrera, Leonel Herrera y Francisco Díaz; Sergio Inostroza, Severino Vasconcelos y Carlos Rivas (Armeno); Ramón Ponce, Carlos Caszely y Leonardo Veliz.

MRS. AMILLIA

LECTURA POR
LECTURA DE CARTAS
Y PALMAS

Consejera de todos los problemas de la vida

Una visita lo convencerá que ella es superior a cualquier otra lectora que Ud. haya visto. Le dá los días de la suerte. Levanta su ánimo y le quita la oscuridad encaminándolo por el camino de la felicidad y la alegría. Ud. se lo merece, consúltela.

No existe un corazón triste al que ella no pueda cambiar dándole luz y felicidad. Si ha visto otras y han fallado, no deje de venir hoy.

VENGA HOY, MAÑANA
PROBABLEMENTE SEA TARDE!

No existe problema que no pueda resolver. Le indicará como conservar su empleo y cómo separarse. Llama a sus amigos y enemigos por nombre sin preguntarle a Ud. nada. Le dice sus problemas y qué hacer con ellos. Reúne los separados.

En la madurez, ella ha alcanzado poderes a los que ha dedicado su vida. Desaloja la influencia diabólica y la mala suerte.

De 9 am. a 9 pm. 950 DANFORTH AVE.
465-5543 (Donlands Subway)

Torneo por Copa Venezuela

CARACAS, Abril 7 (UPI) — Deportivo Italia y Atlético Zamora asumieron el primer lugar de sus respectivos grupos en el torneo de fútbol por la Copa Venezuela con sendas victorias sobre Portugués y Atlético Zamora, respectivamente.

El Subcampeón venezolano Galicia FC, que encabeza las posiciones del Grupo 3 del torneo Copa Libertadores de América, cayó inesperadamente por 4-3 ante el débil Atlético Falcón.

El campeón Táchira, con gol conquistado por el uruguayo Omar Ferrari a los 31 minutos del segundo tiempo, despojó de su condición de invicto al Atlético Zamora.

Táchira y Galicia jugarán el domingo como anfitriones contra el Vasco Da Gama y el Internacional, de Brasil, el segundo ncuentro de los cuatro equipos en las eliminator s del certamen subcontinental.

Italia venció al Portugues por 1-0, mientras que el Estudiantes superó al Lara por el mismo marcador para abandonar la cola de las posiciones en el Grupo 2.

Posiciones

Grupo 1							
EQUIPOS	pj	pg	pe	pp	ff	gc	pts
ITALIA	7	5	0	2	8	5	10
GALICIA	7	3	2	2	11	6	8
VALENCIA	5	3	2	0	5	1	8
FALCON	6	2	0	4	7	12	4
PORTUGUES	5	0	0	5	2	9	0
GRUPO 2							
ZAMORA	7	3	3	1	7	5	9
TACHIRA	8	2	4	2	5	7	8
ULA-MERIDA	6	3	1	2	7	4	7
LARA	7	3	1	3	7	5	7
ESTUDIANTES	8	1	4	3	6	8	6
PORTUGUESA	6	2	1	3	5	6	5

MIGUEL ESTEREOS APPLIANCES

AHORRE TODOS LOS DIAS DEL AÑO

Cocinas - Lavadoras

636-7425 636-5318

PINTURAS C.I.L.,
ARTICULOS PARA EL HOGAR,
REGALOS, HERRAMIENTAS,
PLOMERIA,
ARTICULOS ELECTRICOS
Y MATERIALES
PARA CONSTRUCCION

S. JOSE HOME HARDWARE LTD
556 College Street
923-7128
& 923-6122
Se habla español

FIESTA RIOPLATENSE

ORGANIZA
SPORTIVO ALL BOYS

BAILE PRESENTACION

* Discoteca Selecta de Ramon Calero
* Elección de Reina
* Buffet Típico
* Viernes 18 de Abril 7 PM. a 1:30 AM.
* The First Unitarian Congregation 175 St. Clair Ave. W.
* Entradas $ 4 INFORMES AL 492-8871

SOLAMENTE FALTARIA USTED!
VOLVAMOS A ENCONTRARNOS!

Auspicia: ONTARIO FURNITURE Su Casa Amiga
4747 KEELE ST. Downsview

CADOS

MERICANA
odos los clubes que la integran
el próximo sábado 12 de los
la Misión Católica, ubicado en
ce puntual asistencia. Por in-
5-6294, 741-6553.

resados en participar en el Cam-
rá próximamente la Liga
rta la inscripción. Por más in-
s 741-6553, 245-6294, 533-458

CIONAL
ticar con el Club Nacional, igual
rácticas los martes y jueves, a las
nity Community Centre.
La Directiva

LL BOYS
ta Presentación en el Salón de
W., el viernes 18 de abril, de 7
amón Calero, Elección de Reina
velada rioplatence.
os a encontrarnos.
-8871.

FUTBOL CLUB
es y a la comunidad en general,
ión con el nuevo club deportivo
n dirigidos a nuestro club, será
Toronto, M6G 2V7, Tel. 534-38

O GAUCHOS
una Loteria y Feria de Platos, en
día domingo 13 a partir de las
La Directiva

F.A.
clubes, para tratar asuntos im-
ón tendrá lugar el día viernes 18
l de la sede del Club Sucre, 40
l oeste de Davenport.

MACARA
jugadores y a quienes deseen par-
martes a jueves, desde la 6 pm., en
al School, Harbord y Bathurst.
Vocal de Deportes

AZUAY
l Azuay dá a conocer a sus sim-
on asistir a dicha reunión que se
de la nueva Directiva.
e la siguiente manera:
Vicepresidente, Carlos Astudillo;
sorero, Sr. Elías Ortiz; Vocal de
r que en este año participará en el
americana con su equipo que se
La Directiva

MANTA
ción
jugadores para el día sábado 12 de
rse en la esquina de Dundas y
a desde allí ser transportados a la
tener el primer partido de fútbol
r la Copa El Popular.

TA S.C.
una de las personas que tomaron
dio cassete marca Sanyo que el
con el número 144 y que fué en-
5 de abril en donde la institución
que fué entregado a los señores del
de Boston, fué gentilmente ob-
ncisco Cano y Rodrigo Ponce,
e Aviación. Gracias a ellos de parte
La Directiva

DAD DE QUITO
nvita a todos los señores interesados
uadra de fútbol, para participar en el
Hispanoamericana.
unicarse al tel. 534-8049, Sr. Juan
La Directiva

DAD DE QUITO
ntrenamientos que se realizarán los
Dufferin, a las 6:30p.m.
EL VOCAL DE DEPORTES

CHILE LINDO
s niños chilenos que deseen integrar
tbol, todos los días miércoles de 7
Centre Dundas y Bathurst)
EL ENTRENADOR

a asistir a sus prácticas regulares los
n el Scadding Court Community Cen-
COMISION DE FUTBOL

Club Deportivo Cultural
"LOS COPIHUES ROJOS"
Invita a la Comunidad a su
GRAN BAILE
de término de Campeonato
y entrega de premios
Animación Orquesta
FANTASIA
y Discoteca ONDA 80
Scadding Court Community
707 Dundas, esq. a Bathurst
SABADO 19 DE ABRIL
7 pm. a 1 am. Valor entrada $ 6.00
MIGUEL ESTEREOS APPLIANCES
"Símbolo de Economía"
NO PAGUE POR EL PISO EN SUS COMPRAS
Estereos - Televisores a Color - Cocinas - Refrigeradores
- Lavarropas y Muebles en General
PIONEER AKAI Canon ADMIRAL White-Westinghouse
TEL. 636-7425 MIGUEL EUGENIO

Vélez Sarsfield Confía en su Clasificación Para la Copa Libertadores

LIMA, Abril 8 (UPI) — Los jugadores del subcampeón argentino de fútbol, Velez Sarsfield, expresaron hoy su seguridad de vencer mañana al campeón local, Sporting Cristal, para lograr la clasificación del Grupo 1 de la Copa Libertadores de América.

El mismo optimismo fue compartido por el entrenador Jorge Solari, en declaraciones a la prensa local y a enviados de diarios y radios de su país.

El encuentro de mañana se realizará en el Estadio Nacional, a partir de las 8 p.m. (0100GMT). El árbitro será escogido, por sorteo, entre el brasileño Oscar Scolfaro, el colombiano Guillermo Velásquez y el uruguayo Juan Cardelino.

Velez encabeza las posiciones del grupo con siete puntos, seguido del campeón de su país, River Plate, con cinco. Cristal sólo tiene un punto, al igual que su compañero Atlético Chalaco, que ya está descartado para lograr la clasificación.

En cambio, el entrenador de Cristal, Marcos Calderón, dijo que "no es imposible" que su equipo logre vencer en sus tres últimos compromisos y que Velez caiga derrotado ante Velez, para que se clasifique e intervenga en la etapa semifinal del torneo.

Hasta el momento sólo ha logrado ese derecho el campeón colombiano América, de Cali, al imponerse en el Grupo 2. El monarca paraguayo, Olimpia, está directamente clasificado para esa etapa, por haber sido el campeón de la Copa del año pasado.

Velez llegó el lunes a Lima con una nómina de 17 jugadores, entre los que destaca nitidamente el volante Carlos Ischia, quien ha sido llamado a integrar el preseleccionado argentino que se prepara para defender su título de campeón mundial, en el torneo de España de 1982.

Los jugadores visitantes realizaron esta mañana un fuerte entrenamiento en el campo de Cristal, ensayando tiros al arco desde diversas posiciones.

El entrenador indicó que Cristal es un rival de cuidado porque contará con su escuadra titular, ya que su arquero Ramón Quiroga y el defensa Rubén Díaz, que no jugaron contra su equpo en Buenos Aires por estar castigados, cumplieron ya la sanción.

Los dos jugadores fueron expulsados en el partido que Cristal perdió por 3-2 ante River Plate, luego de lo que fue considerasa una desacertada actuación del árbitro chileno Gastón Castro, quien por ese motivo fue eliminado para intervenir en los partidos restantes de la Copa.

Solari dijo que para su compromiso con Cristal tendrá la siguiente alineación:

Falcioni, Gonzáles, Piazza, Jorge, Bujedo, Quinteros, Rotondi, Ischia, Castro, Sanabria y Damiano.

Por su parte, Cristal jugará así:

Quiroga, Soria, Díaz, Chumpitaz, Navarro, Quesada, Chinchay, Uribe, Mosquera, Rojas y Oblitas.

Tachira Interesado en el Uruguayo Nelson Silva

CALI (Colombia), Abril 8 (UPI) — Luis Galvis, presidente del club Deportivo Táchira, de Venezuela, llegó a esta ciudad para solicitar al América, campeón del fútbol colombiano, el pago por la transferencia del jugador uruguayo Nelson Silva Pacheco, según informes de prensa.

Según se dijo, Galvis solicitará el pago de 12.000 dólares por el jugador, cuya inscripción por el América para la disputa de la Copa Libertadores de América no sería reglamentaria.

Pepino Sangiovani, presidente del América, dijo que antes de iniciarse el torneo por la Copa Libertadores de América la suma adeudada al club venezolano fue consignada ante la Federación Colombiana de Fútbol.

GOLAZO DEPORTIVO
Invita a la Clausura y Entrega de Premios del 1er. Campeonato de Indoor Fútbol Infantil
Después de una GRAN FINAL Ud. podrá reunirse el mismo día de la clausura y la Entrega de Premios a los Mejores jugadores y Equipos
Los clubes serán: Barcelona, Estrella A y B, Ponderosa, Manabí, Macará y Río Amazonas.
Animará: La Discoteca de RAMON CALERO
Habrá concursos de cumbia, disco, rock y salsa. Grandes premios para las mejores parejas.
Música de los Bee Gees, John Travolta, Donna Summer y los mejores intérpretes de Disco.
— 12 DE ABRIL —
NOTA: Todos los jugadores que participaron tendrán ENTRADA GRATIS solamente presentando su carnet.
Local: LATVIAN HALL - 491 College St.
Hora: 8 pm. hasta la 1:30 am. Entrada: $ 2

AMERICA TRAVEL AGENCY
Luis Alcivar
1296 BLOOR STREET WEST
TORONTO, ONT., CANADA
M6H 1N9

MIGUEL ESTEREOS APPLIANCES
MIGUEL EUGENIO
Cuando haya decidido hacer su compra, Consulte los precios de MIGUEL que no cobra el piso y eso permite venderle a precios increibles y mas baratos del mercado.
Sansui SONY ZENITH
"Símbolo de Economía" 636-7425

"Club Deportivo Chile Lindo"
presenta Gran Baile
entrega de Premios Campeonato Indoor Soccer, Brisca y además presentación de las Reinas de sus 2 equipos
Buena discoteca, Tangos, Cumbias, Salsa, Disco Dance
Scadding Court Community Centre
$2.50 ENTRADA (Dundas y Bathurst)
Lo esperamos desde las 7p.m. en adelante
SABADO 12 DE ABRIL
VENGA Y DIVIERTASE
RIFA DE UNA MAQUINA DE COSER, CORTESIA:

MIGUEL ESTEREOS APPLIANCES
MIGUEL EUGENIO
Cuando haya decidido hacer su compra, Consulte los precios de MIGUEL que no cobra el piso y eso permite venderle a precios increibles y mas baratos del mercado.
Sansui SONY ZENITH
"Símbolo de Economía" 636-7425

en su
bertadores

ugaron contra su equpo en Buenos Aires por estar astigados, cumplieron ya la anción.
Los dos jugadores fueron xpulsados en el partido que Cristal perdió por 3-2 ante River Plate, luego de lo que ue considerasa una desacerada actuación del árbitro hileno Gastón Castro, uien por ese motivo fue liminado para intervenir en os partidos restantes de la Copa.
Solari dijo que para su compromiso con Cristal endrá la siguiente alineación:
Falcioni, Gonzáles, Piazza, Jorge, Bujedo, Quinteros, Rotondi, Ischia, Castro, Sanabria y Damiano.
Por su parte, Cristal ugará así:
Quiroga, Soria, Diaz, Chumpitaz, Navarro, Quesada, Chinchay, Uribe, Mosquera, Rojas y Oblitas.

sado en el
lson Silva

dólares por el jugador, cuya inscripción por el América para la disputa de la Copa Libertadores de América no sería reglamentaria.
Pepino Sangiovani, presidente del América, dijo que antes de iniciarse el torneo por la Copa Libertadores de América la suma adeudada al club venezolano fue consignada ante la Federación Colombiana de Fútbol.

tivo
indo"
aile
eonato
lemás
s
eca,
sco Dance
y Centre
n. en adelante
ABRIL
RTASE
ESIA:

MIGUEL
EUGENIO
ZENITH
636-7425

LIGA HISPANOAMERICANA de Football Amateur

INVITA a la comunidad en general a participar en la elección de sus Reinas

Señoritas: **Unidad Hispanoamericana**
Deportes y Simpatía

26 de ABRIL 1980 7:30 P.M.
en CENTRAL COMMERCE HIGH SCHOOL
594 Shaw St. (Shaw y Hardord)

Premios:
Para la Señorita Unidad Hispanoamericana Un pasaje de Ida y Vuelta a Miami
Cortesía de
y diversos obsequios

AMERICA
TRAVEL AGENCY

Presentación de grupos folklóricos de nuestra comunidad y diversos cantantes, así como la presentación exclusiva de
CIRO Y JULIE

Para el 3 de MAYO
La gran inauguración y apertura del Segundo Campeonato de Futbol en el LAMPORT STADIUM a las 11:30 am.
Entrada General: $3.00

en la noche asista al
BAILE DE PROCLAMACION DE LAS REINAS
en la **ROTONDA HALL** Dufferin St. al norte de Eglinton
8 pm.
ENTRADA GENERAL: $ 5

MIGUEL ESTEREOS APPLIANCES

SONY ZENITH
RONSON RCA
PHILIPS Sunbeam ADMIRAL
OLYMPUS Canon

Cuando haya decidido hacer su compra, Consulte los precios de MIGUEL que no cobra el piso y eso permite venderle a precios increibles y mas baratos del mercado.

No necesita salir de su casa,
llame al telefono: 636-7425

MIGUEL EUGENIO
Su Agente Amigo

Villinha Quiere Ir al Blizzard

Texto y Foto Lalo Borja

Encontramos en la cancha donde estaba entrenando el Blizzard a un joven brasilero que ha militado en alguno de nuestros equipos latinos. Su nombre no es muy familiar entre la afición local, puesto que el año pasado jugó únicamente media docena de partidos con el Municipal dentro de los programas de la Liga Hispanoamericana. Paris Christoudis, "Villinha", un hombre amable de fácil expresión tanto en inglés como en español, italiano o portúgues, nos concedió unas declaraciones mientras miraba los entrenamientos del Blizzard. Su intención lógicamente sería la de entrenar con el equipo que representa a Toronto ante la North American Soccer League, pero Villinha se muestra un poco frustrado ante la imposibilidad de lograr este deseo, puesto que hace tan sólo una semana firmó un contrato con el cuadro griego Panhellenic.

Este contrato lo cubre hasta el fin de septiembre, por lo cual no podrá jugar con ningún otro cuadro, amateur o profesional, tanto en Toronto como en cualquier otra ciudad de Norteamérica.

Cómo juega Villinha? Los que pudieron ver algunos de los juegos en los cuales se desempeñó el año pasado pudieron ver lo que él mismo define como "estilo brasileiro". "Me gusta tocar, recibir, mover la pelota".

¿Cómo mira él a su cuadro Panhellenic? - "Tiene buenos jugadores, pero anda mal. Canadá es difícil para entrenar puesto que no queda tiempo para hacerlo debido al invierno y no queda tiempo suficiente para entrenar un equipo. Tiene buenos jugadores como Hugo Niccolini, el griego Nikolaki, pero le falta para ser un excelente cuadro de fútbol".

Le preguntamos:

-¿Dónde de iniciaste?

- En el Portuguesa, de Sao Paulo. En 1974 jugué en Palmeiras Juvenil, Guarani, 1978 Montreal Castors, a finales de 1978 fui a Grecia pero tuve varios problemas y tuve que regresar a Canadá. Cuando regresé aquí con el Panhellenic y cuando termino la temporada aquí me fui para Brasil a jugar amateur puesto que el fútbol profesional estaba en receso".

Te arrepientes de haber firmado con el Panhellenic?

- Ellos siempre me pedían que firmara y finalmente me forzaron para que lo hiciera. El First Portugues me quería para que jugara con ellos, pero bajo mi contrato me está prohibido que juegue para otro equipo. Los griegos me dijeron "cuando tú estás en Canadá juegas únicamente para los griegos".

-¿Ellos tenían tu pase para hacer esta clase de exigencias?

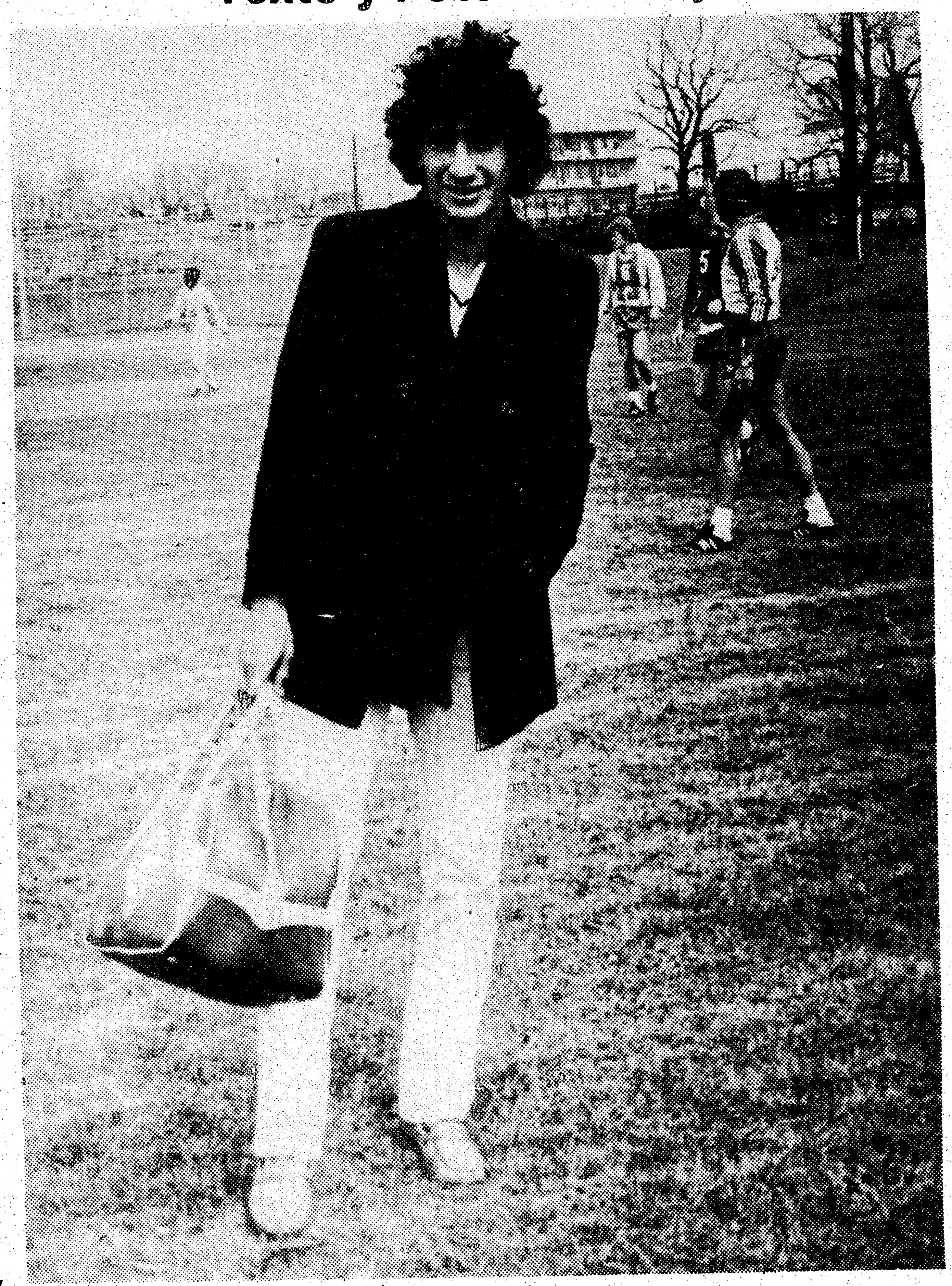
-No, pero teníamos un "gentleman's agreement" (pacto de caballeros)

- Cuéntamos algo de lo que pasó en Florida, con el Detroit Express, por qué te llamaron y luego te dejaron ir?

- A decir verdad, ni yo sé qué pasó. Ellos me vieron jugar aquí, y les gustó mi juego. Cuando estaba en Brasil me llamaron por teléfono, me enviaron el pasaje aéreo para que fuera a entrenar a Florida y luego de una semana allá me dijeron que no me querían más, sin ninguna explicación. Me dieron plata para que regresara a Brasil, pero yo decidí venirme a Canadá.

-¿Con qué jugadores famosos has jugado en tu tierra?

- Con Careca, Renato que juega en Sao Paulo ahora, Marinho de Palmeiras, Eudes que jugó en la Selección Olímpica, Eneas ...



Villinha acaba de cumplir 21 años el 5 de marzo, y de contar con los medios apropiados puede destacarse en cualquier conjunto. Sus impresiones del juego con equipos sudamericanos en Toronto las resume de esta manera:

- Siempre se adquieren experiencias. Me ayudó mucho jugar con los jugadores sudamericanos porque es un fútbol fuerte y siempre hay que estar alerta por todos lados, porque te dan mucho...

-¿ Qué jugadores te impresionaron?

-Mariano Gomez y creo que si entrena en serio en un equipo bueno y pierde un poco de peso puede jugar mejor. Cordero, La Tota "Yamandu" quien podría jugar en cualquier equipo profesional. Son gente de varias nacionalidades y eso me ayuda a aprender más.

A Paris "Villinha" Christoudis sólo le queda esperar hasta el año próximo para que pueda afianzar sus contactos y de esta manera tratar de engrosar la nómina de cualquier conjunto en Norteamérica donde destaque el fútbol sudamericano.

C.S.D. SELECCION ECUATORIANA

INVITA AL **Gran Cuadrangular de Football**

Efectuarse 12 y 19 de Abril de 1980

ESTADIO LAMPORT

King Street, Toronto - Hora: 2 p.m.

1.º PARTIDO — (Hora: 2 P.M.)

Chile 79 vs. Club Colombia

2.º PARTIDO — (Hora: 4 P.M.)

S. Ecuatoriana vs. Ponderosa del Peru

Caballeros $ 2 Damas $ 1 Niños menores de 12 años no pagan

GANADORES DE ESTOS PARTIDOS DEFINIRAN EL CAMPEONATO EL DIA 19 DE ABRIL, EN EL MISMO LUGAR.

TROFEOS SE EXHIBEN EN **America Travel Agency**

1296 Bloor St. y Lansdowne

MIGUEL ESTEREOS APPLIANCES

SONY ZENITH RONSON RCA PHILIPS Sunbeam ADMIRAL OLYMPUS Canon

Cuando haya decidido hacer su compra, Consulte los precios de MIGUEL que no cobra el piso y eso permite venderle a precios increíbles y mas baratos del mercado.

No necesita salir de su casa, llame al telefono: 636-7425

MIGUEL EUGENIO

orzaron para que lo hiciera.
es me quería para que jugara
bajo mi contrato me está
egue para otro equipo. Los
ron "cuando tú estás en
nicamente para los griegos".
tu pase para hacer está clase

eníamos un "gentleman's
cto de caballeros)
algo de lo que pasó en
Detroit Express, por qué te
o te dejaron ir?
dad, ni yo sé qué pasó. Ellos
aquí, y les gustó mi juego.
en Brasil me llamaron por
viaron el pasaje aéreo para
nar a Florida y luego de una
dijeron que no me querían
na explicación. Me dieron
regresara a Brasil, pero yo
a Canadá.
gadores famosos has jugado

Renato que juega en Sao
arinho de Palmeiras, Eudes
elección Olímpica, Eneas ...

de cumplir 21 años el 5 de
contar con los medios
de destacarse en cualquier
impresiones del juego con
ericanos en Toronto las
manera:
adquieren experiencias. Me
jugar con los jugadores
porque es un fútbol fuerte y
estar alerta por todos lados,
mucho...
ores te impresionaron?
mez y creo que si entrena en
po bueno y pierde un poco de
ar mejor. Cordero, La Tota
ien podría jugar en cualquier
onal. Son gente de varias
y eso me ayuda a aprender

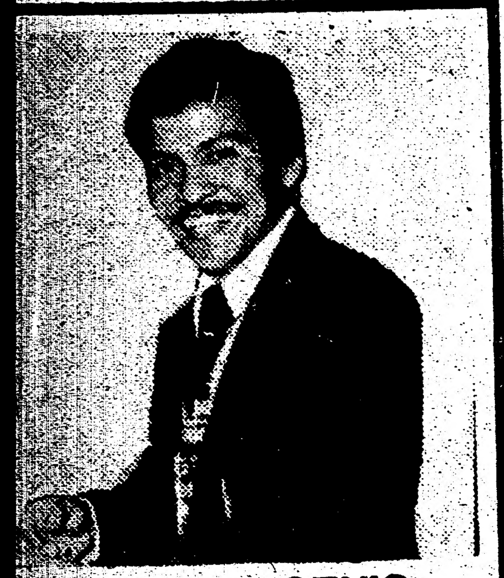
ha" Christoudis sólo le queda
l año próximo para que pueda
contactos y de esta manera
osar la nómina de cualquier
orteamérica donde destaque el
icano.

IANA

Hora: 2 p.m.

el Peru

Travel Agency
y Lansdowne



MIGUEL EUGENIO

Copa El Popular

PROXIMA FECHA
SABADO 12

En Brookhaven (Lawrence y Jane area, Este de Jane)

12 pm. Chile B vs. Guatemala
1:30 pm Driftwood vs. Estrella Latinoamericana
3:00 pm Tabaré vs. Nacional
4:30 pm Tungurahua vs. Jane y Finch

En Pine School (Lawrence y Jane area, Oeste de Jane)
12 pm. Pichincha vs. Amazonas
1:30 pm Manta vs. Wilowdale
3:00 pm Chile A vs. Olimpia

DOMINGO 13
Brookhaven
12 pm. Manta vs. Estrella Latinoamericana
1:30 pm. Chile 79 vs. Ponderosa
3:00 pm. Sudamérica vs. Toronto Gauchos
4:30 pm. Colombia vs. Azuay

Pine School

12 pm. Andes vs. Atl. Argentina
1:30 pm. Macará vs. Ecuador Sporting
3:00 pm. Argentina 78 vs. Guayaquil
4:30 pm. Quito vs. España

SE ACEPTO UN NUEVO GRUPO EN EL TORNEO "COPA EL POPULAR"
1. Como se informó a la mayoría de los dirigentes, hubo de admitirse el Grupo 7. Se clasificarán así los ganadores de cada grupo y el mejor clasificado de los segundos.
2. Si un jugador jugase para dos equipos en la misma fecha, los goles de éste jugador no tendrán validez para la tabla de goleadores.

GRUPO 1

	PJ.	PG.	PE.	PP.	GA.	GC.	Pts.
Colombia	1	1	0	0	3	0	2
Tabaré	1	1	0	0	2	0	2
Azuay	1	0	0	1	0	2	0
Nacional	1	0	0	1	0	3	0

GRUPO 2

	1	1	0	0	2	1	2
Tungurahua	1	1	0	0	3	2	2
España	1	0	0	1	1	2	0
Quito	1	0	0	1	2	3	0
Jane							

GRUPO 3

Ecuador Sport	1	1	0	0	4	0	2
Atl. Argentina	1	1	0	0	5	4	2
Macará	1	0	0	1	4	5	0
Andes	1	0	0	1	0	4	0

GRUPO 4

Chile B	1	1	0	0	4	1	2
Guayaquil	1	1	0	0	5	3	2
Guatemala	1	0	0	1	3	5	0
Argentina 78	1	0	0	1	1	4	0

GRUPO 5

Olimpia	1	1	0	0	6	0	2
Pichincha	1	0	1	0	4	4	1
Chile A	1	0	1	0	4	4	1
Río Amazonas	1	0	0	1	0	6	0

GRUPO 6

Ponderosa	1	1	0	0	4	1	2
Sudamérica	1	1	0	0	4	1	2
Chile 79	1	1	0	0	3	1	2
Toronto Gau	1	0	0	1	1	4	0

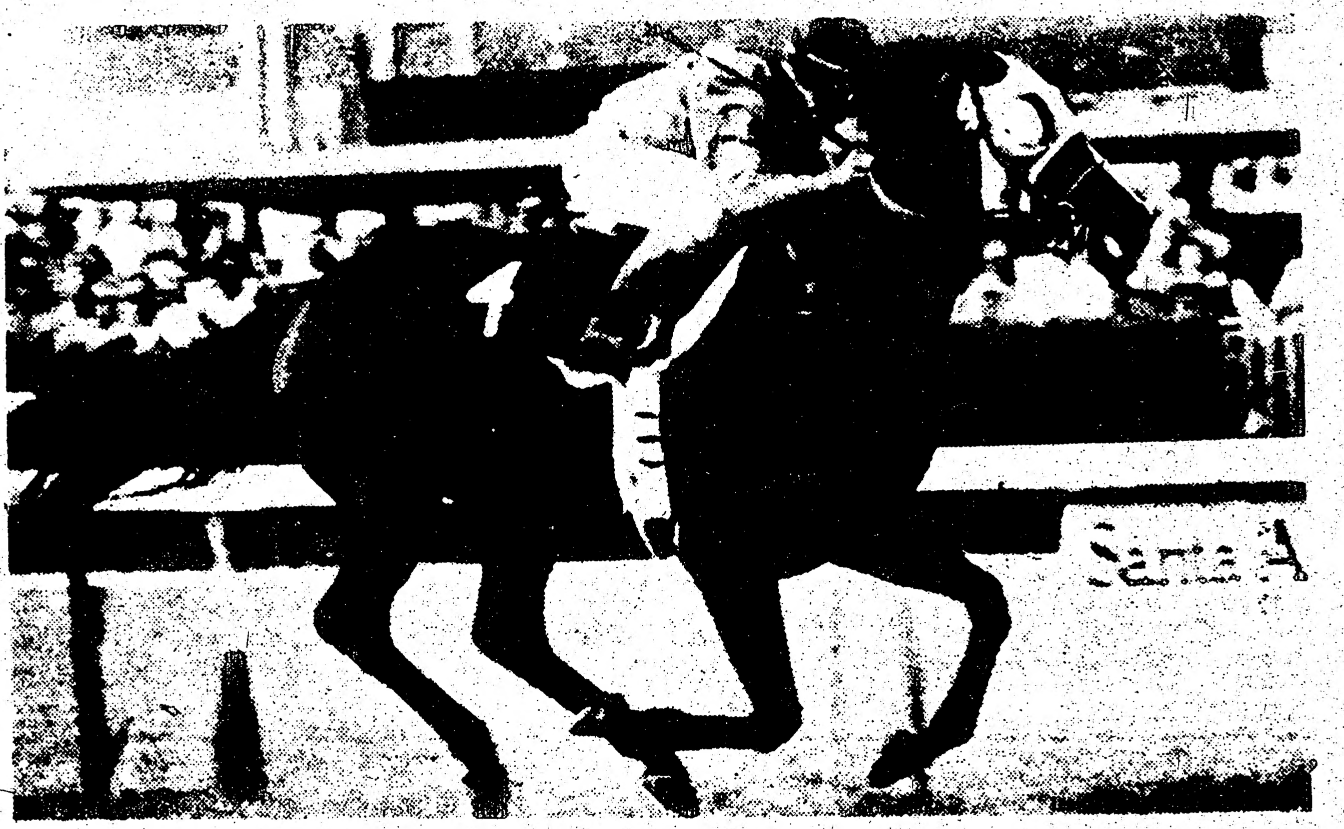
GRUPO 7

Willowdale	1	1	0	0	3	2	2
Driftwood	1	0	0	1	2	3	0
Manta	0	0	0	0	0	0	0
Estrella Lat	0	0	0	0	0	0	0

NOTA: Manta y Estrella Latinoamericana debutan el próximo sábado.

Selecciones Hípicas

Por J.F.



Más Sobre los Jinetes

En el último número de El Popular nos referimos a la habilidad del jinete en la carreras con monta directa.

Hoy nos referimos a los jinetes montados en carritos, en las carreras que en inglés se las llama "standardbred races".

Los estudios estadísticos hechos por computadores aclaran que es mucho más importante el jinete en este tipo de carrera que en las de monta directa.

La explicación es que el jinete tiene que hacer frente a mayores dificultades en el curso de estas carreras. Es más difícil ocupar repentinamente algún hueco que se produzca en el desarrollo de la competencia, los estorbos mutuos son más frecuentes, etc., todo lo cual hace más difícil controlar la velocidad del caballo y moverlo precisamente en el momento exacto y al lugar preciso. Además existen algunas condiciones naturales, como lo es la misión periférica, cuyo desarrollo individual está limitado mucho más por herencia que por experiencia, y que es de vital experiencia en la conducción.

GREENWOOD
Miércoles 9 de abril

Primera Carrera 1:30 pm.
1. Barbillard
2. Vicrous Sid
3. Good Whisper

Segunda Carrera
1. Trayray
2. Whata Pistol
3. Comelius

Tercera Carrera
1. Stone's Victorian
2. Fiddling Leo
3. Mr. Scotty

Cuarta Carrera
1. Peaf
2. Aero y Light
3. Hammy Hubert

Quinta Carrera
1. Mountain Song
2. Boundon
3. Total Send

Sexta Carrera
1. Knight Navigator
2. Disco Dan
3. Dinna Ken

Séptima Carrera
1. Royal Victor
2. Spring Run
3. Raven Dancer

Octava Carrera
1. Darcy's Girl
2. Another Dancer
3. Peter Kim

C.S.D. SELECCION ECUATORIANA

Se complace en invitar a Ud. y su familia al

BAILE DE CORONACION de su Reina Rosario I

Amenizara: Dos prestigiosas Discotecas

PEPE LOPEZ Y WILSON NAULA

ISABELA BALL ROOM - (Salon la Caverna)
524 Oakwood Avenue y Vanghan

12 de Abril de 1980 - 7:30 p.m. a 1 a.m.

Auspiciado por

intra-print incorporated
31 GERRARD ST W
TORONTO, ONTARIO M5G 1Z6 Tel. 595-0025

La Imprenta Hispana en el Centro de la Ciudad
Hacemos los Mejores Trabajos de Impresion
¡Consultenos y lo Comprobara!

TARJETAS . CARTAS
SOBRES . LISTAS DE PRECIOS
FORMULARIOS . MANUALES
FOLLETOS . PANFLETOS
INVITACIONES . BLOCKS
INTERCALADOS . ENCUADERNACION
CREAMOS DISEÑOS
Y SERVICIOS DE ARTES GRAFICAS
Y CASI TODO LO QUE UD.
NECESITE IMPRIMIR

LLAME AL TEL. 595-0025
GEORGE ZARAGOZA
81 GERRARD ST. WEST. TORONTO

MIGUEL ESTEREOS APPLIANCES

MIGUEL EUGENIO

Cuando haya decidido hacer su compra, Consulte los precios de MIGUEL que no cobra el piso y eso permite venderle a precios increibles y mas baratos del mercado.

Sansui
SONY ZENITH

"Símbolo de Economía" 636-7425

CLUB PERLA DEL OTUN

Invita a su

GRAN BAILE

de Coronación de su

REINA 1980

a efectuarse en el LATVIAN HOUSE
491 College St.

SABADO 19 de ABRIL

8 PM. a 1:30 AM.

Donación $ 2

Auspicia:

EL CAMINO

Productos latinos en gral.

Areparina $ .75, yuca, plátanos, queso fresco, tortillas mexicanas

648 A Bloor St. W. Tel. 536-5777

GRUPO SIGSEÑOS

Invitan a Ud. y a su familia a la NOCHE BAILABLE a beneficio pro-reconstrucción Santuario de María Auxiliadora del Cantón Sigsig - Azuay - Ecuador.

Sábado 19 de Abril de 7p.m. a 1a.m.

Local: Iglesia "La Ermita"

en el 1795 Lawrence Ave. W. y Jane St.

Habrá platos típicos LO ESPERAMOS

SOLMAR TRAVEL AGENCY

Informaciones en general, tramitación y renovación de documentos; despachos al exterior, Income Tax y mucho más.Visite a sus amigos: Julio Rosado y Germano Goncalves.

803 Dundas St. W. Tel: 364-7885

EL CAMINO

Libros, Discos, Periódicos, Revistas y Comestibles

684 Bloor St. W. Toronto

EASI E.A. SALINAS INSURANCE AGENCY INC.

SEGUROS DE AUTO - VIDA - COMERCIAL

714 Bloor St. W. Suite 1 Toronto Tel. 537-1215

Cartas a la Redacción

Sr. Director
"El Popular"

Estimado Director:

Considerando su muy buena disposición para servir a través de este diario a muchas inquietudes entre la comunidad latina, es que me dirijo a Ud. solicitando que sea publicada esta carta, en la cual como coordinador y responsable del Campeonato de Baby-Fútbol (Indoor Soccer) recién finalizado en Scarborough me hago portavoz del club Los Copihues Rojos, organizador de dicho evento, en un malestar que nos aqueja, motivado por ciertos comentarios adversos e intencionados (ignoramos por qué) redactados en este mismo diario y que nos coloca en una posición absurda ante la opinión pública.

En efecto, en la edición del miércoles 2 de abril, en la columna llamada "Patadas y Zancadillas", en donde se dice que el club organizador, buscando la oportunidad para clasificar un equipo de Los Copihues Rojos, habia modificado el número de equipos a clasificarse por grupos de 4 a 3 y luego a 4 equipos nuevamente. Viendo este absurdo comencé a hacer averiguaciones y pude descubrir que quien escribe esta columna es la misma persona que un tiempo atrás me llamó a casa diciéndome por teléfono que él era Director Deportivo de El Popular, y que deseaba algunos informes del pasado del fútbol chileno y como bien él dice me sugirió de que la eliminatoria entre los primeros lugares era injusta con respecto a nuestro Campeonato de Baby Fútbol, hecho del cual estuve totalmente de acuerdo como así varios delegados los cuales me sañalaron lo mismo.

Además esta misma persona fué dirigente de la Liga Latinoamericana, entidad con principios arbitrarios que 2 años atrás (creo que actualmente es muy diferente) cometieron una injusticia con nuestro club llamado en aquel entonces "Sol Latino" de este hecho no vale la pena hacer comentarios.

De todo ésto, señor columnista, puede deducir de que su "feeling" con respecto a los chilenos es bastante negativo. Además cabe agregar a mi modesto entender, para que una columna resulte de buena fe e interesante, es primordial buscar la información de aquellas fuentes que están autorizadas para darlas y no poner "oidos" a los comentarios que se hacen en la calle.

Volviendo a nuestro campeonato, nosotros señalamos enfáticamente que con los reglamentos los cuales rigieron el desarrollo del Campeonato en ningún momentos se modificaron con el desconocimiento de todos los delegados. De ésto puedo agregar que sólo un punto fue modificado, el que se refiere al motivo de esta carta, ó sea evitar eliminar el ganador de un grupo al ganador del otro grupo.

Sumado a ésto, el Club Pichincha casi al término de la rueda de Clasificación, por medio de algunas personas al parecer socios de dicho club, me mencionaron de que el club se iba a retirar del Campeonato por resultar este muy largo y además ellos tenian que enfrentar otros compromisos. Consultando al Delegado de Pichincha, don Marcelo Novoa de todo ésto, me dice de que no me preocupe ya que no hay nada oficial por parte de la Directiva. Sorpresivamente, me llama por teléfono un día domingo y me informa de que el Club Pichincha acuerda en una Asamblea General retirarse de nuestro Campeonato, aduciendo de que el entrenador Sr. Saavedra había exigido a la Directiva el retiro del equipo del Campeonato a fin de cumplir sin tropiezos los planes de preparación del equipo para la temporada de verano. Por mi parte, ésto lo consideré justo, pero señalé a Marcelo de que pusiera un informe en el diario, con el fin de evitar malas interpretaciones.

De ésto, nada sucedió, sino que con estupor pude leer los comentarios que hizo el dirigente Sr. Leiva a este diario, señalando sólo cosas de su imaginación, por cierto absurdas.

Este señor como así ningún otro directivo tuvo la gentileza de acercarse a nuestra Directiva a excepción del Delegado, con el fin de decirnos de frente cuáles eran sus inquietudes.

Evitando seguir con estos comentarios desagradables, puedo decir que nosotros sólo nos movió a organizar este Campeonato con la única ambición de conocer y hacernos amigos entre los hermanos latinos y aprender de la gran experiencia de muchos clubes tienen. Sólo eso. De algunos lo conseguimos, pero de otros sólo encontramos actitudes con poco espíritu deportivo.

Finalizando, no puedo evitar de decir que para construir un prestigio no sólo basta con participar y ganar un evento, sino que hay que agregarle gran espíritu de cooperación, deportivo y honestidad, además de entereza en las derrotas, que los las herramientas fundamentales para enfrentar todos los problemas que suceden en todo evento.

Fernando Toro

Torneo Infantil de Golazo

Este sábado 12 de abril se jugará la fecha final en el gimnasio del King Edward (College y Bathurst).

HORARIOS

11 am. Estrella B vs. Manabi
12 am. Ponderosa vs. Río Amazonas

POR EL TITULO

1 pm. Barcelona vs. Estrella Latinoamericana

Para mayor información comunicarse con Enrique Jimenez Diaz, tel. 363-1788.

Torneo Confraternidad Andina

PROXIMOS PARTIDOS
SABADO 12 DE ABRIL

Los partidos se efectuarán el sábado 12 de abril, en 270 Barton Sr.,ST. Raimound School, frente al parque de Chirstie.

Para mayor información, dirigirse al Sr. Coordinador, Juan Vinueza, al Tel. 534-8 049.

3 pm. Tabaco y Ron vs. Bolivar
4 pm. Macará vs. Azuay
5 pm. Quito vs. Sucre

GOLEADORES DEL TORNEO

Con 4 goles cada uno: Celleri (Azuay), C. Ruiz (Sucre).

Con 3 goles cada uno: R. Vasquez (Macará), Coxwell (Macará), P. Cabrera (Azuay), E. Blanco (Ciudad de Quito).

Con 2 goles cada uno: J, Miño (Macará) L. Pareja (Bolivar), H. Bonifaz (Tungurahua), G. Jaramillo (Tabaco y Ron)

TABLA DE POSICIONES

	PJ.	PG.	PE.	PP.	GF.	GC.	Pts.
Macará	3	3	0	0	10	4	6
Azuay	3	2	1	0	11	6	5
Sucre	3	1	1	10	5	3	
Quito	3	1	1	1	7	9	3
Bolivar	3	1	0	2	5	9	2
Tungurahua	4	0	2	2	4	9	2
Tabaco y Ron	3	0	1	2	4	11	1

Se Jugarán 31 Partidos por la Copa Libertadores

CARACAS, Abril 7 (UPI) — El torneo de fútbol por la Copa Libertadores de América entra en su apogeo con los campeones y subcampeones de ocho países que jugarán este mes 31 partidos para clasificar a cuatro semifinalistas que se unirán a Olimpia de Paraguay y América de Cali, de Colombia.

En Mayo se jugarán los últimos cuatro partidos entre brasileños y venezolanos,con estos como visitantes en Rio y Porto Alegre, estimándose que para entonces ya estará decidido cuales serán los semifinalistas del grupo y del torneo.

Olimpia está automáticamente clasificado para la penúltima etapa por su condición de actual campeón de la Copa, mientras que América, tras un comienzo vacilante, se recuperó al final para ganar el grupo eliminatorio número 4 con nueve de los 12 puntos posibles, mientras su inmediato perseguidor, la Universidad Católica de Quito, totalizó 6.

En este mismo grupo tuvieron un bajo desempeño el campeón ecuatoriano Emelec y el subcampeón colombiano Independiente-Santa Fe.

En el Grupo 1 las mejores perspectivas están del lado argentino. El campeón peruano Sporting Cristal tendría que ganar los tres últimos partidos que le quedan para quedar con alguna posibilidad. El subcampeón Atlético Chalaco está virtualmente eliminado.

River Plate y Velez Sarsfield tienen las máximas posibilidades y teniendo en cuenta que la última palabra será dicha cuando ambos jueguen entre si el 25 de abril en Buenos Aires, su actuación como visitantes en Lima será determinante.

El segundo grupo, entre uruguayos y bolivianos, en solo 20 días, a partir del 9 de abril, agotará su programa de 12 encuentros. En principio hay ligero favoritismo por los uruguayos Défensor y Nacional. Oriente Petrolero y The Strongest, representantes de Bolivia, se han quejado de tener jugadores con una sobredosis de fútbol. Hace 15 dias terminó su campeonato que los mantuvo en actividad por 45 semanas consecutivas.

En el Grupo 3 los brasileños de Vasco Da Gama e Internacional tendrian que decidir entre ambos cual será el semifinalista, porque en Venezuela son muy contados los que le asignan alguna posibilidad a sus representantes Deportivo Tachira y Galicia FC.

Los brasileños, que han empatado sin goles en su encuentro inicial actuarán desde el domingo como visitantes en Caracas y San Cristóbal con el convecimiento de que los puntos que consigan aqui pesarán bastante a la hora de decidir cual de ellos irá a las semifinales.

En el Grupo 5 el subcampeón chileno OHiggins con su victoria por 4-1 como visitante del Sol de América de Asunción quedó bien parado, pero Colo Colo, con solo un partido jugado hasta ahora, es el favorito de la crítica para pasar a las semifinales.

El grueso del calendario de la Copa se cumplirá este mes, pero ya hay quienes piensan que a Olimpia y América, en la etapa semifinal, se adjuntarán los campeones o subcampeones de Argentina, Brasil, Uruguay y Chile.

Si esto es asi, los paises del lado del Atlántico, en una proporcion de 4-2 estarán en mejor situación de mantener la Copa de su lado, porque en 21 años de disputa jamás el preciado trofeo se ha escapado de las maños de brasileños, argentinos, uruguayos y paraguayos.

Los proximos encuentros son los siguientes:

grupo 1
Abril 9. Lima: Sporting Cristal VS. Velez Sarsfield
Grupo 2
Abril 9. Montevideo: Defensor VS. Nacional
Abril 9. Santa Cruz: Oriente Petrolero VS. The Strongest
Abril 12. Santa Cruz: Oriente Petrolero Vs. Nacional
Abril 13. La Paz: The Strongest Vs. Defensor
Grupo 3
Abril 13. Caracas: Galicia FC Vs. Vasco da Gama
Abril 13. San Cristóbal: Dep. Tachira Vs. Internacional
Grupo 5
Abril 8. Asunción: Cerro Porteño vs. Colo Colo
Abril 11. Asunción: Sol de América vs. Colo Colo.

El Doctor GERAR BASTIEN y Socios

Tienen el placer de informar que la Doctora TINA GREGNOL está asociada a su

CLINICA PARA LA PRACTICA DE DENTISTERIA

559 COLLEGE ST. Suite 108
Tel. 923-5881
ABIERTO SABADOS Y NOCHES

Resultados del Fútbol de Colombia

BOGOTA, Abril 7 (UPI) — Los clubes atlético Nacional y Deportivo Pereira, luego de lograr sendos empates ante Junior sin abrir el marcador y frente a Bucaramanga a dos goles por bando, comparten el primer lugar en la tabla de posiciones del Campeonato "Apertura" del fútbol profesional colombiano, al cumplirse la séptima fecha del torneo.

En el estadio "Atanasio Girardot" de la ciudad de Medellin, Nacional perdió un valioso punto como local ante Junior, de Barranquilla, restándole la oportunidad de quedar solo en el primer lugar de las posiciones generales.

Por su parte, el mediocampista argentino Eduardo Quiroga, de Pereira, anotó el gol que dió el empate a su equipo frente a Bucaramanga, a dos goles, y elprivilegio de compartir el primer lugar con Nacional.

América reapareció triunfante luego de su intervención en la serie eliminatoria del grupo 4, en el que logró su clasificación para las semifinales del torneo Copa Libertadores de América, venciendo a Cucuta por cuatro a cero.

América tiene pendientes tres partidos y el vicecampeón Santa Fe tiene cuatro, que fueron aplazados debido a su participación en la Copa Libertadores.

En la primera parte del campeonato "Apertura" se han jugado siete de los 172 partidos y aún no han salido los clubes favoritos a luchar decididamente por su clasificación, ya que "recién se está comenzando", según lo han expresado los entendidos.

En la segunda fase, denominada "Jose Chalela", se jugarán 147 encuentros y en el octagonal final (dividido en dos cuadrangulares) se disputarán 36 encuentros.

las posiciones son:

equipos	pj	pg	pe	pp	gf	gc	pts
Nacional	6	3	2	1	6	6	8
Pereira	6	2	4	0	8	3	8
Cali	6	2	3	1	8	6	7
Junior	6	2	3	1	4	3	7
Caldas	5	2	2	1	5	4	6
Medellin	6	2	2	2	8	8	6
Magdalena	7	2	2	3	2	7	6
Quindio	7	1	4	2	3	4	6
Bucaramanga	7	1	4	2	7	9	6
América	3	2	1	0	10	3	5
Millonarios	6	1	3	2	10	9	5
Santa fe	4	1	2	1	3	3	4
Tolima	4	1	1	2	2	4	3
Cucuta	7	1	1	5	3	10	3

SRA. MARGO

Consejera y Lectora Espiritual

Lo ayudará en todos los problemas de la vida.

Si Ud. necesita ayuda en algún problema como amor, matrimonio, salud o suerte VEA A LA SRA. MARGO
Ella lo ayudará con todos sus problemas.
LLAME PARA UNA CITA
TEL 535-7331

Abierto desde las 9 am. a las 9 pm.

715 COLLEGE ST. 2do. Piso

CLUB URUGUAY

ENTRADAS
SOCIOS $4.00
NO SOCIOS $6.00

FESTEJA SU FIESTA PATRIA SABADO 19 HORA 19.30

GRAN BAILE

CON. LA ORQUESTA "DISCO" KAT

DISCOTECA PEPE LOPEZ CUMBIA-Y-SALSA

ROTONDA
DUFFERIN Y EGLINTON

GRAN RIFA DE UN PASAJE A URUGUAY

SE ELEGIRA REINA DEL DEPORTE
ADEMAS-PREMIOS-GRATIS
Por Informes Llamar a OMAR CASTILLO - 245-1808

Mirta Zamora
Viajes
ANEXO de
Vacation World
Travel Agencies

SIEMPRE EXCLUSIVO:
GRUPO ACOMPAÑADO
MONTEVIDEO-TORONTO
SALIDA 21 de JUNIO

2397A FINCH AVE. W
741-0434

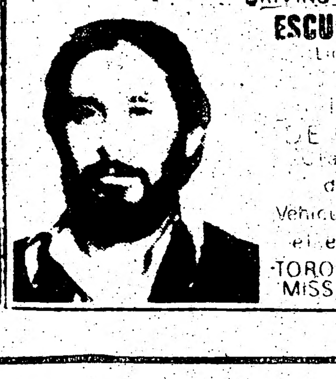
MIGUEL ESTEREOS APPLIANCES

MIGUEL EUGENIO

Cuando haya decidido hacer su compra, Consulte los precios de MIGUEL que no cobra el piso y eso permite venderle a precios increibles y mas baratos del mercado.

Sansui SONY ZENITH

BLIZZARD
DRIVING SCHOOL
ESCUELA DE MANEJO
Licenciada y aprobada por el Gobierno
INSTRUCTORES
SE HABLA HISPANA
Clases de manejo desde su casa
Vehiculos disponibles para el examen practico
TORONTO · NORTH YORK
MISSISSAUGA 622-9603



ALBERTO PINTOS
Su Agente Latino

Con vehiculos a precios reducidos y financiación bancaria

3180 DUFFERIN ST. Toronto

DEAN MYERS 789-3481

COMPRE EL SUYO AHORA ...
Evite apuros al final de mes

Como obtener su TTC METROPASS

(Todos los viajes que Ud. pueda realizar en un mes: $ 26)

Primero: Deténgase y obtenga su linda foto en colores. Necesita hacerlo una sola vez, por sólo $1,50 en las cabinas como éstas.

Ud. encuentra estas cabinas en:

Estas estaciones del Subway empezando el 7 de abril.

Islington
Wilson
Finch
Eglinton & Yonge
Bloor & Yonge
King & Yonge
Commerce Court
Queens Park
Warden

April 7-11 Monday-Friday 7-11 am & 3-7 pm
April 14-24 Monday-Friday 7 am-7 pm
Saturday 9 am-5 pm
April 25-May 3 Monday-Friday 7 am-9 pm
Saturday 9 am-5 pm

Y en estas plazas desde el 14 de abril al 3 de mayo.

Eaton Centre — Monday-Saturday Noon-8 pm
Fairview Mall, Thorncliffe Market Place, Towne & Countrye Square — Monday-Friday 5-9 pm, Saturday 10 am-6 pm
Scarborough Town Centre, Sherway Gardens — Mon.-Fri. Noon-9 pm, Saturday 10 am-6 pm
Yorkdale — Monday-Friday 9:30 am-9:30 pm, Saturday 10 am-6 pm

The Better Way.

Segundo: Ud. compra esta porción cada mes, estarán a la venta a partir del 14 de abril en todas las cabinas de las estaciones del Subway y en las distribuidoras donde se vea este aviso.

Y escriba su número identificativo para que así nadie más pueda usar su tarjeta.

METROPASS
All the regular TTC rides you can use in a month $26
on sale here.

Tercero: —en lugar de buscar los tiquetes, o monedas o cambio— no se necesitan los "transfers" —solamente enseñe su pase.

TTC information — 484-4544.

El TTC METROPASS. Solamente $ 26. (Quizás Ud. pueda dejar su auto en casa *más* de la mitad de las veces)

AJEDREZ

Luis Russo

Hispanoamericano: Partida Instructiva

Es una cosa difícil mantener la objetividad cuando uno comenta su propia partida, las variantes corren a favor del que comenta, y, son siempre "muy interesantes". Así, los detalles fluyen de la imaginación, como agua del manantial, las variantes en favor del oponente, como pasa siempre, son a menudo, poco claras, y no tienen la presición que debieran tener. Por uno de mis errores yo busco (y generalmente encuentro), comentarios que justifiquen los mismos, mientras que los errores de mi oponente, se ven como una cosa natural, que no los necesita. Así antes de iniciar el comentario de esta muy instructiva partida, yo me siento compelido a hacerle notar al lector varias cosas:

1o. Yo estuve toda la semana anterior a la partida estudiando la variante del Cambio en la Defensa Caro-Kan,

2o. sabía que Aroca contra 1.P4R..., juega invariablemente esta defensa,

3o. tenía que sorprender a mi rival, jugar algo que él conoce perfectamente y jugar a la alta escuela (combatirlo con sus propias armas), sicológicamente suele ser demoledor.

BLANCAS: LUIS RUSSO
NEGRAS: RICARDO AROCA.

1P4R, P3AD.2.P4D, PxP primeras sorpresas, las blancas eligen la "Inocente" variante del cambio, 3.PxP 4.A3D, C3AR, 5.P3AD, P3R.6.C3AR, A3D, 7. A5C, P3TR, 8. A4TR, A2D, 9. D2R, C3A, 10. C5R, P4CR. 11. A3C, D2A. 12. CxA, RxA!!, brillante jugada, que revela un profundo conocimiento de la posición, y una firme determinación de ganar, si me enroco corto, me juega la torre dama a 1CR, y enseguida tengo un lío descomunal, por esa razón me tengo que enrocar largo, 13. AxA, DxA, 14. C3T, aquí comienza el caballo dama un extraño paseo, el lector debe seguir con atención la evolución de este caballo en la partida, "EL CABALLO PUEDE DOMINAR TODAS LAS CASILLAS DEL TABLERO", y la más importante, el caballo puede dominar 8 casillas a la vez, e indirectamente domina "TODAS AQUELLAS RELACIONADAS CON LAS 8 CASILLAS" esta es la pieza más compleja, y una inagotable caja de sorpresas en manos de un buen jugador, 14.... P3TD, 15.C2AD, P4TR, 16. 0-0-0, C5C, 17. P3TR, D5A+ 18. T2D, C3A, 19. D3R, TR-1CR, 20. TR-1R, P4CD, 21. P3TD, C4TD, 22. T2-2R, C5A. 23. DxD, PxD. 24. P3AR, P5TR, 25. P3CD, C3D, 26. R2C, C4T, 27, T1AD, C6C, 28 T2AR, C3D-4A, 29. C4C, este salto del caballo define la lucha, desde 2 alfil el caballo dominaba 4C, y además indirectamente, 6T, 6AD., 5D, 3D,, 2AD, 2TD, y desde la importante casilla clave 3D, el peón aislado en 4AR, es un tierno pasto para mi corcel, también el caballo amenaza CXPTD, obligando a abandonar, por eso las negras se ven precisadas a mover su rey. 29. C4C, R3D. 30. AxC!, dejando la casilla libre para el caballo, 30.... CxA. 31. C3D, las negras están perdidas el resto es cuestión de técnica, 31..... C6R, 32. CxP, el lector puede apreciar que a pesar de que el caballo no está sostenido es indesalojable, 32.... P4R, 33. PxP, RxP, 34. C3D+ R3D. 35. T1CR, T6C, 36. T2R T1R, 37. R1A, T3R, 38. C4AR, T4R, 39. R2D, C4AR. 40, T1-1R, P3AR. 41. C3D, TxT, 42. TxT, P5D. 43. C4AR, PxP+ 44. RXP, C2C. 45. R4C!, el rey como pieza de ataque decide la situación. Las negras abandonaron algunas jugadas después. Yo tengo la esperanza y el anhelo que este simple modelo, sirva al lector para agrandar su bagaje técnico, y para comprender un poco más esta misteriosa pieza que es el caballo.

TORNEO DE AJEDREZ: No se olviden que el día 12 de abril comienza un Torneo en 2 categorías, y se realizará en el subsuelo del Restaurant La Cumparsita, y que tienen que llevar juego y tablero de Ajedrez.

Peruano Mundialista en Tratos con el Blizzard

Texto y Foto Lalo Borja

José Velásquez, conocido ampliamente por la afición peruana y colombiana en sus respectivos países, acaba de llegar a Toronto con miras a realizar entrenamientos con el cuadro local Blizzard. Velásquez viene de Colombia donde estaba prestando sus servicios para el Deportivo Independiente Medellín, el célebre DIM de la Capital de la Montaña.

Si todo marcha como se espera, la afición local, en especial la sudamericana, tendrá ocasión de alentar a este jugador durante los compromisos que el Blizzard tiene para la temporada que se avecina.

Suplemento Deportivo tuvo oportunidad de asistir a un entrenamiento del equipo el día de ayer y en medio del apresuramiento después del juego, entre la cancha y el estadio, tuvimos ocasión de intercambiar unas palabras con el volante peruano.

Velásquez se inició en el Alianza Lima, de Perú. Con posterioridad ha integrado la Selección Peruana desde 1973 hasta el último torneo Sudamericano hasta el año pasado. Durante ese lapso el conjunto peruano se clasificó campeón en 1975 y logró su clasificación para el Mundial de Argentina en 1978. Como mediocampista es un jugador de garra y completa su estilo con ataque y rechazo a media distancia.

A principios de 1979 fué comprado por el Medellín, junto con su compatriota Hugo Sotil, ambos por 160 mil dólares. En Medellín jugó durante un año y para la presente temporada está siendo manejado internacionalmente por Tony Tirado, periodista y empresario peruano que reside desde hace muchos años en Estados Unidos.

Velásquez cuenta en la actualidad con 27 años y después de su primer entrenamiento con el Blizzard dice que se siente a gusto, aunque "habrá que esperar para ver en qué terminan las negociaciones. Por ahora Tony Tirado tiene todos los derechos sobre mi pase, y es él quien está adelantando todos los trámites necesarios. Por ahora no podría decir si me voy a quedar en esta ciudad o no. Eso depende enteramente de las negociaciones".

Respecto a su temporada con el Medellín nos confesó que: "estuve muy bien en el Medellín, aunque la temporada es demasiado larga".

En caso que no se concrete nada específico con el Blizzard es posible que el conocido volante peruano regrese a las toldas del Deportivo Independiente Medellín.

Respecto al valor de su pase, Velásquez no quiso dar a conocer detalles, aunque se especula que podría estar alrededor de los 80 mil dólares.

Chile 79: En Busca de Nuevos Títulos

por Hugo Vera Mendez

Una de las instituciones más pujantes aparecidas en el fútbol hispanoamericano de Toronto, es el club Chile 79, con envidiable record de victorias, y el haber logrado cinco trofeos, incluyendo dos campeonatos en sólo un año desde su fundación, el 6 de abril de 1979.

El Club Chile 79 buscará en su segundo aniversario nuevos títulos. La campaña comenzará este sábado en el cuadrangular, que organiza la Selección Ecuatoriana en el Lamport Stadium

"Suplemento Deportivo" entabló diálogo con tres personas del Club Chile, Jorge Gutiérrez, Presidente; Ricardo Aguila, entrenador, y el joven jugador Blas Sanchez, la nueva figura del equipo.

- Jorge, cómo se formó el Club Chile 79?

- Se fundó con un grupo de ex jugadores del Chile Lindo, pero con el aporte general de muchos chilenos, que hasta ese entonces no pertenecían a ningún club. Ahora somos cerca de 70 socios cotizantes y numerosas familias que nos brindan su apoyo incondicional.

- ¿Cuál ha sido el principal factor para el progreso de tu club?

- Muchas de las personas nos conocemos de Valparaiso, Chile. Se puede decir que somos amigos desde la infancia y nosotros tenemos confianza en el amigo. Primeramente logramos un buen plantel de jugadores, la Directiva que presido trabajó a fondo, sobre todo nuestra barra colaboró y apoyó al equipo sin reservas.

-¿Por qué tu club decidió integrar la liga LHFA?

- Nuestros jugadores desean nuevos triunfos, con rivales más exigentes, y en la LHFA lo van a tener. Vamos a participar también en Lefa con otro equipo, éste será el que actualmente participa en la "Copa El Popular".

- ¿Cómo observas el progreso de nuestro fútbol en general?

-Estamos creciendo rápidamente. Yo pienso que el Club Chile 79 va a aportar lo suyo en el próximo torneo, ya que cuenta con una numerosa barra. Yo quisiera sugerir a los encargados del deporte hispano a que se dicte un curso de capacitación de dirigentes, para que se puedan desempeñar mejor en sus funciones.

Es de destacar que Jorge Gutiérrez es quizás el Presidente más joven de las instituciones locales.

Para finalizar quiso hacer llegar un saludo de agradecimiento a los dirigentes del club Los Copihues Rojos, por el torneo de Indoor Fútbol, donde el Chile 79 se coronó campeón.

Proseguimos con Ricarco Aguila, el entrenador del equipo A.

-Ricardo, cuál ha sido la campaña hasta el presente?

-Logramos el título el año pasado en LEFA, en forma invicta. Nuestro primer trofeo lo ganamos al vencer a un equipo alemán por 3-0. En otro partido derrotamos a la Selección de Liga Latinoamericana y recientemente fuimos campeones en el torneo de Los Copihues Rojos, de Indoor Fútbo.

-¿ Cómo ves el próximo compromiso en el cuadrangular?

- Con la seriedad del caso, estamos ganando prestigio y esperamos seguir por la ruta de los títulos. Para el cuadrangular vamos a actuar con el equipo titular, y nos estamos preparando a conciencia.

- ¿ Qué referencias nos puedes dar de los nuevos valores?

- Hay varios jóvenes nuevos, como la dupla de delanteros Manuel Lopez y Blas Sanchez, que van a dar que hablar. En la media volante está Nicolás Lufy, un jugador con gran panorama de juego. Además Lufy es el jugador más ejemplar del equipo.

-¿ Qué edad promedio tienen tus pupilos?

- 23 años. La mayoría son jóvenes y son jugadores que van a dar mucho más en pocos años. Sin embargo, nuestro caudillo es Juan Soto, el "Faraón", como le llamamos en el equipo, por su mando sobre los muchachos.

En mi última pregunta a Ricardo Aguila, le expuse lo siguiente:

- ¿Qué pasará el día que se enfrenten Chile Lindo vs. Chile 79?

- Estoy seguro que le ganamos, nosotros tenemos mejores jugadores individuales y mejor juego colectivo.

Un jugador espigado de 21 años, que vistió la camiseta de la Selección Juvenil de Chile, es Blas Sanchez. Lo hemos visto actuar sólo en Indoor Fútbol, y le notamos calidad.

-¿Blas, hace tiempo estuviste en la Selección de Chile?

- En el Torneo Sudamericano Juvenil de 1977, en Caracas, Venezuela.

- ¿En qué otros equipos has militado?

- En el primer equipo de Universidad de Chile en 1978, luego estuve en calidad de préstamo en el San Luis Quilliota de 2da. división, el año pasado, pero me retiré por problemas económicos.

- ¿ Blas, cuál es tu mayor aspiración como futbolista en Canadá?

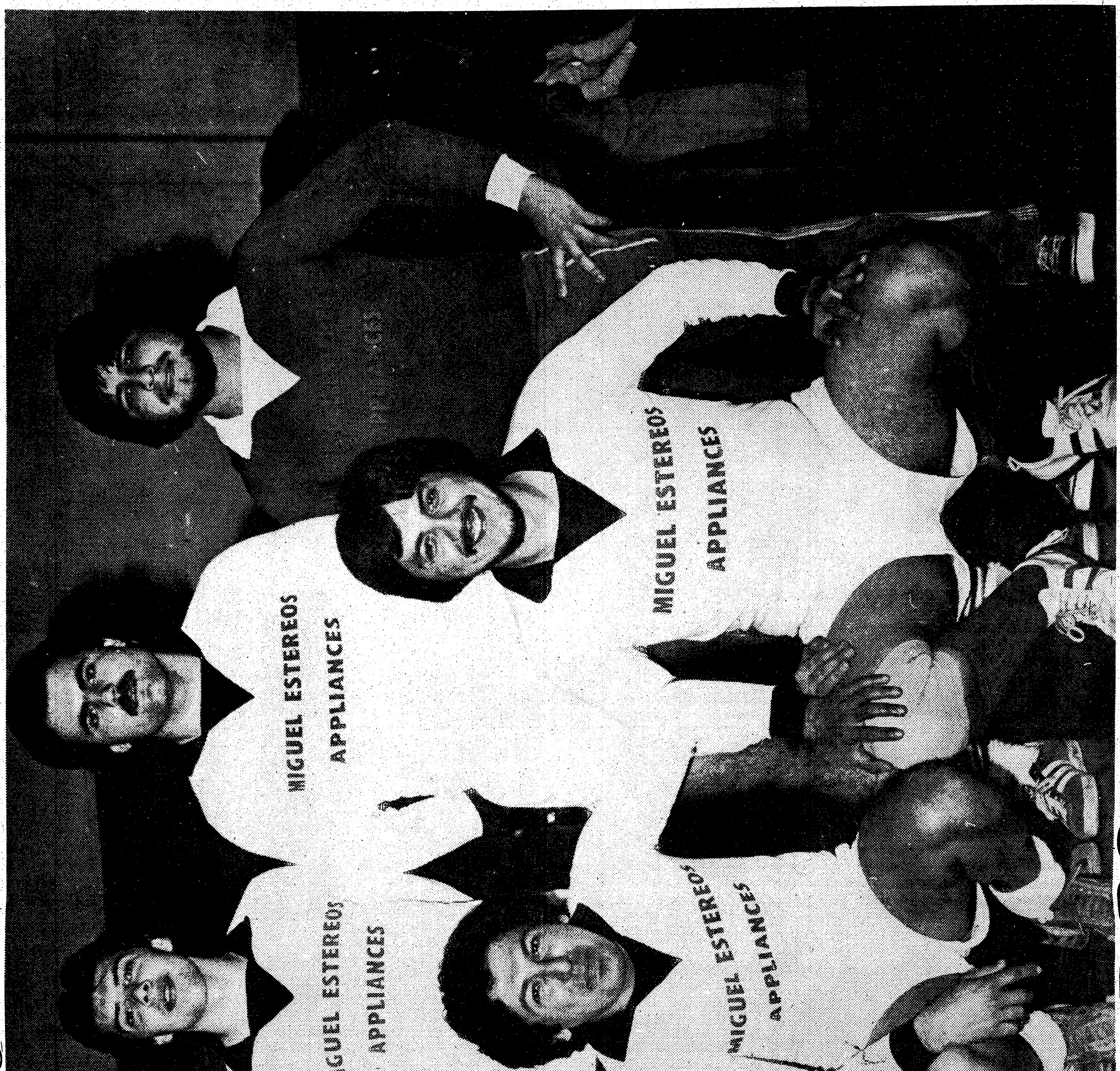
- Ojalá tenga la oportunidad de jugar en algún equipo profesional como Blizzard u otros. Ahora voy a actuar con el Chile 79 en la Liga latina.

- ¿Quienes son tus jugadores de mayor admiración?

- El nuevo valor del fútbol chileno, Patricio Yañez, Jorge Spedalletti, Pelé, el peruano Muñante, a quien le vi anotar un gran gol a Netf de la Selección Chilena, que siempre recordaré.

El "Flaco" Blas Sanchez jugará en su puesto habitual, de puntero izquierdo, y debutará el sábado en el Lamport Stadium, cuando su equipo Chile 79 se enfrente al Club Colombia a las 2 pm.

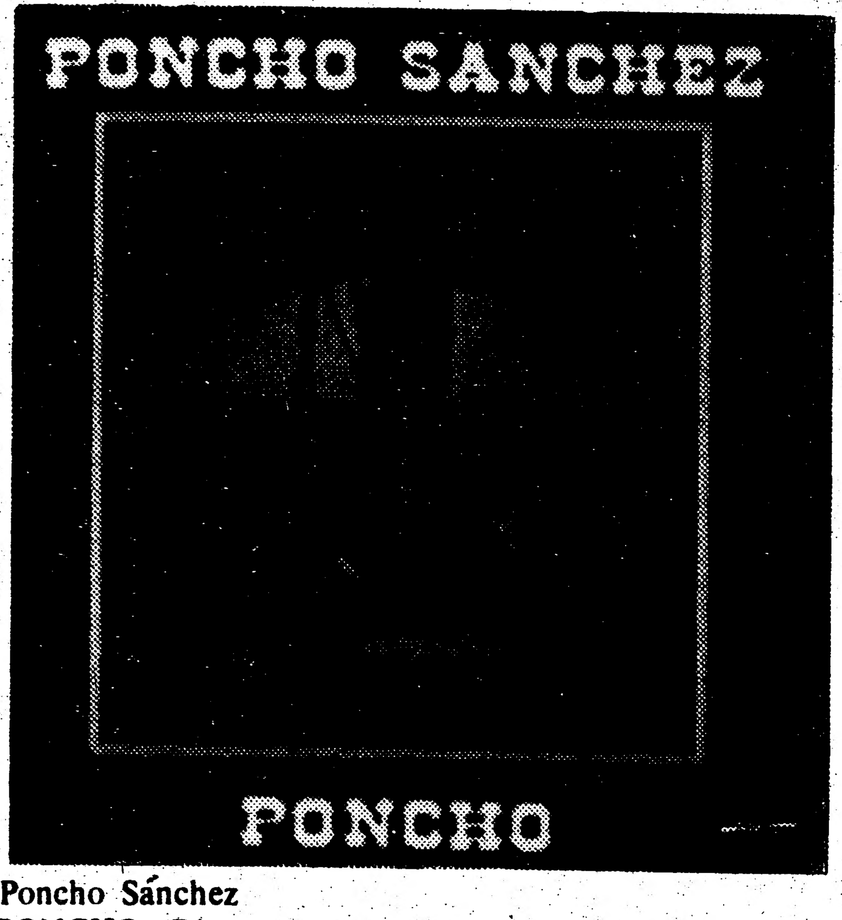
SUPLEMENTO DEPORTIVO



CLUB BOLIVAR

elepés

por azeta



Poncho Sánchez
PONCHO (Discovery Records DS-799)

Cuando Poncho Sánchez le mete mano a las congas es capaz de resucitar a un muerto. Influenciado sobre todo por el Mongo Santamaría fué haciendo suyo el arte desde su participación en improvisadas bandas de barrio hasta en conjuntos de peso como el de Cal Tjader. En PONCHO, se lanza sin embargo por primera vez y bajo los auspicios de Clare "Clavo" Fischer, como líder. El resultado no deja de ser impresionante, en buena parte también gracias a la gente que lo acompaña: el "Clavo" Fischer, de por sí uno de los compositores más cotizados del momento y un maestro del teclado; Johny Nelson, vocalista principal y también en maracas y güiro; Alex Acuña, el perucho que hizo escuela con Pérez Prado y maravillas con el Weather Report, en timbales; Humberto Cané, bajo; Mayo Tiana, trombón; Steve Huffsteter, trompeta y flugelhorn; y Gary Foster en saxo alto y flauta. El disco reúne en total siete composiciones en un excelente arreglo de producción que combina ritmos afro-latinos con algo de jazz. El elepé arranca con "Poncho's Mambo" y sigue con una salsa sabrosona: "Baila mi gente", para rematar esa primera cara con "Morning", la menos latina de las composiciones. En la segunda, uno comienza enseguida a sacudir el cuerpo con "Mama Güela", el popular tema de Tito Rodríguez. Siguen "Gaviota", "Mambo terrífico", y remata con "Al-pon-pan", pura percusión de p.m. Auspicioso debut. Y que siga la música, maestro.

Jay McShann
THE MAN FROM MUSKOGEE (Sackville 3005)

Esta viene a ser una ansiada reedición de un disco originalmente aparecido en 1972, cuando Jay McShann, tras varios lustros de relativa oscuridad, volvía a ser redescubierto. En 1971 McShann actuó junto con el violinista Claude Williams y el baterista Paul Gunther en ese evento montrealense llamado "Man and his World". Al año siguiente y tras el impacto inicial, grabó este disco en Toronto, incluyendo para la ocasión a Don Thompson de bajo. El álbum reúne ocen canciones y se caracteriza en particular por el juego sutil entre el piano de McShann y el violín de Williams. Ambos, curiosamente, provienen de Muskogee, Oklahoma, de allí el título. Williams por momentos también toca guitarra eléctrica y McShann por su parte también canta. La producción del disco corre a cargo de John Norris, uno de los dueños del prestigioso Jazz and Blues Centre y responsable también del texto en la carátula.

Stan Getz
CHILDREN OF THE WORLD (Columbia JC 35992)

La trayectoria de Stan Getz no deja de ser florida, desde su paso por las grandes bandas de Jack Teagarden, Benny Goodman y Woody Herman a partir de los años cuarenta y su filtreo con el be-bop en los años cincuenta y los ritmos latinos en los sesenta, hasta su encontronazo más reciente con el jazz fusión. Y en este período ha sabido hacerse acequible sin sacrificar por ello la calidad de su obra. Dentro de este contexto y tras un disco tan comprometido con lo que se viene como Another World (Columbia PG 35513) - basta escuchar para ello la canción del título -, en CHILDREN OF THE WORLD sale con un álbum mucho menos apremiante y relativamente entretenido además de divertido. Dedicado en el Año del Niño no sólo a sus hijos sino al espíritu infantil que cada uno de nosotros supuestamente posee, el disco ofrece diez composiciones, muchas de ellas con claras alusiones a la historia política y cultural de Argentina. Ello no es del todo sorprendente si tomamos en cuenta que el productor del álbum y coautor de todas las composiciones salvo "Don't Cry For Me Argentina", es nada menos que Lalo Schifrin. Tras el regodeo con temas o títulos prestados de Borges —"The Dreamer"— o Cortázar —"Hopscotch" y "Around The Day In Eighty Worlds"— lo que se logra es una música que no tiene casi nada de intelectual y que alcanza visos de excelencia gracias a la colaboración no sólo de algunos integrantes habituales del grupo de Stan Getz como Andy LaVerne y Victor Jones, sino también de figuras de peso como el bajo Stanley Clarke. Stan Getz muestra una vez más ser un simpático camaleón que contribuyó a hacer del proyecto de este disco, según observa Schifrin, no sólo una sesión de grabación sino también una experiencia humana saturada de humor, imaginación, coraje y sensibilidad. En Toronto, esta semana Stan Getz se presenta en Basin Street.

Moscú Califica de Pornográfica Música de Donna Summer

MOSCU, (UPI) — Donna Summer, la movediza reina de la música "disco", puede entonar una buena canción pero su vida privada está muy desafinada, según una publicación soviética.

El semanario Gaceta Literaria dijo que la música de Donna es pornográfica y dio a entender que su pasado tiene tintes un poco turbios.

En un artículo titulado "La Primera Dama de la Noche", el comentarista Yakov Borovoy señaló que la señorita Summer nació de padres pobres, y soñaba continuamente con salir de la pobreza. "Tomó lecciones de música y canto de maestros a los que pagó con dinero ganado no muy decentemente", afirmó.

Estrellas del Jazz en Santiago de Chile

SANTIAGO (Chile), Abril 8 (UPI) — Dos estrellas del jazz internacional, el saxofonista Phil Woods y su cuarteto, y el guitarrista Barney Kessel, participarán en un concierto en el Teatro Municipal de Santiago, informó el Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura.

La presentación se hara el domingo 20 de abril.

Los músicos son famosos como creadores e intérpretes, y se encuentran realizando una gira por Latinoamérica que los llevará al Festival International de Jazz de Sao Paulo.

LOTES Y CASAS EN FLORIDA
Can-Am Real Estate Ltd.
Member Toronto Better Business Bureau
Florida
GENERAL DEVELOPMENT CORPORATION
Domingo Barroso
Representante
1000 Finch Ave. W. Suite 700
Downsview, Ont.
Para mayores informes Tel. 745-3086

MIGUEL ESTEREOS APPLIANCES
AHORRE TODOS LOS DIAS DEL AÑO
Estereos - Televisores
636-7425 - 633-5318

Recital
ANTONITAS D'HAVILA
Flamenco Internacional
Guitarrista, Artista de RCA
EL JUEVES 17 DE ABRIL
8:30 PM.
St. Laurence Centre
27 Front St. E.
Tel. 366-7723 $5.50 - $6.50
El 1 de Nov. en Carnegie Hall en Nueva York

DIARIAMENTE DE 9 am. a 9 pm.
NO DEJE DE LLAMAR A
MRS. ELENA
HOY MISMO

Mrs.
ELENA
Lectora de Cartas
CAR... ...ER
y Palmas
656-0565
MEJOR LECTURA Y RAPIDOS RESULTADOS
Ella le quitará toda influencia diabólica y mala suerte. Ella le dará el poder hacia una nueva vida. Atará los hilos hacia el matrimonio, salud, negocios y amor. Si estas puertas están cerradas, ella las abrirá.
Permita que los misterios de Mrs. Elena trabajen para Ud. Venga hacia sus manos de poder y alegría. Donde una vez hubo oscuridad, ella pondrá luz y salud.
Resultados garantizados.

FORUM TRAVEL AGENCY LTD.
Viajes especiales a Sud América
Consulte a NINO
Hablamos español
IATA
3861 JANE ST.
(Jane-Finch Mall)
630-4044

714 COLLEGE ST.
TEL. 535-1924

AGENCIA DE VIAJES LOS 5 CONTINENTES
Viajes especiales todo el año a Sudamérica, especialmente a: Chile, Uruguay, Argentina, Ecuador, Colombia.
VIAJE AHORA Y PAGUE DESPUES. TAMBIEN INMIGRACION, VISAS Y PASAPORTE.

Italia, Templo de la Buena Comida

ROMA, Abril 5 (UPI) - Las cadenas estadounidenses de comidas rápidas han logrado, en mayor o menor medida, el favor público en Inglaterra, en Alemania e incluso en Francia, cuna tradicional de la cocina refinada. Pero no han conseguido la pizca más diminuta de atención en Italia, el pais donde comer es algo que se toma en serio.

Los arcos dorados que se levantan de tanto en tanto en el panorama culinario de los Estados Unidos y bajo los cuales abren sus puertas de plástico las sucursales de la cadena de restaurantes de auto-servicio MacDonald, han aparecido ya en muchos lugares de Europa pero son totalmente desconocidos aqui.

Una de las razones principales es que aqui en Italia todavía se siente un gran respeto por el restaurante familiar, en los que se come cuanto se pueda por un precio fijo, lo que hace que en materia de alimentarse Italia sea en estos momentos el pais de la oportunidad económica.

Tales restaurantes, a los que se ruega no confundir con ciertos establecimientos que le dan de comer al hambriento turista, son una institución en Italia.

Van desde el pequeño lugar en una angosta callejuela en el que no hay mesas nada más que para una docena de comensales, hasta los verdaderos emporios en los que almuerzan o cenan cientos de familias a la vez en un domingo, pero que siguen siendo el restaurant de la familia tal o cual.

En tales templos de la buena comida no hay menú escrito pues el de cada día depende de lo que a último momento decida el cocinero, pero cada restaurante tiene su plato favorito que se puede pedir cualquier día de la semana y que no se sirve igual en ninguna otra parte del país.

Y se come hasta que el mismo Pantagruel tendría que tirar la servilleta, para pedirle una frase prestada al mundo del boxeo.

En un mediodía cualquiera en el restaurante Il Castegneto, uno de los más grandes de Grottaferrata, el almuerzo duró tres horas y se ofrecieron nueve platos distintos, cuatro de ellos pastas que hubieran satisfecho al más exigente gourmand.

Il Castegneto abrió sus puertas —vieja madera de roble— hace 20 años y entónces solo servía fettuchini y gallina, pero la calidad de los platos era tal que se hizo famoso, creció y en la actualidad puede servir 2.000 almuerzos,tiene una docena de jefes de cocina e incluso mesas en un jardín.

Pina Blasi, nuera de los dueños y jefa del ejército de mozos, dice que muchas veces los extranjeros que vienen a comer rechazan los platos por que temen que la cuenta va alcanzar cifras astronómicas" Pero todo cuesta lo mismo, coma cuanto coma".

"A nosotros nos gusta comer. Desde que me casé y empecé a trabajar aquí con la familia de mi marido aumenté 10 kilos.. que más le puedo decir ".

Un almuerzo común empieza con crostones, tajaditas de salchicha de puerco remojadas en aceite de oliva y ajo picado, que son el aperitivo más común. Después vienen los zucchini, berenjenas y cebollas y seguidamente, por ejemplo, un plato de bacalao. Vienen a continuacion las pastas. Spaghettis con salsa de alcauciles y arrolladitos de jamón y queso, luego los ravioles de queso ricotta y una salsita de salmón.También se sirvieron schiaffoni con porchini, y que "vienen con salsa de tomate".

¿Alguno quiere repetir algún plato?.

Integración Turística Chileno-Argentina

COIHAIQUE (CHILE), Abril 7 (UPI) — El primer paso para fortalecer la integración turística chileno-argentina lo dieron alrededor de 500 ciudadanos del vecino país que visitaron la zona sur chilena durante la última semana.

Se trata de residentes de Comodoro Rivadavia, Chubut y localidades de la provincia de Santa Cruz.

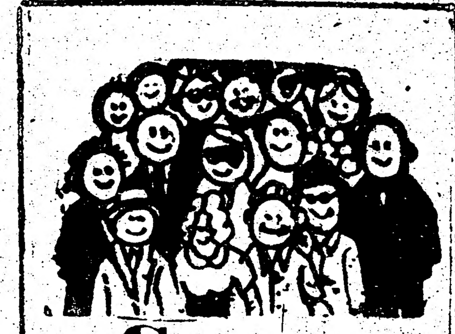
Uno de los argentinos que encabezaba el grupo, Eduardo Nicolás Bernal dijo que el 80 por ciento de sus acompañantes llegaba por primer vez a la zona.

La gira es el resultado de una visita que hizo a Coihaique una delegación de autoridades de la provincia de Chubut que se pusieron en contacto con empresarios de viajes chilenos para intensificar el intercambio turístico.

"El Hombre de Pekín"

PEKIN, Abril 7 (UPI) — China convino exhibir al Hombre de Pekín en el Japón este verano, según informó la agencia noticiosa oficial Xhinhua.

La agencia noticiosa dijo que los documentos para la exhibición de los fósiles humanos fueron firmados hacia fines de la semana pasada por la Academia de Ciencias de China y la Asociación Chino-Japonesa de Intercambio Cultural.



Gente

TEL AVIV, (UPI) — Hace unos 2.000 años, la víspera de Su crucifixión, Jesús celebró la Ultima Cena con sus discipulos en una habitación de una casa en el Monte Sión. Este año, por primera vez, el acontecimiento se celebrará en la misma habitación en una transmisión que se propalará en vivo por televisión. El evangelista de TV, Pat Robertson, que partió el lunes de Nueva York para venir a la Tierra Santa, manifestó que mañana oficiará misa y dará la comunión en el lugar tradicional del acontecimiento. El programa se trasmitirá en vivo vía satélite por el sindicato "700 Club" de la Red Transmisora Cristiana.

En las elecciones generales del 18 de mayo cuarenta personas de ascendencia japonesa son candidatos a diputados.

Los 40 postulantes integran la lista Independiente "Movimiento Cívico Nisei", que encabeza el abogado Carlos Roberto Yumi.

La revista Playboy, que se especializa en publicar retratos muy reveladores de bellezas femeninas, siempre sale en defensa de sus modelos.

En la página central de su número de mayo aparecerá Nancy Nachtigal, de la empresa Trans World Airlines, pero sin uniforme, vistiendo solo el maquillaje.

Al enterarse la compañía, citó a la jóven para una conversación con su supervisor y Playboy, diciendo que más vale prevenir..., anunció que sus abogados asistirán a Nancy si enfrenta algún problema.

Los fanáticos del rock y del grupo "The Who" en particular, evidentemente son un grupo especial de gente.

El 29 de abril habrá un concierto de esa banda en la ciudad de Ames, Iowa, y las entradas se ponen en venta este domingo. Sin embargo, un centenar de los más impacientes, se pusieron a formar cola desde el jueves.

James "El Sorprendente" Randi es un ilusionista que ha tomado la misión de desenmascarar a las personas que afirman que tienen poderes sobrenaturales como percepción extrasensorial, telekinesis y otros.

Para ello el lunes se presentará en Nueva York y, ante el público, explicará como se realizan los principales trucos.

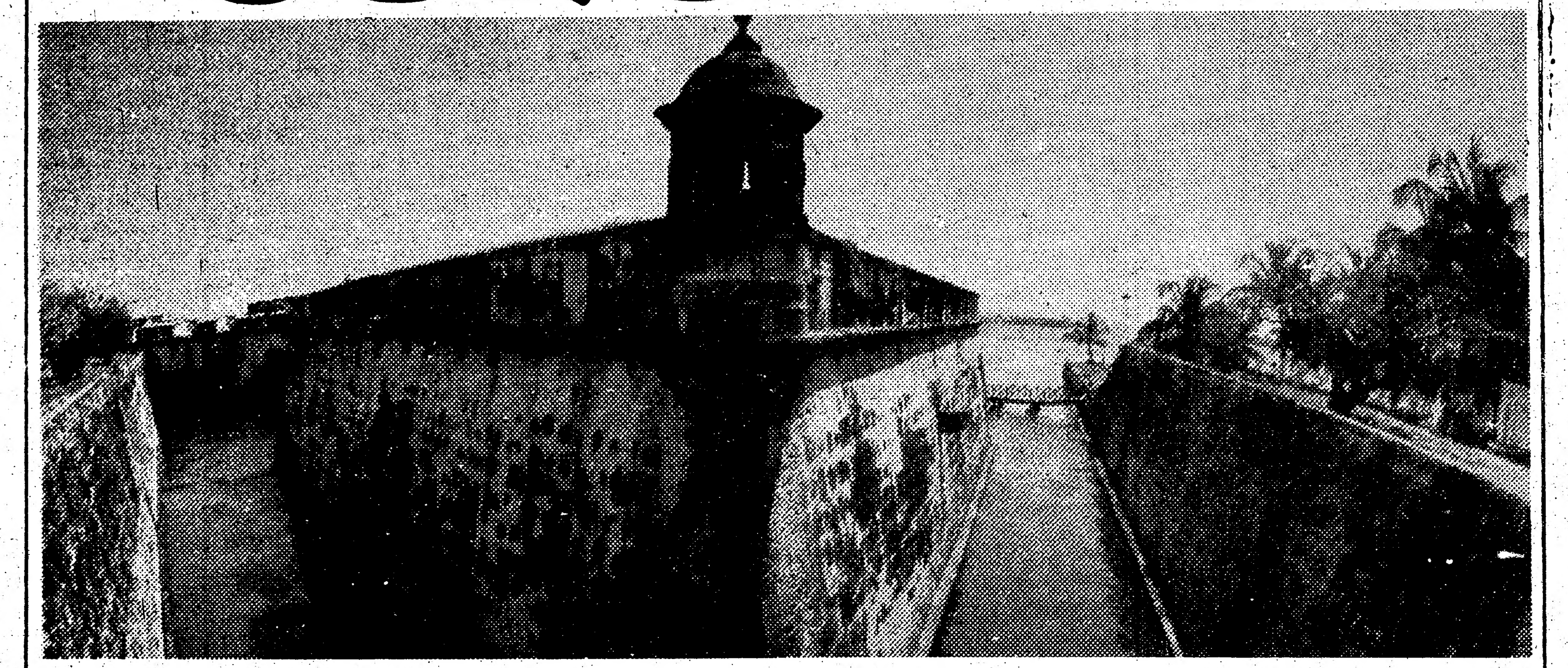
La presidenta del Parlamento Europeo, Simone Weil, y el ex primer ministro británico Harold MacMillan, recibieron hoy en atenas premios por 100.000 dólares cada uno, otorgados por la Fundacion Alexander S. Onassis.

Christina Onassis, de 29 año, presidenta de la fundación creada en memoria de su hermano, por su padre, el magnate naviero Aristóteles Onassis, presenció la ceremonia, en su primera aparición pública en Grecia.

Simone Veil recibió el premio Athinai 1979, "como primera presidenta electa del Parlamento Europeo, por su contribución al acercamiento de los pueblos y al respeto por la dignidad humana", dice la fundación.

MacMillan recibió el premio Olympia por sus tareas como presidente del British Appeal Committee para salvar la Acrópolis.

COLOMBIA



AEROCONDOR
La Línea Aérea de Colombia
Introduce:
LA TARIFA PARA QUE TODOS CONOZCAN EL PAIS

Desde Miami a:
- BOGOTA
- MEDELLIN
- BARRANQUILLA
- SANTA MARTA
- CARTAGENA

SOLAMENTE $275.00 can.

MINIMO 1 DIA - MAXIMO 150 DIAS
2 PARADAS PERMITIDAS
VALIDO 7 DIAS - TODO EL AÑO
Consulte a su Agente de Viajes
o llámenos al teléfono 869-0956
(1-800) 268-8424
en Ontario o Quebec

Gente

TEL AVIV. (UPI) — Hace unos 2.000 años, la víspera de su crucifixión, Jesús celebró la Ultima Cena con sus discípulos en una habitación de una casa en el Monte Sion. Este año, por primera vez, el acontecimiento se celebrará en la misma habitación en una transmisión que se propalará en vivo por televisión. El evangelista de TV, Pat Robertson, que partió el lunes de Nueva York para venir a la Tierra Santa, manifestó que mañana oficiará misa y dará la comunión en el lugar tradicional del acontecimiento. El programa se transmitirá en vivo vía satélite por el sindicato "700 Club" de la Red Transmisora Cristiana.

En las elecciones generales del 18 de mayo cuarenta personas de ascendencia japonesa son candidatos a diputados.

Los 40 postulantes integran la lista Independiente "Movimiento Cívico Nisei", que encabeza el abogado Carlos Roberto Yumi.

La revista Playboy, que se especializa en publicar retratos muy reveladores de bellezas femeninas, siempre sale en defensa de sus modelos.

En la página central de su número de mayo aparecerá Nancy Nachtigal, de la empresa Trans World Airlines, pero sin uniforme, vistiendo sólo el maquillaje.

Al enterarse la compañía, citó a la joven para una conversación con su supervisor y Playboy, diciendo que más vale prevenir..., anunció que sus abogados asistirán a Nancy si enfrenta algún problema.

Los fanáticos del rock y del grupo "The Who" en particular, evidentemente son un grupo especial de gente.

El 29 de abril habrá un concierto de esa banda en la ciudad de Ames, Iowa, y las entradas se ponen en venta este domingo. Sin embargo, un centenar de los más impacientes, se pusieron a formar cola desde el jueves.

James "El Sorprendente" Randi es un ilusionista que ha tomado la misión de desenmascarar a las personas que afirman que tienen poderes sobrenaturales como percepción extrasensorial, telekinesia y otros.

Para ello el lunes se presentará en Nueva York y, ante el público, explicará como se realizan los principales trucos.

La presidenta del Parlamento Europeo, Simone Weil, y el ex primer ministro británico Harold MacMillan, recibieron hoy en atenas premios por 100.000 dólares cada uno, otorgados por la Fundación Alexander S. Onassis.

Christina Onassis, de 29 años, presidenta de la fundación creada en memoria de su hermano, por su padre, el magnate naviero Aristóteles Onassis, presenció la ceremonia, en su primera aparición pública en Grecia.

Simone Veil recibió el premio Athinai 1979, "como primera presidenta electa del Parlamento Europeo, por su contribución al acercamiento de los pueblos y al respeto por la dignidad humana", dice la fundación.

MacMillan recibió el premio Olympia por sus tareas como presidente del British Appeal Committee para salvar la Acrópolis.

Nuevas Plantas de Ensamblaje en México

CIUDAD JUAREZ (Mexico), Abril 2 (UPI) — Las autoridades de este país esperan que el atractivo de la barata mano de obra y la mística arqueológica de las ruinas mayas, van a tentar por primera vez a las grandes corporaciones norteamericanas a establecer plantas de ensamblaje en la Península de Yucatán.

Con tal motivo, los promotores de un nuevo parque industrial establecido en Mérida (México) visitarán dentro de poco a las grandes corporaciones de Houston (Texas), Nueva Orleans (Louisiana) y las principales ciudades de Texas, de acuerdo con William Mitchell, director de mercadeo del Parque Industrial Antonio J. Bermúdez, en Ciudad Juárez.

Mitchell y otros ejecutivos han estado ayudando a las autoridades a establecer el Parque Industrial Mérida, uno de los primeros programas ambiciosos para atraer la industria extranjera al interior de México.

En el pasado, el programa mexicano fronterizo de industrialización que tiene 14 años, se concentró principalmente a lo largo de los más de 3.000 kilómetros de la frontera mexicano-norteamericana, donde docenas de grandes corporaciones estadounidenses han establecido plantas "bajo fianza", para aprovechar la mano de obra más barata de millares de obreros mexicanos sedientos de trabajo.

Las corporaciones norteamericanas que se establecen en parques industriales, están autorizadas a depositar fianzas en vez de pagar las acostumbradas tasas aduaneras mexicanas a las partes importadas para ensamblaje, y abonar salarios bajos a los trabajadores mexicanos, para seguidamente re-exportar a los Estados Unidos.

El Parque Industrial Antonio J. Bermúdez es la más gran concentración de ese tipo de facilidades "bajo fianza", conocidas en México como plantas "malquidoras", y emplean a 37.500 trabajadores que de otra forma podrían no tener trabajo.

El programa de industrialización "bajo fianza" fue fundado en 1966, y al principio se limitaba a la frontera norteamericana-mexicana, pero ahora se está extendiendo para incluir virtualmente a todo el país.

Sin embargo, Mitchell dice que la menos desarrollada "infraestructura" del interior de la nación, ha inhibido el desarrollo ahí de la industria "bajo fianza". Define a la "infraestructura" a los servicios necesarios para sostener a la industria, tales servicios públicos, transportes y mano de obra entrenada.

Pero señaló que México espera que las entradas procedentes del incremento petrolero proveerán los fondos necesarios para mejorar la infraestructura en el interior y atraer más industrias.

Los dirigentes laborales norteamericanos critican a las corporaciones por establecer plantas que usan mano de obra extranjera barata, pero Mitchell sostiene que el programa "bajo fianza" apoya a la fuerza laboral norteamericana que provee las partes y la materia prima para las plantas.

"Al estar en México, (la industria bajo fianza) ayuda al consumidor norteamericano a tener mejores precios", sostiene Mitchell, y México puede competir con naciones desarrolladas que hasta tienen salarios mínimos más bajos para las plantas de ensamblaje, porque su proximidad con los Estados Unidos hace más económico el costo del transporte.

Además las ruinas de 5.000 años de la antigua Civilización Maya, y la vecindad de las playas veraniegas de Cancún y Conzumel, hacen más atractiva la región a los ejecutivos norteamericanos, dice Mitchell. "Se puede trabajar muy bien en medio de un área de turismo".

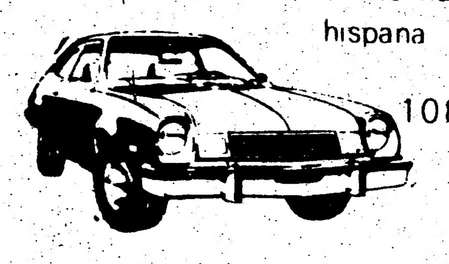
ATLANTICO AUTO COLLISION
60 Howard Park Av.
536-2766
654-6699
Roncesvalles · Howard Pk · Bloor st. W. · College st. · puente · Dundas st.

PRONTO MUFFLER CENTRE
DUNDAS & SHAW TRANSMISSION CENTRE

Especializados en:

- Transmisión automática y manual
- Sistema de escape
- Afinación de motor
- Frenos

Bienvenidos nuestros amigos de habla hispana
Hablamos español



1083 Dundas St. W.
534-6323
534-6324

1980 TOYOTA TERCEL
Tracción Delantera desde $ 4.598
(Más Flete y Preparación)

TOYOTA
Corolla - Corona - Celica - Camiones

KEN SHAW MOTORS LIMITED
4005 Dundas St.W.,
Toronto Tel. 766-1155

Pregunte por ALBERTO LAREDO su Agente Hispano
Facil Financiación

CUPON DE SUSCRIPCION
SPANISH NEWSPAPER ✱ JOURNAL ESPAGNOL
el popular
EL PERIODICO EN ESPAÑOL DE MAYOR CIRCULACION

CANADA'S LARGEST SPANISH NEWSPAPER
P.O. Box 1108 - Adelaide St. Station
Toronto, Ontario M5C 2K5

Correo 2.a clase		Correo 1.a clase	
6 meses (78 ediciones) $ 17	☐	6 meses (78 ediciones) $ 41	☐
1 año (156 ediciones) $ 32	☐	1 año (156 ediciones) $ 80	☐
2 años (312 ediciones) $ 60	☐	2 años (312 ediciones) $ 155	☐
Bajo condiciones normales de entrega postal 2 DIAS.		BAJO CONDICIONES NORMALES DE ENTREGA POSTAL 1 DIA.	

Nombre ....
Nacionalidad ....
Dirección .... Código Postal ....
Ciudad .... Prov. ....
Teléfono ....

NOTA: Favor llenar el cupón y enviarlo adjunto al cheque o Money Orden, a favor de "EL POPULAR".

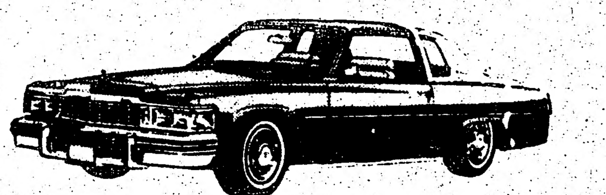
Para Clasificados en EL POPULAR llame al Tel. 967-5326

Reparaciones de chapa y pintura en general.
Todos los trabajos realizados por el mismo dueño.
Especializados en fibra de vidrio.
Estimaciones sin costo
Precios especiales
Se habla español.

CARLOS AUTO COLLISION
12 CARIBOO AV.
(Unit. 6) 769-2425
UNIT 6 CARIBOO · DUNDAS W. · PUENTE · OSLER · DUPONT

City
BUICK • PONTIAC • CADILLAC • LTD

Nos complacemos en introducir al Sr. Ricardo Molina como nuestro agente especializado para la comunidad latina, con más de 10 años de experiencia en la industria automotriz.



- Compra venta, lease, intercambio de carros y camiones nuevos y usados.
- Precios competitivos en toda transacción.
- Fácil financiación a bajo interés.

1900 VICTORIA PARK AVE. (Lawrence)
751-5920

332 High Park Ave. 767-9545

Garantizamos todo trabajo.
Tramitamos reclamaciones por Seguros.

Reparaciones de Chapa y Pintura. Estimaciones Gratis

Hablamos español

Una Decisión Difícil Para el FMI

WASHINGTON, Abril 5 (UPI) — La comunidad financiera internacional enfrentará una de sus decisiones políticas más difíciles cuando China haga formalmente su solicitud de reingreso al Fondo Monetario Internacional (FMI).

El gobierno de Pekín ha hecho público que China desea reingresar al FMI y al Banco Mundial, para romper su autoaislamiento financiero impuesto en 1949. La solicitud se considera un paso considerable, para el logro de la modernización de la atrasada economía del país más populoso del mundo.

Medios financieros apuntaron que en las reuniones del FMI que tendrán lugar en Hamburgo, Alemania occidental, del 21 al 26 del mes en curso, se considerará preliminar e informalmente la solicitud de reingreso de China.

Los informantes dijeron que la medida encontrará amplio eco favorable en los 28 países de América Latina miembros del FMI. Sin embargo, no se excluye la posibilidad de la oposición del Paraguay, si es que la medida es a costa de Taiwán.

Una misión del FMI presidida por el director del Departamento Asiático del FMI, el birmano Tun Thina, se encuentra en China para evaluar el estado de la economía de esa nación.

A mediados de la próxima semana, otra misión del Banco Mundial, encabezada por su presidente Robert McNamara, visitará también China, para tomar el pulso y ver las necesidades de la economía china en los planes de modernización. De acuerdo con los estatutos del Banco, todo miembro debe serlo antes del FMI.

El reingreso de China plantea a su gobierno el compromiso de que especialistas del FMI y del Banco visiten periódicamente al país, para examinar el estado de su economía y finanzas. Además, el gobierno debe informar públicamente sobre el estado de su balanza de pagos, de las reservas monetarias, de las exportaciones e importaciones y de la divisa nacional.

Los informes públicos sobre esos indicadores económicos y financieros, romperían la gruesa coraza de secreto sobre la marcha de la economía que encubre a los países comunistas.

China hizo sus primeros sondeos para el reingreso durante la asamblea anual del FMI efectuada en Nairobi en 1974. En esa oportunidad, planteó los términos de su conocida política de que Taiwán tendría que ser excluída como miembro de la entidad.

Sin embargo, la respuesta de la comunidad financiera internacional fue que Taiwán era un estimable miembro del FMI, fiel cumplidor de sus normas y estatutos y que no veía razón para su exclusión.

Taiwán, con 13.000.000 de habitantes constituye, para su extensión y recursos, una isla modelo en su desarrollo económico y frecuentemente citada por esos logros.

En el supuesto de que China pase por alto en esta ocasión su demanda de exclusión de Taiwán, queda aún el monto de su cuota en el FMI, lo cual plantea un engorroso problema político. La cuota determina el poder de voto en el directorio.

Según medios financieros, no habría más remedio que rebajar las cuotas de los mayores países, particularmente de Estados Unidos y el Reino Unido. El primero, con 21,51 por ciento (la más alta en el FMI) y el Reino Unido con 7,49 por ciento.

Los analistas financieros indican que la cuota del Reino Unido es muy elevada y responde a la época en que todavía el imperio británico pesaba como tal en el mundo.

Los otros países con porcentaje elevado de cuotas son Alemania (5,52) y Japón (4,25). Pero ambos gozan de las mayores economías de los países occidentales, después de Estados Unidos, y los analistas no consideran aconsejable la rebaja de sus respectivas cuotas.

América Latina considerada como un todo, por su parte, con 9,5 por ciento, ha reiterado que no consentirá que ningún arreglo que se haga en el sistema modifique su porcentaje.

El Pago Por Servicios de Tarjetas de Crédito

NUEVA YORK, Abril 1980 (UPI — Las últimas medidas anti-inflacionarias de Washington están confrontando un problema de difícil respuesta: Qué hacer para que los consumidores paguen por los servicios de sus tarjetas de crédito Visa y Mastercard.

La mayoría de los 56 millones de estadounidenses que manejan tarjetas de crédito están abstraídos de cualquier problema. Es porque los bancos, con pocas excepciones, han guardado silencio mientras discuten que hacer con sus pérdidas de dinero en las operaciones de tarjetas.

Pero ahora el Banco de la Reserva Federal está forzando a los emisores de tarjetas a reprimir sus expansiones crediticias como parte de las medidas anti-inflacionarias, pero dejando que ellos mismos decidan como hacerlo.

Sin embargo, las medidas que consideran los emisores —altos cargos financieros con pagos mínimos, derechos de transacción, honorarios y deudas anuales, son algunas posibilidades— tendrán la doble finalidad de regular las reglas anti-inflacionarias y determinar como operarán en el futuro las tarjetas de los bancos.

"Esto es lo más grande que le ha sucedido a los bancosy sus tarjetas", dijo el especialista en la materia H. Spencer Nilson. El presidente Jimmy Carter "está haciendo por los bancos lo que estos no podrían hacer por simismo, es decir, tornar productivas sus tarjetas.

Nilson, editor de The Nilson Report, una publicación de Santa Mónica (California), que cubre la industria de las tarjetas de crédito Visa y Mastercard, emisores que perdieron 1.400 millones de dólares el año pasado, tanto como el costo de los balánces de los portadores de tarjetas incluyendo las comisiones y los cargos financieros pagados por los usuarios.

Los 1.400 millones de dólares calculados como pérdidas no pueden ser confirmados ya que los bancos no publican cifras uniformes sobre las tarjetas y el gobierno no las pide.

Una razón fundamental es que alrededor de la mitad de los portadores de Visa y Mastercard, el nuevo nombre para Master Charge, pagan sus cuentas antes de que les llegue el recargo por intereses, así obtienen un préstamo gratis en sus balances.

Nilson cree que los servicios de cada tarjeta cuestán 60 dólares al año por cada consumidor y la mejor manera de cobrarlos es asignando un pequeño cargo por el uso de cada una de ellas. "Este es un sistema de pago muy significativo que los norteamericanos estarían gustosos a pagar", dijo.

Ya que los estadounidenses han tenido siempre tarjetas de banco gratis, el cambiar las reglas no es fácil. Pero ahora la presión desde Washington para refrenar el crédito a los consumidores puede crear el clima para introducir los cambios, dijo Nilson.

Uno de los banqueros que está de acuerdo con los cambios es Kenneth V. Larkin, vicepresidente ejecutivo del Bank of America, el operador de tarjetas de crédito más grande del mundo con 8,2 millones de portadores de Visa y Mastercard.

"Estamos estudiando ambas medidas, los honorarios y los cargos de transacción aproximados pero no puedo decir cual decidiremos", dijo después que Washinston anunció las reglas de las tarjetas de crédito. Elevar el pago mínimo requerido sería una medida segura para reducir los saldos de las tarjetas, dijo. Pero los bancos se volverían "un poquito tacaños" para otorgarnuevas tarjetas".

AVISO AL PUBLICO

LUIS ALCIVAR se complace en anunciar a toda nuestra comunidad que a partir del 15 de abril brindaremos un mejor servicio en la entrega inmediata de su ticket aéreo.

Gracias a nuestra seriedad y cumplimiento y a la colaboración de Uds., hemos logrado pertenecer a IATA (International Air Transport Association)

AMERICA TRAVEL AGENCY

TARIFAS ESPECIALES

MEDELLIN - BOGOTA - CALI

VUELO

Avianca

AMERICA TRAVEL AGENCY
1296 Bloor St. W. Toronto
(esquina Subway Lansdowne Ave.)

ACTA — Alliance of Canadian Travel Associations
IATA
Ontario Travel Industry Conference

Tel.: 533-7995

El Popular, miércoles 9

HOWARD
ABC
Asuntos lega
Paisley, M
439 UNIVERSI
TORONTO
De 9.30
Después de l

Para la Protección que Ud. Necesita

HENRY "JOCK" FARQUHARSON INSURANCE
2 CARLTON ST. SUITE 6
TORONTO, ONT.
SEGUROS DE AUTOMOVILES, COMERCIOS, CASA VIDA Y JUBILACI
Cobertura en caso de accidentes y enfermedades
BUS. 364-744
RES. 447-7

AMERICA TRAVEL
Luis Alcivar
Income tax, traduccion poderes, intérpretes, trámi consulares. contrat legalizados, consultas diligencias en general. vicios de notaría. 1296 Bl St. W. 533-7995/6.

MIGUEL APPLIA
AHORRE TODO
Cocinas
636-7425

Televisores blanco y neg desde $108.85. Co $399.95. Nuevos garantía. Zenith. So Toshiba. Facilidades pago. Llame a Pino. 7 6767 o 279.5551

Accesorios para baño cocina, muebles hecho medida y regalos engener TODO EN ACRILICO
Tel. 535 2606
447 7411

indican que la cuota del Reino
donde a la época en que todavía
como tal en el mundo.
centaje elevado de cuotas son
,25). Pero ambos gozan de las
países occidentales, después de
as no consideran aconsejable la
cuotas.
da como un todo, por su parte,
erado que no consentirá que
n el sistema modifique su por-

ares calculados como pérdidas
ya que los bancos no publican
rjetas y el gobierno no las pide.
que alrededor de la mitad de
stercard, el nuevo nombre para
entas antes de que les llegue el
ienen un préstamo gratis en sus

cios de cada tarjeta cuestán 60
sumidor y la mejor manera de
queño cargo por el uso de cada
ema de pago muy significativo
arian gustosos a pagar", dijo.
han tenido siempre tarjetas de
eglas no es fácil. Pero ahora la
para refrenar el crédito a los
clima para introducir los cam-

está de acuerdo con los cam-
, vicepresidente ejecutivo del
dor de tarjetas de crédito más
8,2 millones de portadores de

s medidas, los honorarios y los
ximados pero no puedo decir
ués que Washington anunció las
édito. Elevar el pago mínimo
segura para reducir los saldos
los bancos se volverian "un
arnuevas tarjetas".

d y cum-
n de Uds.,
IATA (In-
ociation)

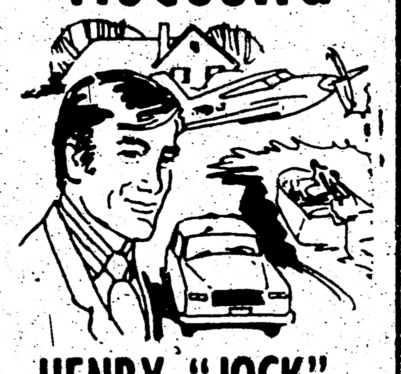
ca
7995

PERSONALES

HOWARD A. MARCUS
ABOGADO
Asuntos legales de todo tipo.
Se habla español.

Paisley, Marcus & Sargeant
439 UNIVERSITY AVE. SUITE 1640
TORONTO ONT. M5G 1Y8
593-5300
De 9.30 A.M. a 5.30 P.M.
Después de las 5.30 P.M. con cita

Para la Protección que Ud. Necesita



HENRY "JOCK" FARQUHARSON INSURANCE
2 CARLTON ST. SUITE 608
TORONTO, ONT.

SEGUROS DE AUTOMOVILES, COMERCIOS, CASAS, VIDA Y JUBILACION

Cobertura en caso de accidentes y enfermedades
BUS. 364-7448
RES. 447-7660

Por Primera Vez a su Alcance el Legendario
TALISMAN
DE 5 PUNTAS

Felicidad en el Hogar - Amor - Dicha - Fuente de Energías - Protección ... Ud. Puede Obtenerlo llamando al 537-4079

PERSONAS SIN DIENTES
necesito para un examen. Las dentaduras son gratis. Por informes llamar de lunes a sábado:
535-1280
Domingos: 451-5200

CUIDO NIÑOS

De lunes a viernes y sábados en la noche. Zona de Jane y Grand Ravin. Tel. 636-0236.

AMERICA TRAVEL
Luis Alcivar
Income tax, traducciones, poderes, intérpretes, trámites consulares, contratos legalizados, consultas y diligencias en general. Servicios de notaría. 1296 Bloor St. W. 533-7995/6.

SE ALQUILA

Se alquila casa para dos familias en el área de Keele y St. Clair.
Tel. 362-4587

SE VENDE

MIGUEL ESTEREOS APPLIANCES

AHORRE TODOS LOS DIAS DEL AÑO

Cocinas - Lavadoras
636-7425 636-5318

Televisores blanco y negro desde $108.85. Color $399.95. Nuevos con garantía: Zenith, Sony, Toshiba. Facilidades de pago. Llame a Pino. 762-6767 o 279.5551.

En busca de televisor, radio, stereo, refrigeradores?. No salga de su cada a comprar. Vamos a domicilio. Llame a Pino. 762-6767 o 279-5551.

Accesorios para baños y cocina, muebles hechos a medida y regalos engeneral. TODO EN ACRILICO
Tel. 535 2606 | 447 7411

MUDANZAS

Se hacen mudanzas. Para informes llame a
GUILLERMO
537 3532 - 535 7708

OPORTUNIDADES DE TRABAJO

EMPRESA EUROPEA

Expandiéndose hoy en Canadá
Busca personas de ambos sexos para trabajo a tiempo parcial o a tiempo completo.
Excelentes ingresos y entrenamiento a cuenta de la Empresa.
(Coche Indispensable)
Para entrevista llamar a
MARCELO O TED:
Tel.: 746-1611

SI USTED ES RESIDENTE LEGAL EN CANADA

y tiene trabajo estable, puede calificar para la compra de autos o camiones nuevos o usados, sin adelanto monetario y a pagar hasta en 48 meses.
Si ésto le interesa, llame a Ricardo Molina al 751-5920 o al 282-5934 o visíteme en CITY BUICK PONTIAC, 1900 Victoria Park, Scarborough.

¿DOMINA UD. EL INGLES?

Si es así, ésta sería una buena oportunidad de trabajo para la persona indicada, para representar prestigiosa compañía en el Departamento de Ventas.
Buenos modales y pulcritud esenciales.
Excelente sueldo a comisión.
Favor enviar información detallada a: P.O. Box 1108, Adelaide St. Station, Toronto.

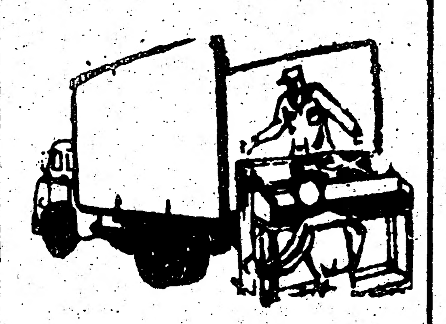
PEDICURAS

Se necesitan pedicuras con conocimientos de Procedimiento LUSTIG o que estén dispuestas a aprenderlo.
REQUISITOS:
- 2 años de experiencia
- Educación Grado 12 o equivalente, de preferencia.
Excelente Salario y Beneficios
Escriba a:
P.O. Box 1108 Adelaide St. Stn.
Toronto, Ontario M5C 2K5

CHAPISTA
Se necesita chapista con experiencia. Llamar al Tel. 767-9545.

GANE DINERO EN SU TIEMPO EXTRA
Se necesitan personas con deseos de vender productos Avon. Pregunte por Gladys
Después de las 5 368-9446

MUDANZAS



LATIN CDN
CARTRADGE and MOVING
Si desea mudarse, no lo piense mucho. Llámenos y lo atenderemos cordialmente. El mejor servicio con esmero y rapidez
Ramón Hernández 654 5421

Armando Moving Mudanzas
Grandes o pequeñas en todo Canadá. Precios bajos. Tarifas especiales al aeropuerto.
ARMANDO - 535-1876

REPARACIONES

Reparaciones de radios, televisores, tocadiscos, stereos. Trabajos garantizados, precios bajos. Servicio a domicilio. 762-6767 o 279-5551 Pino.

Plomeria, calefacción y arreglos de cocina y baño. Trabajos nuevos o reparaciones. No pierda su dinero o tiempo. Llame a STEVE. 782-5095.

Speedy Auto Mecanic. Especialista en reparación de todo tipo de coches. Completo trabajo de chapa y pintura y servicio de remolque 138 Claremont St. (al fondo) 366-4416.

COMUNICADOS

CLUB SUCRE

Informamos que ya se encuentran circulando las invitaciones a los directivos de los diferentes clubes ecuatorianos para la primera Convención de dirigentes. La misma tendrá lugar el 13 de abril de 1980, en la sede social del Club Sucre.

La Directiva

COMUNICADOS

CURSO GRATUITO DE INGLES COMO SEGUNDA LENGUA EN ROCKCLIFFE

El comité de Educación de York y el Centro Para Gente de Habla Hispana han organizado clases de inglés para los latinos del área de Woolner.

Las clases se dictarán en la Sala de Clase 107, Rockcliffe Senior P. S., 400 Rockcliffe Boulevard, los martes y jueves de 7 a 9 pm. Las clases comienzan el martes 1o. de abril.

Si está interesado en participar y desea mayor información llame a Mariana Tacon, Tel. 533-8545 o Rodolfo Arenas, 533-8546. Hay guardería infantil disponible.

CONCIERTO SOLIDARIO CON EL PUEBLO DE EL SALVADOR

Se llevará a cabo el lunes 14 de abril, a las 20 horas en el Titania Music Hall, ubicado en 147 Danforth Ave.
La parte artística estará a cargo del conjunto musical COMPAÑEROS.
Exhortamos a todos nuestros lectores a concurrir a este acto solidario, organizado por el Chile Ontario Information Centre y Solidarity Committee with Central America y patrocinado por las siguientes organizaciones:
C.A.N., Dovercourt NDP, Group for the Defense of Civil Rights in Argentina, Committee for the Defense of Human Rights in Uruguay and Committee for the Defense of Human Rights in El Salvador.

ACTIVIDADES PARA NIÑOS

Invitamos a todos los niños de habla hispana, en edad escolar (junior kindergarden al grado 8), a participar en el programa de Recreación, Juegos y Deportes, que se está realizando, con la colaboración de la Escuela Pública Daystrom, la Junta de Educación del North York y los Departamentos de Lengua y de Educación Física de la Universidad de York.
Lugar: Daystrom Public School, 25 Daystrom Dr. (Weston y Finch)
Dias y horario: Sábados, 9:30 a 11:30 de la mañana.
Idioma hablado: Español
Costo: Gratis
Por más información comunicarse con el Centro: 9 Milvan Drive, 2do. Piso, Unid. 9, Weston, Tel. 745-2460 y 745-6239.
CENTRO COMUNITARIO LATINOAMERICANO

CENTRO DE INFORMACION BLOOR Y BATHURST

El Centro de Información de Bloor y Bathurst le ofrece ayuda en los siguientes casos y más:
Servicio de alquiler local, Servicios Médicos, Desempleo, Educación, Solicitudes, Compensación, Declaración de Impuestos (Income Tax).

También tiene una clínica legal servida por estudiantes de Derechos de la Universidad de Toronto. El horario es el siguiente: martes, miércoles y jueves de 5 a 7:30 pm.

Tenemos un abogado en servicio los lunes de 1 a 4 de la tarde.

Una de nuestras trabajadoras es asistenta legal y ofrece sus servicios diariamente de 10 a 5 de la tarde.

El Centro abre diariamente de 10 am. a 7:30 pm., de lunes a jueves, y los viernes de 10 am. a 5 pm.

Si desea más información acerca de nuestros servicios, llámenos o visítenos en el 1006 de Bathurst St., Tel. 531-4613.

"SALVADOREÑOS"

Atentos a la dificul situación que atraviesa El Salvador, debido a la situación política que se está desarrollando en el presente, se ha procedido a la formación de este comité.

El Comité tendrá por objeto recaudar un fondo de ayuda económica para subsanar, en parte, la creciente necesidad de artículos de primeros auxilios, como son: medicinas, camillas, sangre, ropa, alimentos, etc.

La recipiente de este fondo monetario será la Cruz Roja Salvadoreña, el cual se hará llegar mediante la Cruz Roja Canadiense; esta última tiene ya un plan de ayuda. La Cruz Roja de otros países ya están también contribuyendo en este sentido.

Con el espíritu de salvadoreños, y esperanza de que la situación se encamine a su mejoramiento, los estamos invitando a aportar su contribución y demostrar así su concernimiento por las víctimas de esta crisis.

La Cruz Roja no hace distinciones de las víctimas, igualmente socorre al guerrillero, policía o al ciudadano que no participa en el movimiento. Su contribución a través de la Cruz Roja en Canadá es el más noble y digno de confianza.

Por memoria propia nos consta, que la Cruz Roja ha llevado en sus hombros la ardua tarea de auxiliar a nuestro pueblo en momentos críticos, tales como : incendios, terremotos, accidentes de tráfico, etc. En época de guerra, es también la única que brilla con su presencia auxiliando en momentos de vida o muerte.

NO DEBEMOS ABANDONAR A NUESTROS HERMANOS SALVADOREÑOS EN TIEMPOS DIFICULTOSOS. Esperamos ustedes encontrarán esta ocasión la mejor oportunidad para demostrar patria, interés y simpatía por nuestro pueblo.

NOTA: Toda contribución, grande o pequeña, será de inmensa ayuda; también podrá ser deducida en su INCOME TAX, ya que la Cruz Roja nos proveerá con recibos para este propósito, a vuelta de correo. Recibos por contribuciones menores de DIEZ DOLARES serán proporcionados sólo mediante petición.

ENVIE SU CONTRIBUCION A:
THE CANADIAN RED CROSS
"FONDO DE AUXILIO PARA EL SALVADOR"
460 Jarvis Street
Toronto, Ontario

Mire TV, Canal 10, por anuncios continuos, periódicos hispanos y de su localidad.

COMITE DE AUXILIO

Luis Aragón 630-0899
Héctor Romualdo 292-0527
Gladys Romualdo 292-0527
Alonso Aragón 741-5018
Rané Flamenco 533-4989

Descubren Plantaciones Ilegales de Coca en Plena Selva

LIMA, Abril 1 (UPI) — La acción policial dispuesto por el gobierno para erradicar las plantaciones ilegales de coca, ha permitido descubrir sembradíos de marihuana en zonas inaccesibles de la selva meridional peruana, informó hoy una fuente de prensa.

Agregó que la relación de plantas de coca con lás de marihuana es de diez a uno y cubren extensas zonas del Departamento de Huanuco y de la Provincia de Coronel Portillo, en el Departamento de Loreto.

Un periodista que recorrió en helicoptero puntos cercanos a Tingo María, en el Departamento de Huanuco, dijo que las plantas de coca vistas desde el aire parecen un mar verde.

Agregó que no obstante el visible atraso material de los pueblos de esa región, se percibe un auge económico en sus pobladores, como consecuencia del cultivo de coca, de cuya hoja se produce la cocaína, alucinógeno de creciente consumo en el mundo.

"En Tingo María —dijo el periodista— no hay estación de televisión, pero casi todos sus pobladores tienen en sus casas receptores a colores, además de los mas modernos artefactos eléctricos, que se venden en los comercios del lugar".

Dijo que la abundancia de dinero ha dado lugar a que el costo de vida en esos pueblos sea el más elevado del país, al extremo que un plato de comida, que en Lima tiene se paga 300 soles (1,13 dólares), en Tingo María vale cuatro veces más.

"Es visible, a todas luces, que la gente tiene dinero a montones, producto del negocio de sembrar coca y producir pasta básica de cocaína", agregó.

El gobierno dispuso destruír los cocales ilegales en un notable esfuerzo por impedir la fabricación de cocaína, cuyo principal mercado es Estados Unidos por los altos precios que se paga por el alucinógeno.

Con este fin se envió al interior del pais mil hombres de la Guardia Civil, en una operación aérea sin precedentes, con el encargo de destruír los cocales ilegales desde la raíz.

Antes de procederse a la erradicación de los cocales, funcionarios de la Empresa Nacional de la Coca verficaron si los agricultores estaban empadronados oficialmente y si el area de cultivo permitido había sido cumplido.

En todos los casos que se determinó que los agricultores habían destruído los cafetos para producir coca o que habían extendido en varias hectáreas su permiso para plantar coca.

La coca es un arbusto de rápido crecimiento, al extremo que en un año se realizan cuatro cosechas, número que puede aumentar a seis, si los campos son abonados.

Con el uso de grandes hornos, levantados en los campos, toda una cosecha de hojas de coca puede ser secada en una noche, quedando lista para la producción de cocaína.

Personal especializado en demoliciones de la Marina de Guerra ha hecho volar varios de esos hornos, así como grandes pozas en las que se maceraba la coca.

Agregó que si los agricultores quisieran vender las hojas de coca al ente oficial solo recibirían 3.500 soles (13 dólares) por quintal. En cambio, si la negocian a los fabricantes de pasta básica de cocaína reciben de ocho a diez veces más.

Dijo que la producción anual de coca suma unas 35.000 toneladas métricas, de las cuales apenas 500 son vendidas a la Empresa Nacional de Coca, 9.500 son mascadas por los habitantes de las zonas andinas, y el resto dedicado a la producción de la droga.

COLLEGE THEATRE 344 College St.

VICENTE FERNANDEZ
JAQUELINE ANDERE
Adalberto Martínez "RESORTES"
HECTOR SUAREZ
Y LA PRESENTACION ESTELAR DEL NIÑO
ALEJANDRO FERNANDEZ
A COLORES
ABRIL
Viernes 11, 8p.m. - una presentación
Sábado 12, 5p.m. - 8:30p.m.
Domingo 13, 2p.m. - 5:30p.m. - 9:00p.m.
Dos Películas por el precio de una entrada
DISTRIBUIDA POR AZTECA FILMS, Inc. LOS ANGELES · SAN ANTONIO CHICAGO · NEW YORK

Breves Policiales

Buscan Asesino de Monja Anciana Vilmente Apuñalada un Día Antes de su Cumpleaños

TOLEDO (Ohio), Abril 6 (UPI) — La policia buscaba hoy a un sospechoso que mató a puñaladas a una monja anciana, en la capilla de un hospital, en momentos en que la religiosa preparaba el altar para el Sábado de Gloria.

Una monja enfermera del hospital de la Misericordia encontró ayer a la mañana el cuerpo de la hermana Margaret Ann Pahl, de 71 años de edad, cerca de la sacristía de la capilla. La policía dijo que la víctima tenía heridas cortantes en la parte superior del cuerpo.

La hermana Pahl habría cumplido hoy 72 años de edad.

La portavoz del hospital, Sarah Fisher, dijo que la hermana Pahl, que en 1939 era directora de la escuela de enfermeras del hospital, pertenecia al departamento de Pastoral de la institución y estaba a cargo de las capillas.

Futbolista Chileno Atropella y Mata Joven en la Flor de la Edad

SANTIAGO (Chile), Abril 8 (UPI) — Dos figuras ampliamente conocidas en el fútbol chileno se han visto complicadas en accidentes automovilísticos, en uno de los cuales pereció una mujer.

El jugador del club Audax Italiano, Rogelio Farías está detenido desde la semana pasada luego de atropellar y causar la muerte de Rosa Rojas Alcaíno, de 22 años.

Farías arrolló a la mujer y luego se estrelló con su vehiculo contra un camión. Aunque los familiares de víctima no interpusieron querella, la justicia estimó que se trata de un cuasi delito de homicidio.

Un juzgado había otorgdo la libertd bajo fianza a Farías, pero la Corte de Apelaciones revocó la medida.

Kid Pambelé Detenido en Estado de Embriaguez en Posesión de Estupefacientes y un Arma de fuego.

CARACAS, Abril 8 (UPI) — El campeón mundial de los wélter júnior, el colombiano Antonio Cervantes "Kid Pambelé", fue detenido hoy brevemente por la policía en estado de embriaguez, por posesión de drogas y un revólver, informó un vespertino.

El diario El Mundo indicó que el boxeador colombiano, quien recientemente expuso y retuvo su título de la Asociación Mundial de Boxeo (AMB) frente al dominicano Miguel Montilla, fue detenido en horas de la madrugada "en posesión de estupefacientes y un arma de fuego", pero poco después quedó en libertad condicional.

Aguilucho Ataca a Perplejo Joven Uruguayo

MONTEVIDEO, Abril 7 (UPI).- El joven Osvaldo Guilligotti se halla perplejo y sorprendido pues fue atacado anteanoche por un aguilucho que se le prendió fuertemente del brazo derecho.

Guilligotti solicitó ayuda a su amigo Francisco Omar Collado y entre ambos, luego de un forcejeo con el ave, lograron desprenderla y enjaularla.

El hecho es doblemente extraño pues las águilas no atacan al hombre y además son diurnas, habiendo ocurrido el hecho de noche en las proximidades del Hipódromo de Maroñas, en esta capital. Los jóvenes esperan que aparezca el dueño del ave, que al parecer estaría entrenada para cetreria.

Ratero Linchado por Más de Cien Testigos tras Robar Objeto en Feria Carioca

RIO DE JANEIRO, Abril 6 (UPI) — Un hombre que fue sorprendido robando, según dijeron testigos, murió hoy linchado por más de cien personas.

Los testigos dijeron que el hombre, de aproximadamente 50 años de edad, había robado uno objeto en la feria que se realiza todos los domingos en el barrio de Sao Cristovao, donde se venden productos fabricados en la región nordeste de Brasil.

El hombre fue persiguido por la multitud y atacado con golpes de cuchillo y palos que le provocaron la muerte.

Además del grupo que participo directamente en la acción, numerosas personas presenciaron lo ocurrido pero nada hicieron por impedir el linchamiento.

La policía procedió a detener a un sospenchoso de haber participado en el linchamiento pues tenía un palo en su poder, según dijeron las autoridades.

Buscados Encapuchados por Miles Tras Liquidar Dos Policías en Caracas

CARACAS, Abril 7 (UPI) — Miles de indignados policías tratan hoy por cuarto día consecutivo de dar con el paradero de dos encapuchados que el miércoles ametrallaron a dos de sus colegas, en lo que las autoridades piensan que pudo haber sido una acción terrorista o un hecho atribuible al hampa común.

El jefe de la policía metropolitana, general Landis Ferreira Zambrano, tras expresar "la indignación de la institución ante el doble crimen", que calificó de "vil y abominable", reveló que 5.000 efectivos están a la caza de los asesinos.

Los cabos Desiderio Altuve y Francisco Velasco, ambos de la policia metropolitana, fueron ametrallados en una comisaría de la populosa urbanización "23 de Enero", al oeste de Caracas.

Según las versiones, dos encapuchados armados de metralletas ingresaron al local y sin ningún motivo aparente dispararon 33 tiros, la mayoría de ellos mortales, contra los dos policías.

Los encapuchados se apoderaron de la metralleta de uno de los muertos y huyeron confundiéndose con un grupo de gente que estaba en las inmediaciones de la comisaría.

Fallo Adverso Para Sofía Loren

Una corte de apelaciones de Roma falló en contra de un pedido de la actriz Sophia Loren para que le devuelvan 500 pinturas valuadas en casi cuatro millones de dólares, confiscadas por el gobierno italiano para compensar deudas impositivas por parte de su marido, el productor Carlo Ponti.

Algunas de las pinturas, entre las que figuran telas de Rubens, Picasso, De Chirico y Bracque, le fueron incautadas a la actriz en el aeropuerto de Roma en marzo de 1977, cuando trataba de llevarlas a Francia.

Al fallar en contra de la demanda de Sofía Loren, el juez Carlo Destro dijo ayer que las pinturas confiscadas se consideraban ahora propiedad del estado.

El abogado de la señora Loren expresó que apelará la decisión ante la corte más alta de Italia.

El gobierno ha embargado muchas de las propiedades de Ponti en Italia para saldar las deudas que según dice el estado el productor le debe en concepto de impuestos no pagados. El gobierno italiano también lo acusó de sacar ilegalmente divisas del país.

VISION DEPORTIVA
ESPERELA !!